



# வருடாந்த அறிக்கை 2013



இலங்கை கொள்கை ஆயவு நிறுவகம்

# சபாநாயகரின் செய்தி

பேராசிரியர் டப்ளியூ. டி. லக்ஷ்மன், தலைவர்



இலங்கை கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் (IPS) என ஒளிமயமாக அபிவிருத்தியடைந்து வருகின்ற நிறுவனத்தின் எதிர் வரும் வருடத்தின் செயலாற்றுகை மற்றும் முன்னேற்றம் பற்றிய விசாரணையொன்று தொடர்பாக மீன் நோக்கிப் பார்த்தல் மகிழ்ச்சியை கொண்டு வருகின்ற ஊக்கப் படுத்துகின்ற விடயமாகும். நிறுவனம் 2013 ஆம் ஆண்டில் 29 ஆவது ஆண்டினை கொண்டாடியது. இந்த வருட வருடாந்த அறிக்கை அதிக அளவில் கூட்டிய காட்டிய பிரகாரம் இந்த வருடத்தின் போது அது வெளிக்காட்டியுள்ள அளவிற்கிய தன்மையுடன் அதன் வளர்ச்சி மற்றும் நிலைத்த நிலைப்பாடு பல வருடங்களுக்கு முன்னர் அதனை ஆரம்பித்த சந்தர்ப்பத்திலிருந்து ஆய்வு செய்யப்பட்டுள்ளது. இந்த முன்னேற்றம் அதன் நிதி வலிமை, ஆராய்ச்சிச் செயற்பாடுகள், வெளியீடுகள் மற்றும் ஏனைய செயற்பாடுகள், அதன் விஸ்தரிப்பு மற்றும் உதவி பதவியணியின் அளவு மற்றும் தன்மை, தேசிய பொருளாதார மதிநுட்பவியலாளர் சபையாக தேசிய மற்றும் சர்வதேச ரீதியாக அதற்கு உள்ள ஏற்புடைமை போன்ற பல்வேறு கோணங்களிலிருந்து பார்க்க முடியும்.

மதிநுட்பமான முகாமையினால் விசேடமாக தற்பொழுதைய நிறைவேற்று பணிப்பாளினால் அவர் பொறுப்பேற்றுக் கொண்ட சந்தர்ப்பத்திலிருந்து நிறுவனத்தின் செயல்விலையினை வலுப்படுத்தும் நோக்கில் சுயமான நிதி அடிப்படையினை கட்டியெழுப்புவதற்காக மேற்கொள்ளப்பட்ட முயற்சிகள் பற்றி ஆரம்பம் முதல் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் நிருவாக சபை அங்கத்தவர் ஒருவர் இருக்கின்றமையினை நான் நன்கு அறிவேன். இரு தசாப்தங்களுக்கு முன்னர் பிரதான நன்கொடையாளர்களின் நன்கொடையாளிப்பட்டன் அன்பளிப்பு நிதியமொன்று நிறுவப்பட்டது. 2013 ஆம் ஆண்டில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் ஒரு பிரதான பணியாக இருந்தது இறுதியில் இந்த நன்கொடை நிதியமானது முகாமை தொடர்பாக அறக்கட்டளையொன்றை உருவாக்கிக் கொள்வதற்கு இயலுமை கிடைத்தமையாகும். ஆய்வுக் கு உட்படுகின்ற வருடத்தின் போது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் வினைத்திறனாக கட்டியெழுப்புவது தொடர்பாக நிருவாக சபை மற்றும் நிறுவனத்தின் உயர் முகாமையினால் சிறப்பாக மற்றும் திறன்கள் நிறைந்த புதிதாத நியமிக்கப்பட்ட நம்பிக்கை பொறுப்புச் சபையின் அயராத முயற்சி மற்றும் மேற்பார்வை சார் முயற்சிகளை இங்கு வரவேற்று ஏற்றுக் கொள்வது மனப்பூர்வமாக வாகும். தூர நோக்கில் பயணபடுத்திக் கொள்ளப்பட்ட நம்பிக்கைப் பொறுப்புச் சபையினால் கிடைக்கின்ற வளங்கள் அதன் ஆராய்ச்சி நிகழ்ச் செயற்றிட்டங்கள் - அதன் தங்கியிருக்கும் தற்பொழுதைய தரம் போன்றன குறைக்கப்பட்டுள்ளன.

இந்த வருடத்தின் போது பல்வேறுபட்ட நிறுவனங்கள் மற்றும் தனியார் துறைகளின் சில நிறுவனங்கள் உள்ளடங்கலாக, வேறு உள்நாட்டு மற்றும் சர்வதேச நிறுவனங்கள் தொடர்பாக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தினால் இவ்வாறாக பயனுடைய அறிவு உருவாக்கத்திற்கு மற்றும் கொள்கை பகுப்பாய்விற்கு பங்களிப்பை வழங்கி மிகவும் முக்கியமான மற்றும் கொள்கைகளுடன் தொடர்புடைய ஆராய்ச்சி செயற்றிட்டங்கள் பொறுப்பேற்றுக் கொள்ளப்பட்டுள்ளன. அறிவுபூர்வமான தொழில் வழங்குனர் சமுதாயம் தொடர்பாக நிதி வழங்கிய செயற்திட்டங்களின் அடிப்படையில் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்ற பணிகளுக்கு மேலதிகமாக நிறுவனத்தில் மற்றும் முக்கியமான கொள்கை பிரச்சினைகளுக்குரிய சுயமான ஆராய்ச்சிகளை மேற்கொண்டுள்ளது. இந்த சகல ஆராய்ச்சிகள் மற்றும் மதியுரையாளர்கள் ஆகிய இருசராருடைய கருத்துக்கள் கருத்துக்கு அளவில் வழியமைத்துக் கொடுத்துள்ளது. பொருளாதார நிலைமை பற்றிய வருடாந்த அறிக்கை தற்பொழுதைய இலங்கை சூழ்நிலைக்கு ஏற்புடையதான சமூக பொருளாதார கொள்கை பிரச்சினைகள் பற்றி சுயமான பகுப்பாய்வு தொடர்பாக அதன் படி தொடர்ச்சியாக இருக்கின்ற நிறுவன மற்றும் தனியார் வாசகர் சமுகத்துடன் இந்த வெளியீடுக் கிடையில் அதன் உயர் நிலைமையினை தொடர்ச்சியாக தக்க வைத்துக் கொண்டுள்ளது. வெளியீடு செய்யப்பட்டுள்ள பணிகளுக்கு மேலதிகமாக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் அதன் இணைய தளம் மற்றும் ஏனைய ஊடகங்கள் ஊடாக அதன் பணிகள் மற்றும் அன்த் வளவாளர்களுக்கு பிரவேச வாய்ப்புக்களை வழங்கி அறிவு ரீதியாக தொடர்ச்சியாக செயற்பட்டுள்ளது.

நிறுவனம் தேசிய பல்கலைக்கழகங்கள் மற்றும் வணிகச் சங்கங்கள் மற்றுமல்லாது வலய மற்றும் சர்வதேச ஆராய்சி நிறுவனங்கள் போன்ற விருது பெற்ற உள்ளாட்டு மற்றும் சர்வதேச அமைப்புக்களுடன் தொடர்புகளை பேணிக் கொண்டு விஸ்தரிப்புச் செய்துள்ளது. 2010 ஆம் ஆண்டு முதல் கனடா சர்வதேச ஆராய்சி நிலையத்தின் (IDRC) உதவியுடன் அதன் முழுசாலிகளை மையமாக்கொண்டு (TTI) செயற்திட்டத்தின் பகுதியைன்றாக பேணிக் சென்ற நிறுவன அபிவிருத்தி பணி நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் நிறுவனத்திற்கு அனேகமான பெறுபேறுகளை பெற்றுக் கொடுத்துள்ளதுடன் 2013 ஆம் ஆண்டில் தொடர்ச்சியாக மேற்கொண்டு செல்லப்பட்டுள்ளது. 2010 – 2014 ஆம் ஆண்டுகளின் முதல் கட்டத்தில் முழுசாலிகளைக் கொண்ட சபையினை பூர்த்தி செய்தல் TTI) செயற்திட்டத்தை அமல்படுத்தியதன் மூலம் வெளிப்படுத்தப்பட்ட வெற்றித்தன்மையின் ஊடாக நிறுவனம் 2014 ஆம் ஆண்டில் கனடா சர்வதேச அபிவிருத்தி ஆராய்ச்சி மத்திய நிலையத்திலிருந்து 2014-19 ஆம் ஆண்டு தொடர்பான இரண்டாவது நான்கு வருட முழுசாலிகளின் சபையினை பிரதிநிதித்துவப்படுத்தல் (TTI) கட்டமொன்றை வென்றுகொள்வதற்கு இயலுமை கிடைத்துள்ளது என கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் மகிழ்ச்சியுடன் அறிக்கையிடுகின்றது.

நிறுவனத்தின் பிரதான பணிகளில் பின்னனியில் உள்ள விடயங்களாக இருப்பது திறன் நிறைந்த பதவியனி மற்றும் சுயாதீனமான கொள்கை நிறுவனத்திற்கு அவர்களிடம் இருக்கின்ற தொடர்ச்சியான அர்ப்பணிப்புமாகும். ஆய்வுக்கு உட்படுகின்ற வருடத்தின் போது பதவியனியின் சிலர் விலகிக் சென்றுள்ளதுடன் நிறுவனத்தின் விணைத்திற்னில் எந்தவித வீழ்ச்சியும் இல்லாமல் வெற்றிடங்களை நிற்பிக் கொள்ள முடிந்துள்ளது. இங்கு பல்கலைக் கழக பட்டம் பெற்றகைமையுடைய ஆராய்ச்சியாளர்கள் சிலர் பதவி விலகிக் சென்றுள்ளதுடன் விலகிக் சென்றவர்களினால் ஏற்படுத்தப்பட்ட வெற்றிடங்களை நிரப்புவதற்கு வெளிநாடுகளிலிருந்து வருகை தந்த சமமான தகைமைகளைக் கொண்ட நபர்களை தேடிக் கொள்வதற்கு கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு இயலுமை கிடைத்தது. இவ்வாறாக நிறுவனத்தின் மனித வளர்த்துதை உயர் மட்டத்தில் பேணிக்கொள்ள முடிந்துள்ளது. இதிலிருந்து மாணவர்கள் மற்றும் பயிற்சி பெறுவர்களை பயிற்றுவிப்பதற்கு கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் பயிலுனர் பதவிகளுக்கு உள்ளாட்டு மற்றும் சர்வதேச கற்கை மற்றும் பயிற்சி நிறுவனங்களிலிருந்து கிடைக்கின்ற கேள்வி உயர் மட்டத்தில் காணப்படுகின்றது. தேவையானத போது ஆட்ச் சேர்ப்புச் செய்துகொள்வது தொடர்பாக அவ்வாறான பயிலுனர்கள் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு மனித வளம் தொடர்பான வளமான மூலமொன்று உருவாக்கப்பட்டுள்ளது என குறிப்பிடுவது மிக முக்கியமாகும்.

ஆய்விற்கு உள்ளாக்கப்பட்டுள்ள காலத்தின் போது நிறுவனத்தின் பணிகளுக்கு விணைத்திற்னாக வழிகாட்டிய நிறுவாக சபையின் சேவைகள் பற்றி எனது மதிப்பிட்டை குறிப்பிட்டு இந்த செய்தியை பூர்த்தி செய்கின்றேன். கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு வழங்கப்பட்டுள்ள முகாமைத்துவ தலைமைத்துவம் மற்றும் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திலிருந்து வெளி உலகத்தில் நிறுவனம் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தி மேற்கொள்கின்ற பாத்திரத்தில் நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளரினால் காட்டப்பட்டுள்ள தூரநோக்குச் சிந்தனை, அர்ப்பணிப்பு மற்றும் ஊக்கம் தொடர்பில் குறிப்பிடுவது பாராட்டும் முகமாகவாகும். நிறுவனம் பெரும் பாலும் நிறுவன மற்றும் நிதி வளிமையினை மேம்படுத்தும் செயற்பாடுகளில் ஈடுபட்டுள்ளது.

எதிர் வரும் வருடங்களில் மேம்படுத்தப்பட்ட மற்றும் வலுப்படுத்தப்பட்ட நிறுவன நிலைமைகளிலிருந்தும் நிபுனத்துவம் மற்றும் சமக் ஏற்புடைமையை தொடர்ச்சியாக அடைந்து கொள்ளும் மனிதவள் அழிப்படையினையும் உள்ளடக்கிய கொள்கைகள் ஆராய்சி நிறுவனமாக மிகவும் நம்பிக்கையுடன் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் பால் பார்ப்பதற்கு கொள்கை வகுப்பாளர்கள் வெற்றியடைந்துள்ளது என்பது எனக்கு உறுதியாகும்.

## நிறைவேற்று பணிப்பாளரின் செய்தி பேராசிரியர் சமன் கெலேகம



சுயாதீனமான ஆராய்சி நிறுவனத்தின் பிரதான குறிக்கோளாக இருப்பது சிறந்த நிதி நிலைமையொன்றை அபிவிருத்தி செய்வதாகும். ஆராய்சி நிறுவனம் இந்தப் பணி தொடர்பாக நிதமும் போல் நன்கொடை நிதியத்தை உருவாக்குகின்றது. அவ்வாறு செய்வது அவ்வாறான நிதியம் தொடர்பாக பங்களிப்புச் செய்துள்ள நன்கொடைதாரிகளின் பங்களிப்புக்கள் மற்றும் நெருங்கியவர்கள் இருக்கின்றனர்கள் என்ற எடுகோலிலாகும். செயற்பாட்டு பின்னணி தொடர்பாக கருத்தகு ஆய்வொன்றைச் செய்ததன் பின்னர் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் தொடர்பான சுயமான மற்றும் நேரடியாக நிதியளிப்புச் செய்கின்ற வழியொன்றை தேடிக்கொள்ளும் நோக்குடன் 1993 ஆம் ஆண்டில் நன்கொடை நிதியொன்றை உருவாக்கிக் கொள்வதற்கு முன்னெடுக்கப்பட்டது. 1995 ஆம் ஆண்டில் நன்கொடையளிப்பாளர் ஒருவரினால் மேற்கொள்ளப்பட்ட பங்களிப்பொன்றைத் தொடர்ந்து நிறுவனம் நிதியத்தின் முகாமை தொடர்பாக நம்பிக்கை பொறுப்பு நிதியமொன்றை உருவாக்குவதற்கு தீட்டமிட்டது. இருந்த போதும் ஏனைய முன்னுரிமைகளையும் கவனத்திற் கொண்டு அந்தச் செயற்பாடானது தாமதமடைந்தது. அவ்வாறு நிதியமொன்று உருவாக்கப்பட்டு 20 வருடங்களின் பின்னர் 2013 ஆம் ஆண்டில் நிதியத்தின் முகாமை தொடர்பாக நம்பிக்கை பொறுப்பொன்று உருவாக்கப்பட்டதுடன் இது அந்த வருடத்தில் மேற்கொள்ளப்பட்ட பிரதான விடயமாக இருந்தது.

விக்கிரம் விரகுரிய (சட்டத்தரணி), மெக்சி பிரேவிஸ் (வங்கியாளர்) மற்றும் லொயிட் பிரணாந்து (பொருளியலாளர் / சிவில் சேவகர்) பொறுப்பாளர்களாகவும் நிறுவனத்தின் இருவர் உத்தியோகுற்வ அதிகாரம் படைத்த அங்கத்தவர்களாகவும் உள்ளடங்கலாக நம்பிக்கை பொறுப்பு நிதியம் 2013 ஆகஸ்ட் மாத ஆரம்பம் முதல் செயற்பாட்டுக்கு உட்படுத்தப்பட்டது. தற்பொழுது நம்பிக்கை பொறுப்பு நிதியமானது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திலிருந்து சுயமாக பணிகளை மேற்கொள்வதுடன் நிறுவனத்தின் பிரதான பணிகள் சிலவற்றை மேற்கொள்ளும் பொருட்டு நிறுவனத்திற்கு தொடர்ச்சியாக நிதியினை வழங்குதலை உறுதிப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. பொறுப்பு நிதியத்திலிருந்து கிடைக்கின்ற நிதி செயற்திட்டங்கள், கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் இருப்பு போன்றன ஏனைய வருமான மூலங்கள் ஊடாக குறை நிரப்புச் செய்யப்பட்டுள்ளது.

நிறுவனம் செயற்திட்டங்கள் 27 ஜூ பெற்றுக் கொள்வதற்கு இயலுமை பெற்றதுடன் வருடத்தின் போது 2012 ஆம் ஆண்டில் ரூபா 29.7 மில்லியன் வருமானத்துடன் ஒப்பீடு செய்யும் போது செயற்திட்டங்கள் 16 பணிகளை பூர்த்தி செய்து ரூபா 41.4 மில்லியன் தொகையினை மொத்த வருமானமாக உழைத்துள்ளது.

சர்வதேச அபிவிருத்தி ஆராய்சி மத்திய நிலையம் (IDRC) முனைசாலிகள் சபையினை பிரதிநிதித்துவப்படுத்தல் (TTI) செயற்திட்ட நன்கொடையின் இறுதி தவணைக் கொடுப்பனவில் மேலதிக ஆராய்ச்சி மற்றும் பயிற்சிப் பணிகள் தொடர்பாக அதிக வாய்ப்பு வழங்கப்பட்டுள்ளது. மேலமுந்த வாரியாக பார்க்கின்ற போது முதன் முறையில் செலவு ரூபா 150 மில்லியன்களை விஞ்சியுள்ளதுடன் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் அதிக வருமானத்தையும் ரூபா 1.6 வருமான மிகையினை உழைத்துக் கொள்வதற்கு இயலுமை பெற்றது.

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் வெளியீடுகள் 9, சஞ்சிகையொன்றின் தொகுதிகள் 02 மற்றும் புலோக் 32 வெளியீடு செய்துள்ளது. “நடுத்தரகால வருமானம் பொருளாதாரத்திற்கு மாற்றுதல்” என்ற தலைப்பின் கீழ் வெளியீடு செய்துள்ள பொருளாதார நிலைமை பற்றிய முக்கியமான ஆவணம் கொள்கை உருவாக்குனர்களினால் வெகுவாக கலந்துரையாடலுக்கு உட்படுத்தப்பட்டுள்ள தற்கால தலைப்பாக உள்ளது. தென் ஆசிய பொருளாதார நிறுவாகம் (The South Asia Economic

புளொக் பிரசரங்கள் பிரதான பொருளாதார கொள்கைகள் பற்றிய பிரச்சினைகள் தொடர்பில் கலந்துரையாடல் ரீதியாக உருவாக்கப்பட்டுள்ளதுடன் அவற்றில் சில சர்வதேச சர்வதேச தினங்களைக் கொண்டாடும் போது அவை கூட்டுக் காட்டப்பட்டுள்ளன. புளொக் வெளியீடுகள் அடிப்படையாக கொண்டு மேற்கொள்ளப்படுகின்ற பொருளாதார பிரச்சினைகள் பற்றிய கலந்துரையாடல்கள் 2014 ஆம் ஆண்டின் முன்றாவது காலாண்டில் 8 ஆம் தொகுதியை வெளியீடு செய்ததைத் தொடர்ந்து உத்தியோகப்பட்ட வெளியீடோன்றாக உருவெடுத்துள்ளது. 2013 ஆம் ஆண்டில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் இணையதளம், புளொக் மற்றும் சமுக வலைத்தளம் ஆகிய ஊடகங்கள் போன்ற இணையதள பக்கங்களை உள்ளடக்கிய கோவைகள் தொடர்பாக வேண்டப்படுகின்ற கோரிக்கைகள் (Hits) கருத்துக்கு அளவினால் வருடத்தின் போது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் பிரதானமாக சர்வதேச மாநாடுகள் இரண்டினை ஏற்பாடு செய்துள்ளது. முதலாவது: 2008 இல் முதலாவது தென் ஆசிய பொருளாதார மாநாட்டிற்கு தலைமை தாங்கியதன் பின்னர் மீண்டுமொரு முறை 2013 ஆம் ஆண்டில் 6 வது மாநாட்டை ஏற்பாடு செய்வதற்கு கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு சந்தர்ப்பம் கிடைத்தது. நன்கொடை வழங்குனர்களின் குழும ஒதுக்கத்திலிருந்து பெறப்பட்ட நிதியங்களின் உதவியுடன் செப்தெம்பர் மாதத்தில் 100 மேற்பட்ட வெளிநாட்டு பிரதிநிதிகளின் பங்களிப்புடன் பாரிய அளவிலான விதத்தில் மாநாடு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டது. ஆசிய வலயத்தில் மிகவும் முக்கியமான பிரபுக்கள் அனேகமானோர் இந்த மாநாட்டில் பங்குபற்றினர். இரண்டாவது: மார்ச் மாதத்தில் மாரவில பிரதேசத்தில் ஏற்பாடு செய்யப்பட்ட மூன்றாவதிகள் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தல் (TTI) வலய செயலமர்வாகும். சகல தென் ஆசிய நாட்டு மூன்றாவதிகளை ஒன்று கூட்டி இந்த மாநாடு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டது. சகல தென் ஆசிய மூன்றாவதிகளை ஒன்றுதிரட்டி (TTI) நன்கொடை வழங்குகின்ற நிறுவனங்கள் தலைவர்கள் - சிரேட்ட அலுவலர்கள் சர்வதேச ஆராய்சி மத்திய நிலையத்தின் (IDRC) நிபுணர்களும் இந்த மாநாட்டில் பங்குபற்றினர். அதே போன்று இது தென் ஆசியாவின் ஏணை ஆராய்ச்சி நிறுவனங்கள் மற்றும் வலய நிறுவன வலையமைப்பின் புதிய எழுச்சி முறைமைகளின் பயன்பாடுகளிலிருந்து கற்றுக் கொள்ளும் சந்தர்ப்பமாக அமைந்தது.

இந்த வருடத்தின் போது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் பிரதான சர்வதேச நிகழ்வுகள் மூன்று தொடர்பாக பங்களிப்புச் செய்துள்ளது. எனவே வெளிநாட்டு அலுவல்கள் தொடர்பான அமைச்சு சார்பாக போது நலவாய நாடுகளின் தலைவர்களின் மாநாடு (CHOGM) தொடர்பாக பிரதான எண்ணக்கரு பத்திரத்தினை வெளியீடு செய்தல், இளைஞர் அலுவல்கள் மற்றும் திறன் அபிவிருத்தி அமைச்சு தொடர்பாக ஹம்மாந்தோட்டையில் நடைபெற்ற பொதுநலவாய இளைஞர் மாநாட்டிற்கு பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கு இளைஞர் அறிக்கை மற்றும் சமர்ப்பிப்பொன்றை தயார் செய்தல் மற்றும் கைத்தொழில் மற்றும் வாணிப அமைச்ச சார்பாக பாலியில் நடைபெற்ற உலக வர்த்தக அமைப்பின் 9 ஆவது அமைச்சரவை மாநாடு தொடர்பாக சாக் நிறுவனத்தின் தற்பொழுதைய நிலைமை பற்றிய சுருக்கமான குறிப்பொன்றை சமர்பித்தமை. உரிய அமைச்சினால் நிறுவனத்தின் இந்த முன்னெடுப்பு வெகுவாக பாராட்டப்பட்டது.

மேலும் பேர்த் நகரத்தில் நடைபெற்ற இந்திய கடல் எல்லை தொடர்பான அமைச்சரவை கூட்டும் தொடர்பாக வெளிநாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சிற்கு சமுத்திர கற்கை மற்றும் சுற்றாடல் பற்றிய உத்தேச இந்திய கேந்திர முக்கியத்தும் தொடர்பான சுருக்கமான குறிப்பொன்று சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. அதற்கிடையில் பாரம்பரிய கைத்தொழில்கள் மற்றும் சிறிய தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி அமைச்ச தொடர்பாக சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான கைத்தொழில் பற்றிய கொள்கை பத்திரமொன்று தயார் செய்தலும் மேற்கொள்ளப்பட்டது. அதே போன்று கைத்தொழில் அபிவிருத்தி சபைக்கு மற்றும் தேசிய தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி அதிகாரசபை பங்களிப்புச் செய்துள்ளது. இலங்கையில் முதன் முறையாக குழிபெயர்வு தொடர்பான ஆவணமொன்று தயார் செய்யப்பட்டதுடன் அது வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு மற்றும் நலன்புரி அமைச்சின் கீழ் உள்ள தேசிய தொழிலாளர் ஆலோசனை சபையின் மிகக் கவனமான முயற்சியின் பெறுபேறாக அமைந்தது. கடந்த வருடங்கள் மூன்றின் போது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் ஆராய்சி பதவியளி அங்கத்தவர்கள் மூன்று பேர் அது தொடர்பாக ஈடுபடுத்தப்பட்டிருந்தனர்.

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் இலங்கை வாணிகச் சபையின் சமநிலை நிறுவன பொறுப்புக்கான விருதினை, இலங்கை ஏற்றுமதியாளர்கள் சங்கத்தின் தேசிய சபையின் ஏற்றுமதியாளர்களின் விருதினை, இலங்கை வாணிக சபையிடமிருந்து ஏற்பாடு செய்யப்பட்டிருந்த இலங்கை பொருளாதார மாநாடு போன்ற வற்றில் ஈடுபட்டு தனியார் துறையினருக்கு முக்கியமான

பங்களிப்புக்கள் பலவற்றை வழங்கியுள்ளது. கொள்கை கற்கை நிறுவனத்தின் ஆராய்சி பதவியணி அங்கத்தவர்கள் தனியார் துறைக் கம்பனிகள், வங்கிகள் மற்றும் நிதி நிறுவனங்களுக்கு அதன் பங்களிப்பை வழங்கியுள்ளது.

2013 ஆம் ஆண்டில் சிரேட் அனுபவம் வாய்ந்த ஆராய்சியாளர்கள் இருவர் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திலிருந்து விலகிச் சென்றதுடன் அவ் இருவரும் நிறுவனத்தின் ஆராய்சி அலகின் பிரதானிகள் ஆகும். 1993 ஆம் ஆண்டில் செயற்திட்ட பயிலுனர் ஆராய்சியாளராக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்துடன் இணைந்து கொண்ட மாலணி நெட் 1994 ஆம் ஆண்டில் முழு நேர ஆராய்சியாளராக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு நியமிக்கப்பட்டார். பின்னர், போட்டி, ஒழுங்கு முறைப்படுத்தல் மற்றும் கைத்தொழில் பொருளாதார அலகின் பிரதானியாக ஆக்கப்பட்டு அவர் மென்செஸ்டர் பல்கலைக் கழகத்தின் கலாநிதிப் பட்டமொன்றையும் பெற்றுக் கொண்டார். கடந்த இரண்டு தசாப்தங்களாக அவர் அலகின் அபிவிருத்திக்கு அளப்பரிய சேவையினை செய்துள்ளார். 2003 ஆம் ஆண்டில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்துடன் இணைந்துகொண்ட பராக்கிரம குமாரதுங்க பத்து வருடம் பூராகவும் விவசாய பொருளாதாரக் கொள்கைகள் அலகின் பிரதானியாக சேவை செய்தார். அனேகமான பதவியணி அங்கத்தவர்களுக்கு பயிற்சி வழிகாட்டல்களை வழங்கிய இவர் சவால்களைச் சந்திக்கக் கூடிய ஆராய்சியாளராக உருவெடுத்துள்ளார். கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்திற்கு அவரின் பிரதிநிதித்துவம் இல்லாமல் போய் உள்ளதுடன் அவர்களுக்குப் பதிலாக பொருத்தமான பதில் ஆளுநியினை பெற்றுக் கொள்வது கடினமானது.

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் செயற்திட்ட ஆய்வாளர்கள் பாரிய அளவினர்களின் வருகையினை அவதானித்தனர். புதிய பிரதான அலுவலகத்திற்கு மாறியதைத் தொடர்ந்து கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் பயிலுனர் ஆராய்சியாளர்கள் அதிகமானோருக்கு வசதிகளை வழங்குவதற்கும் மற்றும் அவர்கள் விரும்புகின்ற விடயங்களில் தமது விருப்புக் ஏற்ப பயிற்சியை வழங்குவதற்கு இயலுமை கிடைத்துள்ளது. 2013 ஆம் ஆண்டில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் பயிற்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்களை நடாத்தியதுடன் வருடத்தின் போது பதவியணி அங்கத்தவர்கள் அனேகமானோர் உள்ளாட்டு மற்றும் சர்வதேசம் என்ற இரண்டு வகையிலும் பயிற்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்களுக்கு பங்குபற்றியுள்ளனர்.

நிறுவனம் அதன் தகவல் தொழில்நுட்ப தொழில்தருளை மேம்படுத்தியுள்ளதுடன் நிறுவனத்தின் பலங்கள், பலவீணங்கள், சந்தர்ப்பங்கள் மற்றும் அச்சுறுத்தல்களை கவனத்திற் கொண்டு வெளியக ஆலோசனையாளர்களின் ஒத்துழைப்புடன் எதிர்வரும் 5 வருடங்கள் தொடர்பாக உபாயவழி திட்டமொன்றை தயார் செய்தல் தொடர்பாக செயற்பாடுகளை ஆரம்பத்துள்ளது. ஆய்வுகளை செய்து கொண்டு செல்லல் தொடர்பாக பரந்த அளவான ஆர்வம் காட்டும் வகுதியினர்கள் விளம்பர மேம்படுத்தல்களில் ஈடு பட்டுள்ளதுடன் 2013 ஆம் ஆண்டு திசைம்பர் நடுப்பகுதியில் வைக்காலை க்லப் ஹோட்டல் டொல்பின் இல் ஏற்பாடு செய்யப்பட்ட கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் இரண்டாவது ஓய்வுநேர சந்திப்பின் போது இறுதி அறிக்கை கலந்துரையாடப்பட்டது.

முளைசாலிகள் சபையின் ஏற்பாட்டில் (TTI) நிதியத்தை கட்டியெழுப்புதல், புதிய வருமான ஈட்டுபவர்களை உருவாக்குதல், வலையமைப்புச் செய்தல் மற்றும் ஆலோசனை பணிகளில் பாரிய அளவில் பங்குபற்றியுள்ளனர். இந்த அறிக்கையினை எழுதும் வரை ஐந்து வருட காலப்பகுதி தொடர்பாக அதாவது 2014 – 2019 வரை நிறுவனத்திற்கு நன்கொடை செய்கின்ற முளைசாலிகளின் பிரதிநிதித்துவ (TTI) நன்கொடையின் இரண்டாவது கட்டம் தொடர்பாக தகைமையைப் பெற்றுக் கொள்வதற்கு கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் இயலுமை பெற்றுள்ளது என்று குறிப்பிடுவதில் நான் சந்தோசம் அடைகின்றேன். ஆராய்சிக் குழுவின் ஒத்துழைப்புடன் ஆரம்பப் பணிகளை மேற்கொண்டு செல்லும் போது கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் பிரதிப் பணிப்பாரும் நன்கொடையின் இரண்டாவது கட்டத்தை வென்றுகொள்வது தொடர்பாக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் விண்ணப்பத்தை சமர்ப்பித்தல் தொடர்பாக நிதி மற்றும் நிறுவாகப் பணிப்பார் தீர்க்கமான முடிவுகளுக்கு பங்களிப்புச் செய்துள்ளனர். அவர்களுடைய அர்பணிப்புடன் பணிகள் தொடர்பாக நான் மிகவும் மகிழ்ச்சியடைகின்றேன்.

2013 நவம்பர் 03 ஆம் திதி கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் முதலாவது தலைவரான பேராசிரியர் காமினி கொரயா அவர்களின் மறணம் தொடர்பாக நான் அறிக்கையிடுவது ஆழ்ந்த கவலையுடனாகும். பேராசிரியர் காமினி கொரயா 1989 ஆம் ஆண்டு முதல் 2006 ஆண்டு வரை அதன் தலைவராக கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தில் சேவையாற்றியதுடன் ஆரம்ப வருடங்களில் சபைக்கு வழிகாட்டும் போது வெகுவாக உதவி புரிந்துள்ளார். அதேபோன்று அக்காலத்தில் அவருடைய இருக்கை கடினமான காலங்களில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் வலிமைக்கு பாரிய வளமாக இருந்துள்ளார்.

இறுதியாக நான் உரிய வருடத்தில் நிறுவனத்தை மேற்பார்க்கவே செய்வதில் எனக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள அளப்பரிய ஒத்துழைப்பு தொடர்பாக தலைவருக்கும், நிருவாக சபைக்கும், கணக்காய்வுக் குழுவுக்கும் மற்றும் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் பதவியணிக்கும் எனது நன்றியைத் திருப்புதல் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன்.

பேராசிரியர் சமன் கெலேகம  
நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளர்

2014 ஜூன்

# The Heads & Acting Heads of the Main Research Units in IPS



i



ii



iii



iv



v



vi

- i Dushni Weerakoon,  
*BSc (Queen's University of Belfast), MA, PhD (Manchester)*  
Deputy Director and Fellow/Head of Macroeconomic Policy

- ii Nisha Arunatilake,  
*BSc (University of South U.S.A.), MA, PhD (Duke)*  
Fellow/Head of Labour, Employment, and Human Resources Development Policy

- iii Athula Senaratne,  
*BSc, MPhil (Peradeniya) PhD (Deakin)*  
Fellow/Head of Environmental Economic Policy

- iv Janaka Wijayasiri,  
*BA (Sussex), MA (The Hague), PhD (Monash)*  
Fellow/Head of International Economic Policy

- v Ganga Tilakaratna,  
*BA (Manchester), MPhil (Cantab), PhD (Manchester)*  
Fellow/Head of Poverty and Social Welfare Policy

- vi Anushka Wijesinha,  
*BSc (Hons) (University College London), MA (Leeds)*  
Research Economist/Acting Head of Industry, Competitiveness and Regulatory Policy



## ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள்

கொள்கைக் கற்கைகள் நிறுவனத்தின் ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சித் திட்டங்களின் பிரதான இலக்காக இருப்பது இலங்கைக்கான நடுத்தர கால பொருளாதார கொள்கை முன்னுரிமைகள் தொடர்பான கலந்துரையாடல்கள் மற்றும் விவாதங்களுக்கு ஆக்க பூர்வமான பங்களிப்பை வழங்குவதாகும். வேலையின்மை, பிராந்திய சமுதாயத்திற்கு தன்மை மற்றும் கிராமிய வறுமை போன்ற நாட்டுடன் தொடர்புடையதாக இருக்கின்ற பல அபிவிருத்திப் பிரச்சினைகள் தொடர்பான பல வெளியீடுகளை காலத்துக்கு காலம் நிறுவன ஆய்வுகள் ஹாக வெளியிட்டுள்ளது. தற்பொழுது மேற்கொள்ளப்படும் ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்களின் குறிக்கோளாக இருப்பது ஏற்றுவே மேற்கொள்ளப்பட்ட பாரிய அளவிலான பணிகளை கட்டியெழுப்பல், தற்பொழுதுள்ள ஆராய்ச்சிக் குழுவில் உள்ள குறைபாடுகளை அடையாளம் காணல், ஒருங்கிணைந்த நடுத்தர கால வேலை நிகழ்ச்சித்திட்டம் ஒன்றை உருவாக்குதல் என்பனவாகும். நாட்டின் அபிவிருத்தி முன்னுரிமைகளை அடைந்து கொள்வதற்கு மிகவும் முக்கியமாக நிலையானதும் சமுதாயத்தின் வளர்ச்சியினை அடைந்து கொள்வதற்குமான உபாயங்கள் பற்றி இந்த நிகழ்ச்சித்திட்டம் கவனம் செலுத்துகின்றது.

எங்களுடைய ஆராய்ச்சி பரிவுகளின் ஹாக கொள்கைக் கற்கைகள் நிறுவனத்தின் நிகழ்ச்சி நிரல் முழுமையாக நிரப்பப்பட்டுள்ளதுடன் அவ் ஒவ்வொரு பிரிவும் சிரேட்ட பதவியனி அலுவலரினால் தலைமை தாங்கப்படுகின்றது. நிறுவனத்தின் பணி தொடர்பான முழுமையான நெறிப்படுத்தலை உறுதிப்படுத்தும் வகையில் ஒவ்வொரு பிரிவும் நடுத்தர கால ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சி நிறுவுக்கு உட்பட்டு செயற்படும் வகையில் அபிவிருத்தி செய்யப்பட்டுள்ளது. அவ் ஆராய்ச்சி அலகுகள் கீழ் வருமாறாகும்:

- நூண்பாகப் பொருளாதாரக் கொள்கை
- சர்வதேச பொருளாதாரக் கொள்கை
- ஊழியர், தொழில்வாய்ப்பு மற்றும் மனித வள அபிவிருத்திக் கொள்கை
- கைத்தொழில், அரசு தொழில் முயற்சி மறுசீரமைப்பு மற்றும் ஒழுங்கு முறைப்படுத்தல் கொள்கை
- வறுமை மற்றும் சமூக நலன்புரிக் கொள்கைகள்
- விவசாயப் பொருளாதாரக் கொள்கை
- சுற்றுநாடல் பொருளாதாரக் கொள்கை
- சுகாதார பொருளாதாரக் கொள்கை

மேலும், 2011 ஆம் ஆண்டில், எங்களுடைய ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சி நிரல் ஆறு பாரிய கோட்பாட்டு பரப்புக்கள் தொடர்பாக கவனம் செலுத்தி உள்ளது. பல்பக்க ஆராய்ச்சி அணுகுமுறையை நோக்கிய மாற்றத்தை வெளியிடுத்தி இந்த ஆய்வுக் கற்கைகள் இவ்வாண்டில் கவனம் செலுத்தியுள்ளதுடன் அவை அலகு அடிப்படையில் வேறுபடுத்தப்படாது மாறாக கோற்பாட்டு ரீதியாக பிரிக்கப்பட்டுள்ளன. அந்த ஆறு கோற்பாட்டு ரீதியான அணுகுமுறைகள் கீழ் வருமாறு :

1. குடியகல்வு மற்றும் அபிவிருத்தி
2. மனித அபிவிருத்தி மற்றும் சமூக உட்கட்டமைப்பு

3. யுத்தத்தின் பின்னரான வளர்ச்சி
4. வெளிவாரிப் போட்டித்தன்மைகள்
5. வறுமையும் சிக்கல்களும்
6. புத்தாக்கங்களும் வெளியக வளர்ச்சிக் காரணிகளும்

கொள்கைக் கற்கைகள் நிறுவனத்தின் நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் தொடர்பாக நிறுவனத்தின் நிதியளிப்பு மற்றுமல்லது உள்ளாட்டு மற்றும் சர்வதேச பங்கான்மையாளர்கள் ஆகிய இருசாரின் இணைந்த செயற்திட்டங்களின் நிதியளிப்புக்கள் ஊடாகவும் ஒத்துழைப்பு வழங்கப்படுகின்றது.

**கொள்கைகள் வினைத்திறன் மற்றும் போட்டித்தன்மை**

**குடிபெயர்வு மற்றும் அபிவிருத்தி**

**நிலையான அபிவிருத்திக்கான மனித வளங்கள்**

**தனியார் துறை அபிவிருத்தி**

**வறுமைநிலை மற்றும் சேதங்களிலிருந்து மீளல்**

**சுற்றுாடல், இயற்கை வளங்கள் மற்றும் விவசாயம்**

கொள்கைகள் வினைத்திறமைக்கு உதவி புரிகின்ற செயற்பாடுகள் மற்றும் நிறுவன செயற்பாடுகளின் வளர்ச்சி மற்றும் அபிவிருத்திக்கு தடையாக உள்ள பொருளாதார மற்றும் அரசியல் தடைகளை வெற்றி கொள்ளும் போது மிகவும் முக்கியமான காரணிகளாக உள்ளன. கொள்கைகள் வினைத்திறமைக்கு மிகவும் கடினமான இருந்த போதும் மிக முக்கியமான மறுசீரமைப்புக்களை இனங்கணால், முன்னுரிமைப்படுத்திக் கொள்ளல், ஆரம்பித்து வைக்க முடிதல், அமுல்படுத்தல் மற்றும் காலம் பூராகவும் நிலைப்படுத்திக் கொள்வதனை உறுதிப்படுத்திக் கொள்ள முடியும். இலங்கையில் தற்பொழுதைய சனத்தொகைப் பரம்பலை கவனத்திற் கொண்டு பார்க்கின்ற போது மிகவும் உயர் வளர்ச்சியைக் கொண்டிருப்பது பொருளாதாரத்தில் போட்டித் தன்மை மற்றும் நிறுவன ரீதியான இயலாவை கட்டியெழுப்பும் ஒழுங்கு முறைப்படுத்தலை மறுசீரமைப்புக்கள் அனைத்தையும் உள்ளடக்குகின்ற மேம்படுத்தப்பட்ட உழைப்பினை வினைத்திறனாகவும் செயற்திறனாகவுமாகும். இது உற்பத்திக் காரணிகளை மீண்டும் ஈடுபடுத்தல், பல்வகைப்படுத்தல், மேம்படுத்தல் மற்றும் உற்பத்தி மற்றும் ஏற்றுமதி அளவினை உயர்வுபெறச் செய்தல் தொடர்பாக வாய்ப்பளிக்கின்ற கொள்கைகளை வேண்டியிருப்பதுடன் புதிய உற்பத்தி முறைமைகள் மற்றும் செயற்பாடுகள் மற்றும் பலதரப்பட்ட வளங்களை ஈடுபடுத்தல்களை வேண்டுகின்றது.

**ஆராய்ச்சி கற்கைகள்:**

இலங்கை : பொருளாதார நிலைமை 2013 நிதி வசதியளித்தல், ஆராய்ச்சி நிறுவனங்கள், குழுக்களை மேற்பார்வை செய்தல் துவானி வீரகோன் மூலமாகும்.

சவால்கள் நிறைந்த வெளியக பொருளாதார நிலைமைகள் இருந்த போதும் இலங்கையின் பொருளாதாரம் அபிவிருத்தியடைந்த மற்றும் அபிவிருத்தியடைந்து வரும் உலகம் ஆகிய இரண்டிலும் காணப்படுகின்ற உயர் மந்த நிலையான வளர்ச்சிக்கு மத்தியில் கவர்ச்சிகரமான பாத்திரமொன்றாக நிலவிவி வந்துள்ளதாக அறிக்கை கட்டிக் காட்டுகின்றது. நாடு மத்திய தர வருமான பொருளாதாரமொன்றை நோக்கி மாற்றுமடைந்து முன்னோக்கி தள்ளப்படும் போது அது அதனோடு கருத்தகு உயர்வடைகின்ற சமூக அசைவுகளும் உயர்வடைந்து வளர்ச்சியடைகின்ற மத்தியதர வகுப்பொன்றை உருவாக்கும். அவர்களுடைய மிகவும் நுணுக்கமான நுகர்வோர் கோரிக்கைகளுடன் வளர்ச்சியடைகின்ற உள்ளடாட்டு நடுத்தர வகுப்பு பொருளாதார வளர்ச்சியை துரிதப்படுத்துகின்ற சேவைகள் மற்றும் புதிய உற்பத்தி செயற்பாடோன்றை உருவெடுத்துக் கொள்ள முடியும். அதே போன்று வளர்ச்சியடைந்து வருகின்ற நடுத்தர வகுப்புக்கு அவர்கள் எவ்வாறு நிறுவகிப்பது மற்றும் அவர்களை நிறுவகிக்கின்ற நிறுவனங்கள் எவ்வாறு நிறுவகிக்கப்படுகின்றது என்பது பற்றி கோரிக்கைகளை முன்வைத்தல் மற்றும் அதிகமானவர்களின் தேவைகளை வெளிப்படுத்தல் ஊடாக அரச கொள்கைகள் தொடர்பாக சாதமாக தாக்கங்களை மேற்கொள்ள முடியும். எவ்வாறாயினும் அபிவிருத்தியடைகின்ற வருமானம் மற்றும் அசைவுகள் பெரும் நகர மயமாக்கல் முதல் சுற்றுாடல் அழிவுகள், இளைஞர் சமூகம் எதிர்நோக்குகின்ற தொழில் தொடர்பான எதிர்பார்ப்புக்களின் மாற்றங்கள் மற்றும் நாட்டின் தொற்று நோய் நிலைமை போன்ற பரப்புக்களில் மாற்றங்களை குறிப்பிட்டு தற்பொழுது பரவலடைந்துள்ள வளங்கள் மற்றும் பொருளாதார சந்தர்ப்பங்களின் பிரகாரம் மேலதிக அழுத்தமொன்றை கொண்டுவந்துள்ளது என்பதை அறிக்கை விசேடமாக குறிப்பிட்டுள்ளது. எதிர் வரும் வருடங்களில் இலங்கை முகங்கொடுக்க வேண்டியுள்ள சவால்கள் இவைகளாகும்.

முதலீட்டு மேம்பாட்டு வலையம் மற்றும் இலங்கையில் வர்த்தக நலன்புரி மற்றும் வறுமையினை ஒழிப்பது தொடர்பான அச்சுறுத்தல்கள் நிதியினை வழங்குதல் ஜக்கிய நாடுகளின் ஆசிய மற்றும் பசுபிக் தொடர்பான பொருளாதார சமூக ஆணைக்குமு (குழு, அசானி அபேசேகர மற்றும் சந்தன கருணாரட்டன)

இந்த நிறுவனம் இலங்கையில் வர்த்தக நலன்புரி தொடர்பான படிமுறைகள் மற்றும் வறுமையினைக் குறைக்கின்றமை தொடர்பில் முதலீட்டு மேம்பாட்டு வலையங்களில் (நேரடியான வினைத்திறன் தொடர்பான மதிப்பீடொன்றினை செய்துள்ளது) மிகவும் வினைத்திறனான முறைமைகள், ஈங்க மற்றும் அதனோடினைந்த நடபடிமுறைகளில் அலுவலர்களின் ஆதிக்கம் தொடர்பான நடுநிலையாகச் செயற்படுவதைன் குறைப்பதனுாடாக மிகவும் சிறந்த நிருவாகத்தினை வழங்குதனுாடாக முதலீட்டு மேம்பாட்டு வலையங்களில் நேரடி வர்த்தகத்தினை இலகுபடுத்துவது எவ்வாறேன்பது பற்றி காணப்படுகின்ற வரையறையான விளக்கமாகும். மேலும் இலங்கையில் இந்த துறைகளில் வேலைவாய்ப்பினை உருவாக்குதல் கல்வி மற்றும் ஏழை மக்களுக்கிடையிலான விசேடப்படுத்தப்பட்ட பயிற்சிகள் உள்ளடங்களாக முதலீட்டு மேம்பாட்டு வலையத்தில் நேரடியாக ஏற்பட்டுள்ள வறுமையினைக் குறைப்பதற்கான அச்சுறுத்தல்கள் போதியளவில் ஆய்வுகளை மேற்கொள்ளப்படவில்லை. எனினும் இந்த ஆய்வு மேலே குறிப்பிட்ட பிரச்சினை அறிதல் தொடர்பாக இலக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளது.

தொன்னசியாவில் வலைய வர்த்தக தடைகளினை நீக்குதல் தொடர்பான பங்களிப்புடன்கூடிய பிரவேசத்தினை மேம்படுத்துதல். (ஆசியாவின் நுகர்வோர்களுக்கான பொருளாதார ஒத்துழைப்பு கிரயம் - கட்டம் 2 நிதியம் வழங்குதல்) நுகர்வோர் அலகுகள் மற்றும் நம்பிக்கைப் பொறுப்பான சமூகம் அசானி அபேசேகர மற்றும் ரவீந்ர ஏக்கநாயக்க

தீர்வை வரிகளுக்கு புறம்பான தடைகளினை பரந்தளவில் அனுகி தென்னாசியாவின் தீர்வை வரிகளினை குறைப்பதனுாடாக வலையங்களுக்கிடையிலான வர்த்தகத்தினை கட்டியெழுப்பும் முயற்சி தீர்வை வரி தடைகள் (ஊடாக முறியடித்துவிடும் அச்சுறுத்தல்களுக்கு முகங்கொடுத்துள்ளது.)

சட்டமுறைப்படுத்தப்பட்ட மற்றும் நிறுவன ரீதியான முறைமையினுாடாக வர்த்தகத்தினை ஒழுங்குமுறைப்படுத்துகின்ற செயற்பாட்டு முறையில் அமுல்படுத்தும்போது வலைய வர்த்தகத்தினை கடந்த இரண்டு தசாப்தங்களாக மற்றும் தொடர்பில் பார்க்கின்றபோது எதிர்பார்த்த மட்டங்களில் வளர்ச்சியடைவதற்கு இயலாது போயிருப்பதுடன் உண்மையான மாற்றத்திற்கு வெகுவாக தூர் நோக்கில் இருக்குமென எதிர்பார்க்கப்படுகின்ற விடயங்கள் தீர்வை வரி தடையாகும். (தொடர்பில் நடவடிக்கை எடுப்பது தொடர்பாக குறிப்பிட்ட சில கட்டமைப்புக்களின் குறைபாடுகள் காட்டப்பட்டுள்ளன. தீர்வை வரி தடைகள் (வில்தீனம் மற்றும் பந்தளவுக்கேற்ப தொன்னாசியாவின் தீர்வை வரித் தடைகள் மற்றும் உரிய மறுசீரமைப்புத் தொடர்பான தேவைகளைப் புரிந்து கொள்ளும் நோக்கில் ஆசிய மன்றத்தின் உதவியுடன் நுகர்வோர் அலகு மற்றும் பொறுப்பான சமூகம்) தென்னாசியாவின் வலைய ஒத்துழைப்புடன் பிரவேசங்களை மேம்படுத்துவது இதனுாடாக ஆய்வு செய்யப்பட்டுள்ளன. கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் கருத்திட்டம் தொடர்பாக இலங்கை ஒரு பங்காளராக இருப்பதுடன் இலங்கையின் ஏற்றுமதியாளர்களுக்கு மற்றும் இறக்குமதியாளர்களுக்கு ஏற்படுகின்ற தீர்வை வரித் தடைகள் ஏற்றுமதித் தொடர்பான நிகழ்வுக் கற்கை சகல அரச அலுவலர்கள், சிவில் சமூக பிரதிநிதிகள் மற்றும் கைத்தொழில் சபை என்பவற்றுடன் இணைந்து ஆர்வமுடைய கருத்துக்கள் உள்ளடக்கப்பட்ட சஞ்சிகையொன்றும் தயார் செய்யப்பட்டுள்ளது.

பூகோள போட்டித் தன்மை அறிக்கை 2012 -2013, நிதி உதவி வழங்கியது: உலக பொருளாதார சம்மேனனம் மற்றும் தகவல் மற்றும் தொலைத்தொடர்புகள் தொழில்நுட்ப முகவரகம் ஆல், குழு : தீவாணி ஹிரிமுதுகொடகே, அயோதா கலப்பத்தி மற்றும் அனுஷ்க விஜேசிங்க

பூகோள போட்டித் தன்மை அறிக்கைஇந்த சஞ்சிகை முன்று தசாப்தங்களுக்கு மேலாக உலகின் மிகவும் விருதுகளை வென்ற தேசிய போட்டித் தன்மையினை வழங்குதல் தொடர்ச்சியாக மேற்கொள்ளப்பட்டு வந்துள்ளது. பூகோள போட்டித் தன்மை அறிக்கை 2005 இல் அறிமுகப்படுத்திய பூகோள போட்டித் தன்மை குறிகாட்டிகளினை வரிவைப்படுத்தல் சமர்பிக்கப்பட்டுள்ளது. பூகோள போட்டித் தன்மை பொருளாதார அபிவிருத்தியின் கட்டிகள் பல தரப்பட்ட கட்டங்களில் காணப்படுகின்ற 144 போட்டித்தன்மை புவியியல் காட்சிகள், விளக்கப்படங்கள் போன்றவற்றினை சமர்பித்து கோபுரங்கள் 12இன் அடிப்படையாகக் கொள்ளப்பட்டுள்ளது. தரப்படுத்தலானது இனங்களின் வினைத்திறன் வேறுபாடுகளினைக் காட்டுவதுடன் வெளிநாட்டு மற்றும் உள்நாட்டு முதலீட்டு முடிவுகளில் பாரியளவில் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளன.

இலங்கை முதல்முறையாக 2000 ஆம் ஆண்டு முதல் அறிக்கைகளுக்கு உள்ளடக்கப்பட்டுள்ளதுடன் 2012 ஆம் ஆண்டில் உள்ளடக்கப்பட்டிருப்பது தொடர்ச்சியாக 13ஆவது முறையாகவாகும். கற்கையொன்று மேற்கொள்ளப்பட்டது தகவல்

வழங்குவதற்கும் வெளியீடு செய்வதற்கும் ஏற்படுத்தை வகையில் வேறு மூலங்களிலிருந்து பெற்றுக்கொள்ள முடியாத நாட்டு மிக முக்கியமான போட்டித் தன்மை தொடர்பான பிரச்சினைகளுக்கு தெளிவொன்றினை கொண்டுவருவதற்கு இயலுமை பெற்ற தொழில்முயற்சி தலைவர்களுக்கிடையில் நிறைவேற்று ஒருங்கிணைப்பு அடிப்படையிலாகும். இலங்கையில் இந்த மதிப்பீடு செய்யப்பட்டிருப்பது கொள்கை கற்கை நிறுவனத்தினாலாகும்.

இலங்கையில் பொருளாதார மூம்பு அபிவிருத்திச் செய்யப்பட்டிருப்பது குழல் (2012 மற்றும் 2013 நிதியுதவி வழங்குதல் : ஜக்கிய நாடுகளின் தொகை மதிப்பு நிதியம்) (தொடர்பில் மாற்றுக் கொள்கைகள் நிலையம்) (குழு கெளசல்யா ஆட்டிகளஸ்)

2012 மற்றும் 2013 ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதி தொடர்பில் இலங்கையில் பொருளாதார மற்றும் அபிவிருத்தி குழல் பற்றிய சுருக்கமான விளக்கமொன்றினை வழங்குகின்றது. இது நன்கு பொருளாதார குழல் வெளியக் பொருளாதார வினைத்திற்கு நாட்டின் நிதி நிலைமை போன்ற இலங்கையின் பொருளாதாரத்தில் மிகவும் முக்கிய துறைகள் பற்றிய சுருக்கமானதும் நூட்பமானதுமான மிளாய்வுடன்கூடிய ஒர் அறிக்கையாகும். அதேபோன்று இந்த அறிக்கை இலங்கையின் சமூகப்பிரிவிற்கு விசேடாக கல்வி, சுகாதார மற்றும் சமூக பாதுகாப்பு நிகழ்ச்சித் திட்டங்களுக்கு இடைகால வழிகாட்டலொன்றினை வழங்கியுள்ளது. வடக்கு மற்றும் கிழக்கு அபிவிருத்தி முயற்சிகளுக்கான கவனமும் இதில் கூட்டுக்காட்டப்பட்டுள்ளது.

**இந்து இலங்கை சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை பற்றிய கைநூல் நிதியளிப்பு வழங்கயது உயர்ஸ்தானிக அலுவலகம் (ஆஸ், குழு : அசானி அபேசேகர)**

இந்து இலங்கை சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை கைநூல் தசாப்தங்களுக்கு மேல் காலங்களில் அமுல்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இந்தியா தற்பொழுது நாடுகள் இரண்டிற்குமிடையில் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்ற இறக்குமதி ஏற்றுமதிகளின் உயர் மட்டத்துடன் இலங்கையில் விசாலமான மற்றும் சமநிலையான வர்த்தக பங்காண்மையாளராக எழுந்துள்ளது. இலங்கை இந்திய வர்த்தக உடன்படிக்கை பற்றி கவனச் செலுத்தக்கூடிய தகவல்கள் மற்றும் கலாசார ரீதியான விடயங்கள் பலவிருப்பதுடன், அவை தொடர்பில் இடத்திற்கிடம் பரந்துள்ளது. இந்த இடங்களில் பரந்து காணப்படுகின்ற தகவல்களை ஒன்று சேர்த்து தொழில்முயற்சி சமூகத்திற்கும் மற்றும் ஏனைய ஆர்வம் காட்டுகின்ற வகுதியினருக்கும் இலங்கை - இந்திய சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை பற்றி மிகவும் சிறந்த புரிந்துணர்வினை வழங்குவது தொடர்பாக உதவி வழங்குவதற்று முயற்சி செய்கின்றது. இலங்கை - இந்திய சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கையின்கீழ் இதுவரை நிகழ்ந்திருப்பது என்னவென்பது பற்றிய சுருக்கமான விளக்கமொன்றுக்கு இலக்காக இந்த கைநூலான சுந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை விளக்க ஆவணமாகவும் கடைப்பிடிக்க வேண்டி ஒழுங்குவிதிகள் போன்றன மற்றும் இலங்கை இந்திய சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கையுடன் செயற்படுகின்ற நடவடிக்கைகள் போன்றன இந்த உடன்படிக்கையுடன் தொடர்புடைய தொழில்நுட்ப விளக்கங்களினையும் வெளிப்படுத்துகின்றது.

**தென்னாசியாவின் அடைத்தொழில் மற்றும் ஆடைத் தொழிற்சாலைத் துறையினை வலுப்படுத்தல்**

நிதியளிப்பு வழங்குதல் புது டில்லியின் சர்வதேச ஒத்துழைப்பு பற்றிய ஆராய்ச்சி தொடர்பான இந்தி மன்றம் (ICRIER) குழு : சந்தன கருணாரத்தன மற்றும் அசானி அபேசேகர

இந்தக் கற்கை 2005 பல்பக்க உடன்படிக்கையின் கோட்டாவினை படிப்படியாக நிறுத்துவதற்கு எடுக்கப்பட்ட தீர்மானத்தின் பின்னர் பூகோள மற்றும் வலைய ரீதியான ஆடைகள் மற்றும் யானைகள் மற்றும் ஆடைத் தொழில் வர்த்தகச் சந்தையில் இலங்கையின் அதன் போட்டித் தன்மை மேம்படுத்தப்பட்டுள்ளதாவேன மதிப்பீடு செய்வதற்கான ஒரு முயற்சியாகும். இது தென்னாசியாவின் சிசாரா போன்ற ஏனைய நாடுகள் நான்கில் நடாத்தப்பட்டதுடன் சமமான கற்கையினை வெளிப்படுத்துகின்றது. கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தினால் நடாத்தப்பட்ட கற்கையானது பெறுமதியிக்க நீரோட்டத்தினுள் பயணஞ் செய்வது தொடர்பாகவும் நிறுவனத்தினால் கைத்தொழில் துறையின் அபிவிருத்தி செய்யப்பட்ட உபாய வழிகளினை மதிப்பீடு செய்யப்பட்டது மட்டுமல்லாது வலையத்தினுள் வழங்கல் நீரோட்டத்தினை அபிவிருத்தி செய்தல் தொடர்பாக வேறுபாடுகள் இருக்கின்றதாவேன விசாரணை செய்துள்ளது.

இலங்கையில் இந்திய தொழில்முயற்சி சமூகம் தொடர்பான வர்த்தக சந்தர்ப்பங்கள் நிதியுதவி வழங்கியது இந்திய உயர்ஸ்தானியர் (IHC) அலுவலகம் குழு : அசானி அபேசேகர

2000 ஆம் ஆண்டில் விசேடமாக இரண்டு நாடுகளுக்கிடையில் சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கையினை அமுல்படுத்தப்பட்டதினைத் தொடர்ந்து இந்தியா மற்றும் இலங்கைக்கிடையில் வர்த்தகம் அதிகரித்துள்ளதாவென்ற விடயம் இருக்கின்ற சுந்தரப்பத்தில் வர்த்தகத்தின் வளர்ச்சி மற்றும் பல்வகைப்படுத்தல் தொடர்பான வேறுபாடுகளினை அடிப்படையாகக் கொண்டு மேற்கொள்ளப்படவில்லை. இலங்கையில் யுத்தம் முடிவடைந்தமை மற்றும் வடக்கு, கிழக்கு மறுவெளிக்சி ஏற்பட்ட சில வருந்களினுள் பொருளாதாரத்தின் கீட்சம் எதிர்பார்க்கப்படுவதுடன் நுகர்வில் அதிகரிப்பொன்று எதிர்பார்க்கப்பட்டது. அவ்வாறே அரசானது நாட்டில் முதலீடு செய்வதற்கு வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்களை ஊக்கப்படுத்தியுள்ளது. இவ்வாறாக இந்திய இலங்கை சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை மற்றும் இலங்கை பாகிஸ்தான் உடன்படிக்கையினால் இலங்கையின் அனுபவங்கள் (பத்திரம் ஜக்கிய நாடுகளின் வர்த்தக மற்றும் அபிவிருத்தி பற்றிய மாநாடு) பத்திர இலக்கம் சமன் கேலேகெல மற்றும் சுந்தன கருணாரத்ன ஆகியோரினாலகும்.

வலய ஒத்துழைப்புக்கான இந்திய சமுத்திர கரையோரச் சங்கம் வலயத்தினுள் உபாய வழி பிரிவுகளில் வலயங்களுக்கிடையில் முதலீடு மற்றும் வர்த்தகத்தை மேம்படுத்துவதற்கான நிறுவன முறைமை, நிதி உதவியளித்தல், இந்திய கடல் ஓர நிபுந்துவக் குழு ஆல் ஆகும். குழு: அசானி அபேசேக்கர மற்றும் ரவீன் ஏக்கநாயக்க

இந்தச் செயற்றிட்டம் இந்திய சமுத்திர வலயத்தின் பொருளாதாரங்கள் 19 இன் குழுவாக இருப்பதுடன் வலய ஒத்துழைப்பு தொடர்பான இந்திய சமுத்திர ஓர சங்கம்தில் அறிவை அடிப்படையாகக் கொண்ட கைத்தொழில் மற்றும் உட்கட்டமைப்பு கட்டமைப்பு அபிவிருத்தியில் பொருளாதார ஒத்துழைப்புடன் முறண்பாட்டினை ஆய்வு செய்வதும் இந்த முறண்பாட்டை முறண்பாட்டை அறிந்து கொள்வதற்கு இலகுபடுத்தல் தொடர்பாக நிறுவன ரதியான முறைமையொன்றை அறிமுகம் செய்வதற்கும் இலக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளது. இந்த உபாய வழி பிரிவுகளில் வர்த்தக மற்றும் முதலீடு ஒத்துழைப்பின் சுந்தரப்பங்களை இனங்கண்டு கொள்வதற்கு விசேட கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது. அதே போன்று ஆய்வுக் கற்கை அறிவு பொருளாதார மற்றும் உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்தியின் பிரகாரம் பல்வேறுபட்ட சமூக பொருளாதார தொடர்பினை ஆழமான நிகழ்வுக் கற்கைகளை மேற்கொள்ளும் அதே வேளை வலய ஒத்துழைப்பு தொடர்பாக இந்திய கடலோர சங்கம் அங்கத்துவ நாடுகளின் வர்த்தகம் மற்றும் முதலீடு தொடர்பான தேசிய மற்றும் சர்வதேச தகவல் மூலமொன்று நோக்கி கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

**இலங்கையில் நெனோ தொழில்நுட்பத்தின் பயன்பாட்டின் சமூக பொருளாதார தாக்கங்கள், நிதியுதவி வழங்கியது : தேசிய விஞ்ஞான மற்றும் ஆகும். குழு: அனுஷ்ட விஜேசிங்க**

செயற்றிட்டம் விசேடமாக கைத்தொழில் நிகழ்வுச் சூழலிலிருந்து மிகவும் அதிக பெறுமதி சேர்க்கை மற்றும் நிலையான அபிவிருத்தி நோக்கி இலங்கையின் நெனோ தொழில்நுட்ப பயன்படுத்தல் தொடர்பான நிலைமைகள் பற்றி ஆராய்ந்து பார்த்துள்ளது. அதற்கு தேசிய விஞ்ஞான மன்றத்தினால் தலைமைமத்துவம் வழங்குவதுடன் சர்வதேச அபிவிருதி ஆராய்ச்சி மத்திய நிலையம் ஆல் நிதி உதவி வழங்கியிருப்பது: கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் ஆகும். இந்த கற்கை ஆய்வில் இலங்கையின் மற்றும் தென் ஆசியாவில் தொழில்நுட்ப பங்காண்மை குழுவொன்றின் வகுதியாளர் ஒருவராக ஆகும்.

#### வெளியீடுகள்:

இலங்கையில் துரிதமாக முன்னோக்கி செல்கின்ற அபிவிருத்தி தொடர்பாக புதிய தேடல்களை ஊக்கப்படுத்தல். பெப்பரவரி (அனுஷ்ட விஜேசிங்க மற்றும் நெந்தினி பெரேரா அவர்களினால்)

இலங்கையில் ஏற்றுமதிப் பிரிவு : சிக்கல்கள் மற்றும் சவால்கள் தொகுதி 80 (சமன் கேலேகம அவர்களினால்)

**“இந்து - இலங்கை சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை” பற்றிய கைநால் - அசானி அபேசேக்கர அவர்களினால் கொழும்பு இந்திய உயர் ஸ்தானிகராலயத்துடன் ஒருங்கிணைந்து வெளியீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.)**

**இந்து - இலங்கை சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை - முன்னோக்கிப் பார்ப்பதற்கு பின்னோக்கிப் பார்த்தல் India-Sri Lanka யூனி - யூலை (சமன் கேலேகம அவர்களினால்)**

இலங்கையிலும் தென் ஆசியாவிலும் நுகர்வோர் அபிலாசைகள்- (சமன் கேலேகம அவர்களினால்) லிலி குணசேக்கர அபினந்தன, தொகுதி, கே. என். ஒ. தர்மதாச (தயாரித்தோர்)

தென் ஆசியாவின் பொருளாதாரத் தொடர்புகளை மேம்படுத்தல் : மாற்றுவழி பிரஹேசம் - (ஆசானி அபயசேக்கர அவர்களினால்), சமாதானம் மற்றும் பிணக்குகள் கற்கை நிறுவனம், டி. சுபா சந்தரன் (தயாரித்தது)

“இலங்கை இந்திய சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கை மற்றும் இலங்கை” பாகிஸ்தான் சுதந்திர வர்த்தக உடன்படிக்கையில் இலங்கையின் அனுபவங்கள்” பணிப்பத்திரம், ஜக்கிய நாடுகள் வர்த்தக மற்றும் அபிவிருத்தி பற்றிய மாநாட்டின் வலய பெறுமதிகள் பற்றிய பின்னணிப் பத்திரம் இல. RVC-10 (சமன் கலேகம் மற்றும் சந்தன கருணாரத்ன அவர்களினால்)

“ஏற்றுமதி அபிவிருத்தி தொடர்பான கொள்கைச் சவால்கள் : இலங்கை தொடர்பாக எழுகின்ற சிக்கல்கள்” (அனுசா விஜேசேக்கர அவர்களினால்), நிலையான அபிவிருத்தி தொடர்பான ஏற்றுமதி அபிவிருத்தி, இலங்கை பொருளாதார சங்கம்: கொழும்பு, ஏ. இந்திரரத்ன மற்றும் எஸ். விதானகம (தயாரித்தோர்கள்)

“இந்தியா மற்றும் இலங்கைக்கிடையில் சேவைத்துறை வர்த்தகம்” - (அனுஷ்க விஜேசிங்க மற்றும் தேசால் த மெல் அவர்களினால்), இந்தியா மற்றும் இலங்கைக்கிடையில் ஆழமடைகின்ற பொருளாதார ஒத்துழைப்பு, ஆசிய அபிவிருத்தி வங்கி, பிலின், முகர்ஜி, ஜ.என். மற்றும் கே. ஜயேன்கர் (தயாரித்தவர்கள்)

“தென் ஆசியாவை இணைப்புச் செய்தல்: விமானச் சேவையை சுதந்திரமாக்கல் தொகுதி, 9, இல 2, 2013, நேபாளம் (அனுச விஜேசிங்க அவர்களினால்)

நூல் விமர்சனம் : வினாஜா, இந்தியா பற்றியது: யதார்த்தத்தை ஆய்வு செய்தல்” செத்தெம்பர். பக்கம் (நிபுணி பெரேராவினால் ஆகும்)

**குடிபெயர்வும் அபிவிருத்தியும்**  
**நிலையான அபிவிருத்திகான மனித வளங்கள்**  
**தனியார் துறைகளின் அபிவிருத்தி**  
**வறுமை மற்றும் பாதிப்புறும் தன்மை**  
**சுற்றாடல், இயற்கை வளங்கள் மற்றும் விவசாயம்**  
**கொள்கைகள் விணைத்திறன் மற்றும் போட்டித்தன்மை**

இலங்கை சுதந்திரம் அடைந்ததன் பின்னரான நூற்றாண்டின்போது குடிபெயர்வின் பல்வேறுபட்ட விதங்கள் மற்றும் அனுபவங்களை பெற்றுள்ளது. தற்பொழுது ஒரு மில்லியனுக்கும் அதிகமான இலங்கைப் பிரஜைகள் வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பிற்காக வெளிநாடுகளுக்கு சென்றிருப்பதாக மதிப்பீடு செய்யப்பட்டுள்ளன. பல வருடங்களாக அரசாங்கம் நாட்டின் வேலையின்மை மற்றும் வெளிநாட்டு செலாவணி குறைபாட்டினை நிவர்த்தி செய்துகொள்வதற்காக வெளிநாட்டு வேலை மற்றும் வெளிநாட்டு நாணய உள்வருகை தொடர்பான கட்டுப்பாடுகளை இலகுபடுத்தியது காரணமாக பிரயாணங்கள், வெளிநாட்டு நாணய பரிவர்த்தனை பற்றிய ஒழுங்குவித்திகளை இலகுபடுத்தி ஊழியர் இடம்பெயர்வினை இலகுபடுத்தியது. அரசாங்கமானது இடம்பெயர்வர்களின் திறன் மற்றும் அவர்கள் செல்கின்ற நாடுகளினை மாற்றுகின்றதனுடோக வெளிநாட்டு செலாவணியினை அதிகரிப்பதற்கு எதிர்பார்க்கின்றது. சவாலாகவிருப்பது தொழிலாளர்கள் மற்றும் வெளிநாட்டு செல்கின்ற இருசாராநுக்கும் நன்மையினை ஈடுத்தருகின்றதன் பிரகாரம் வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பினை இனங்காணுகுதல் மற்றும் மேம்படுத்துதலாகும்.

#### **ஆராய்சிக் கற்கை**

இடம்பெயர்வு பற்றிய விடயம்: இலங்கை 2011 ஆம் ஆண்டில், நிதியுதவி வழங்கியது: இடம்பெயர்வு தொடர்பிலான சர்வதேச அமைப்பு வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு மேம்பாடு மற்றும் நலன்புரி அமைச்சு, குழு: நிசா அருள்திலக மற்றும் ரோசினி ஜயவீர்

இடம்பெயர்வு என்பது பிரஜைகள் தங்களுடைய ஆரம்ப வதிவிடத்திலிருந்து நாட்டினுள் அல்லது நாட்டிற்கு வெளியோ வேறொரு இடத்திற்கு வேறொரு குழலுக்கு செல்தல் என அறிமுகங் செய்ய முடியும். இடம்பெயர்வு மக்களின் பொருளாதாரத்திலும் ஈடுப்பிராத முன்னொருபோதும் இல்லாத சந்தர்ப்பம் கிடைக்கப்பெற்றுள்ளது. இந்த பின்னணியின்கீழ் இந்த ஆய்வானது இந்தச் சூழல் தொடர்பில் பல்வேறுபட்ட எதிர்விளைவுகளைக் கொண்டுவரும். இந்த அறிக்கையின் பிரதான குறிக்கோளாகவிருப்பது நாட்டின் இடம்பெயர்களிற் போக்கு பற்றிய முழுவளவிலான தகவல்களை வழங்குதல் மற்றும் அபிவிருத்தியின் பல்வேறுபட்ட அளவிடுகளுக்கு இவை எவ்வாறு தாக்கம் செலுத்துகின்றதென்பது பற்றிய அறிவினை வழங்குவதுமாகும்.

**இடம்பெயர்வின் அபிவிருத்தி சவால்களுக்கு முகங்கொடுத்தல்** - கொள்கை கோவையினை மேம்படுத்துவதற்கு பயன்படுத்திக்கொள்ளல் நிதியுதவி வழங்குதல்: முளைசாலிகளினை ஏற்பாடு செய்தல் (குழு நிசா அருள்திலக, ஜனத விஜேசிநி, சுரேந்ரராணி ஜயரத்ன, தர்சனி பிரேரமரத்ன, சந்தன கருணாரத்ன)

வெளியீடுகள்

இடம்பெயர்வின் போக்கு இலங்கை பெற்றவரி வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு மேம்பாடு மற்றும் நலன்புரி அமைச்சு இடம்பெயர்வு மற்றும் அதனுடன் தொடர்புடைய சர்வதேச அமைப்பு (இலங்கை வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்புப் பணியகத்தின் உடன்பாட்டுடன் வெளியீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.)

வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு தொடர்பான இடம்பெயர்வு - இலங்கை பொருளாதாரத்தின் உயிரியல் தொகுதியொன்று இலக்கம் Business Lanka 1 2013 மார்ச் (சமன் கெலேகல அவர்களினால்)நிலையான அபிவிருத்தி தொடர்பான மனித வளம்

**நிலையான அபிவிருத்தி தொடர்பான மனித வளம்  
தனியார் துறையின் அபிவிருத்தி  
வறுமை மற்றும் சேதங்களினை குறைத்தல்  
சுற்றாடல், விவசாயம் மற்றும் இயற்கை வளங்கள்  
கொள்கைகளின் விணைத்திறன் மற்றும் போட்டித் தன்மை  
இடம்பெயர்வும் அபிவிருத்தியும்**

மாற்றமடைகின்ற கேள்விகளினை ஈடுசெய்யும் பிரகாரம் நாட்டின் மனித வளத்தினை அபிவிருத்தி செய்வதற்காக பல்வேறுபட்ட கோணங்களில் முடக்கி விடப்பட்ட முயற்சிகள் செய்ய வேண்டியிருக்கின்றன. ஊழியர் சந்தையில் மாற்றமடைகின்ற கேள்விகளினை நிவர்த்தி செய்வதற்கு திறன்பெற்ற ஊழியர் படையொன்றினை உருவாக்கிக் கொள்வதற்காக உயர் பண்புகளுடன் கூடிய மூன்றாம் நிலைத் தரத்திலான கல்வி தொடர்பில் முன்னேற்றமான முன்னெடுப்புகள் மிக முக்கியமாகவுள்ளது. எனினும் மூன்றாம் நிலை கல்வித்துறையினை விஸ்தரிப்பு செய்தால் மட்டும் போதாது விஞ்ஞானம் மற்றும் தொழில்நுட்பம் அதனோடு சம்பந்தப்பட்ட விடயங்கள் பாடசாலை மட்டத்தில் கற்பிக்கப்படுதல் வேண்டும். அதன்பிரகாரம் கல்வியின் பண்புசார் தன்மை மற்றும் பிரவேசத்தினை மேம்படுத்திக் கொள்ளுதல் வேண்டும். கல்வி மற்றும் திறன் அபிவிருத்தியிடன் இணைந்து சுகாதார கல்வியிலும் வெற்றியினையும் பணி வாழ்க்கையில் மிகவும் பாரிய விணைத்திறனின்மையும் உறுதிப்படுத்துகின்ற முக்கியமான பிரமாணங்களாகும். நோய்நிலைமையினை காரணமாகக் கொண்டு வேலைசெய்த தினங்களினை குறைத்துக் கொள்வதற்காக விணைத்திறமையினை அபிவிருத்தி செய்வதற்காக போசாக்கின் அல்லது ஆரோக்கியத்தின் முக்கியத்துவம் இந்த அறிக்கையில் சிறப்பாக அறிக்கையிடப்பட்டுள்ளது. அதேபோன்று கல்வியும் நலன்கு வளர்க்கப்பட்ட பிள்ளைகள் கல்வியில் வெற்றியினை அடைந்து கொள்வதற்கான வாய்ப்புகள் இருப்பதாக காட்டப்பட்டுள்ளது. அதேபோன்று விணைத்திறனான தன்மை சனத்தொகையில் மிகவும் பாரியளவில் பரவுகின்ற நோய் பணி வாழ்க்கைக்கு அல்லது விணைத்திறனுக்கு தாக்க செலுத்துகின்றது. இலங்கையில் இனப் பரம்பல் தன்மை மாற்றமடைந்து வருகின்றது. நாட்டில் வேகமாக வயோதிபமடைந்து வரும் சனத்தொகையொன்று இருப்பதுடன் அது இளைஞர் சனத்தொகை பிள்ளைகள் மற்றும் விணைத்திறன் தொடர்பில் பின்னடைவை ஏற்படுத்தியுள்ள இரு பகுதிகளாக காணப்படுகின்றது. இவை எதிர்கால மனித வளம் தொடர்பில் திட்டங்களை தயார் செய்கின்ற போது நிகழ்ந்த மாற்றங்கள் பற்றி அறிந்திருப்பது மிக முக்கியமாகும்.

#### **ஆராய்ச்சிக் கற்கை**

அனைவருக்கும் கல்வி - பூகோள ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல் அறிக்கை- 2013 கல்விசார் பண்புசார் வழங்கல்கள் இலங்கையின் சிக்கல்கள், நிதியுதவி வழங்கியோர்: ஜக்கிய நாடுகளின் கல்வி, விஞ்ஞான மற்றும் கலாச்சார அமைப்பு குழு: நிசா அருண திலக் கமிக்கை மற்றும் பிரியங்கா ஜயவர்தன

இந்தக் கல்வி பாடசாலை தொடர்பாக வழங்கலினை ஒதுக்கீடு செய்யும் திட்டத்தினை அடிப்படையாகக் கொண்ட சூத்திரமொன்றாகவிருப்பதுடன் இலங்கையில் நிதியினை பகிர்ந்தளித்தல் மற்றும் கற்றல் பெறுபோகலினை மேம்படுத்தும் கல்வி பண்புசார் வழங்கல்களின் விணைத்திறன் தன்மையினை மதிப்பீடு செய்தல். அனைவருக்கும் கல்வி - பூகோள ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல் அறிக்கை - 2013 தொடர்பான பின்னணி ஆய்வொன்றாக இந்த ஆய்விற்கு யுனஸ்கோ அதிகாரங்கள் உள்ளது. கற்கை ஆய்வாக பெறுபேற்று கற்கை பண்புசார் வழங்கல்கள் போன்ற குறிப்பு இலங்கை பாடசாலைகளுக்கிடையில்

சமமானதும் நியாயமானதுமான வளர்ச்சியினை ஏற்படுத்தியிருப்பதினைக் காட்டுகின்றது. மிகவும் சிறிய குறைந்த வசதியுடன் பாடசாலைக் கல்வி பண்புசார் வழங்கல் நிதிகளின்படி அதிகளவில் தங்கியிருக்கின்றதும் அவர்களுடைய நிதியினை பயன்படுத்தல் மிகவும் மோசமாகக் காணப்படுகின்றன. சாட்சிகள் சுட்டிக்காட்டுவதாவது கல்வி பண்புசார் வழங்கல்களின் நிதியம் கற்பித்தல் பாடசாலைக்கு வருதல் மற்றும் கற்பித்தலினை அதிகரித்தல் என்பவை வளர்ச்சிப்பட்டிருப்பதாகவே எவ்வாறாயினும் கல்வி பண்புசார் வழங்கல் நிதியத்தின் வினைத்திறனினை ஈடுபடுத்திக் கொள்வது பிரச்சினையன்று. காரணங்கள் கலந்துரையாடப்படும்.

PDF பிரதிகள் [unesdoc.unesco.org/images/0022/002259/225944e.pdf](http://unesdoc.unesco.org/images/0022/002259/225944e.pdf) ஆல் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

**இளைஞர் சனத்தொகை தொடர்பாக பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கு நிதி வழங்கியோர் :** இளைஞர் அலுவல்கள் மற்றும் தீற்று பயிற்சி அமைச்சு, குழு: நிசா அருந்திலக, சதுர ரொட்டிகோ, பிரியந்த ஜெயவர்தன மற்றும் சனிமல் மதுராவல்

அண்ணளவாக இலங்கையின் சனத்தொகையில் 26 சதவீதத்தினை உள்ளக்குகின்றவர்கள் இளைஞர்களாகவுள்ளனர். இந்த இளைஞர் சனத்தொகை நாட்டின் பொருளாதார அபிவிருத்திக்கு எதிர்கால பங்களிப்பாளராகவிருப்பதுடன் தேவையான பிரிவுகளில் அரசாங்கத்தின் அபிவிருத்திக் கொள்கைகளினுடோக அவர்களுடைய தேவைகளினை நிறைவு செய்து வழங்குவதாக மற்றும் உறுதிப்படுத்துவதாக உறுதிகளுடைய மிக முக்கியமாகும். மேலும் கொள்கை ரீதியான ஒரு முன்னெடுப்பு என்ற வகையில் அரசாங்கத்தின் அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகளில் மற்றும் தீர்மானமொடுக்கின்றபோது பங்குபற்றுகின்றவர்களுக்கு இளைஞர் சமுதாயத்திற்கு இயலுமையினை வழங்குதல் வேண்டுமென்பதுடன் பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கு எனும் அபிவிருத்தியில் நாடுகள் அவற்றின் பிரதான விடயமாக பார்ப்பதற்கு ஜக்கிய நாடுகளின் 2013 ஆம் ஆண்டின் வருடாந்த அறிக்கையின் மூலம் அபிவிருத்தி செய்யப்பட்ட பூகோள் ரீதியாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கணிப்பீட்டு வேலைச்சட்டங்களிலொன்றாகவிருப்பதுடன் அது மிக முக்கியமான அபிவிருத்திக் கோணங்கள் மற்றும் பண்புகளினை நியாயப்படுத்துகின்றது. 2006 மற்றும் 2010 முதல் தேசிய தரவினை ஒப்பீடுசெய்து பார்க்கின்றபோது இலங்கை பொதுவாக பார்க்கின்றபோது பத்தாண்டு அபிவிருத்தியினை இலக்கினை வெற்றிகரமாக அடைந்துள்ளது. பொதுவாகப் பார்க்கின்றபோது பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கினை மையமாக்குவதை நாட்டின் மொத்த சனத்தொகையின் அடிப்படையில் எனினும் குறிகாட்டுகளின் விடயங்களுக்கேற்ப மக்களினை மையமாகக் கொள்ளப்பட்டிருக்கவில்லை. எவ்வாறாயின் நாட்டின் இளைஞர் சனத்தொகையினால் இந்த பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கினை அடைந்துகொள்வது எவ்வாறுமென்பது பற்றிய ஆய்வினைச் செய்தல் மிகவும் முக்கியமானதாகும்.

மொனராகலை மற்றும் நவவெரலியா ஆகிய மாவட்டங்களில் போசாக்கு குறைவான சிறுவர்கள் மற்றும் கர்ப்பினி பெண்களுடன்கூடிய குடும்பங்கள் மற்றும் அதனுடன் தொடர்புடைய செயற்பாட்டுத் திட்டங்களை அபிவிருத்தி செய்தல். நிதியுதவி வழங்கியது : (ஜக்கிய நாடுகளின் சிறுவர் நிதியம்) குழு: சமந்தி பண்டார சனிமல் மதுராவல் மற்றும் விமல் நாணயக்காரர்)

இலங்கையில் பிள்ளைகளின் போசாக்கு நிலைமை சிறுவர் உயிரிருடன்கூடிய பிறப்புக்கள் மற்றும் தனிநபர் மொத்த தேசிய உற்பத்தியில் நாட்டின் உற்பத்தியினை நாட்டில் அடைந்து கொள்ளல் மற்றும் தொடர்புற்று. போசாக்கின் பல்வேறு கோணுங்களின் தன்மையினை கவனத்திற்கொண்டு ஆண்டின் அண்மைக்கால தேசிய போசாக்கு சபையினை அமைத்தல். சபைக்கு கொள்கை மாற்று நிகழ்ச்சித் திட்டங்களை பிரேரிப்பதற்கு இயலும் வகையில் இங்கு குறிப்பிடப்பட்டுள்ள விடயங்கள் என்னவென்பது பற்றிய கருத்துக்களும் தற்போதைய சேவைகளின்பால் அவை அதிகமாக தேவைப்படுகின்ற விடயங்களுக்கு பிரவேசிப்பதற்கான சந்தர்ப்பங்களின் சமநிலையற்ற தன்மையுள்ளடங்கலான பரந்தளவில் அறிமுகஞ் செய்தல் மிக முக்கியமாகும். மந்த போசாக்கினை குறைக்கும் மற்றும் நியாயத் தன்மையினை மேம்படுத்துவது பல்நோக்கு பிரவேச மாதிரிகளினை அடிப்படையாகக் கொண்டு நுவலரியா மற்றும் மொனராகலை ஆகிய மாவட்டங்களினைக்கொண்டு விசேஷ ஆய்வுகள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. இந்த ஆய்வின் நோக்கமாகவிருப்பது பிரதேச செயலாளர் பிரவு மட்டத்தில் வழங்கப்படுகின்ற சேவைகள் எவ்வளவு தூரம் வினைத்திறனாகவும் சேவை வழங்கும் போது நிலவுகின்ற இடைவெளிகள் அல்லது குறைபாடுகள் இருக்குமாயின் மற்றும் பெண்களின் மற்றும் பிள்ளைகளின் போசாக்கு நிலைமைகள் மற்றும் அதனுடன் தொடர்பான சிக்கல்களினை குறைக்கும் நோக்கில் அவர்களுக்கு சேவையினை வழங்குவதினை மேம்படுத்துதல் தொடர்பில் சேவை வழங்குநர்களினால் சமர்ப்பிக்கப்படுகின்ற பிரேரணைகளினை பகுப்பாய்வு செய்தல்.

இலங்கையில் அரசு கொள்கைகளின்பால் சுகாதார சமுகங்களின் பிரமாணங்களினை விழிப்பட்டும் சுகாதாரம் தொடர்பான இடைப் பிரிவுகளுக்கிடையிலான செயற்பாடுகள்: சுகல கொள்கைகளிலும் சுகாதாரம் - நிதியுதவி வழங்கியது குழு: சமந்தி பண்டார மற்றும் சனிமல் மதுராவல்.

சுகாதாரம், சமுக வாழ்க்கையில் சுகல பகுதிகளினையும் உள்ளடக்குகின்றது. இந்த விடயம் தற்பொழுது அரசாங்கத்தின் சுகல பிரிவுகளினதும் கொள்கை பிரவேசமாக உள்ளடக்கப்பட்டுள்ளது. அரசு கொள்கையில் ஒரு விடயமாகவும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டுள்ளது. சுகல கொள்கைகளிலும் சுகாதாரம் - என்ற கொள்கையினை தயாரிக்கும்போது, அமுல்படுத்தும்போது மற்றும் மதிப்பீடு செய்யும்போது சுகாதாரம் என்ற விடயம் ஏனைய கொள்கைகளிலும் உள்ளடக்குதல் மற்றும் ஒன்று சேர்த்தலின் தேவையினை உணர்வுட்டும் கொள்கையாக வெகுவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டுள்ளன. பெறுபேறான்றாக இந்தக் கொள்கையினை பயன்படுத்துவதற்கு அரசாங்கத்தின் சுகல பிரிவுகளிலுாடாக அரசாங்கத்தின் அவ்வளவு மட்டங்களுக்கிடையில் தலைமைத்துவதற்துடன்கூடிய முறைமையொன்று அவசியமாகும். எனினும் வலையத்தினுள் அல்லது வலையத்திற்கு வெளியில் அநேகமான நாடுகளில் சுகாதாரம் நோக்கிய அச்சுறுத்தலினை ஏற்படுத்துகின்ற ஏனைய அரசு கொள்கைகளில் சுகாதார முயற்சிகளின் ஒருங்கிணைந்த சூருக்கமான செயற்பாடுகளில் ஈடுபட்டுள்ளன. தற்பொழுது இலங்கைக்கு தேசிய மட்டத்தில் கொள்கையினை தயாரித்தல் அமுல்படுத்தல் மற்றும் மதிப்பீடு செய்வதனாடாக ஏனைய அரசு கொள்கைகளில் சுகாதாரம் தொடர்பில் அமுல்படுத்தப்படுகின்ற ஒருங்கிணைந்த கட்டுப்பாட்டுக் கருவிகள் இருக்கின்றதா எனின் இல்லை. எனினும் பலதரப்பட்ட மட்டங்களில் பலதரப்பட்ட சுகாதார சிக்கல்களுக்கு பதிலளிக்கின்ற சிதறுடிக்கப்பட்ட வகையிலான குழுக்கள் மற்றும் செயலாற்றுகை அணிகள் இருப்பதாக ஆய்வுகளின்போது கண்டிப்பட்டுள்ளன.

இலங்கையில் தனியார் வைத்தியசாலைகளின் சேவை வழங்கல் - தனியார் வைத்தியசாலைகளில் சுகாதார சேவையினை வழங்கும்போது சமநிலை தன்மை, நியாயத் தன்மை மற்றும் சட்டத்திட்டங்களை பின்பற்றுதல் பற்றிய சிக்கல்கள் மற்றும் அதனுடன் தொடர்புடைய விரிவான் ஆய்வொன்று, நிதியுதவி வழங்கியது. (குழு : ஜி. தீ. தயாரத்ன)

தனியார் சுகாதார பிரிவிற்குரிய சிக்கல்கள், செயலனி அறிக்கைகள் அல்லது 2006 ஆம் ஆண்டு சுகாதாரம் பற்றிய பாரிய திட்டம் அல்லது அதனாடாக குறிப்பிடப்பட்டிருக்கவில்லை. பெறுபேறான்றாக அரசாங்கத்திற்கு அரசு சுகாதார பாதுகாப்பு சேவையினை வழங்கும்போது சம்பத்திற்கு ஏற்பட்டுள்ளதுடன் தனியார் துறையின் வளர்ச்சியானது மொத்த சுகாதாரப் பாதுகாப்பு சேவை முறைமையில் ஒரு பகுதியாக திட்டமிடவோ அல்லது திட்டமிட்டோ அல்லது மேம்படுத்தப்பட்டோ இல்லை.

இலங்கையில் சுகாதார பாதுகாப்பு சேவைப் பிரிவின் அளவானது கருத்தத்துக் மட்டத்தினால் விரிவடைந்துள்ளபோதும் அந்த வளர்ச்சியானது ஒரு பக்கம் சார்ந்ததாகவே காணப்படுகின்றது. சேவைகளின் அதிக பங்கு (அரசு மற்றும் தனியார் ஆகிய இரண்டிலும்) மேல்மாகாணம் மற்றும் பிரதான நகரங்களை கேந்திரமாகக் கொண்டே அமைந்துள்ளன. இது அரசாங்கத்தின் பிரதான நகர பிரதேசங்களில் தனியார் வைத்தியசாலைகளை அமைப்பதற்கு சலுகை விலையில் இடம் வழங்கப்பட்டுள்ளதாவென்ற விடயங்களிலுாடாக மேலும் சிக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது. இலங்கையில் மதுசார கைத்தொழில் மற்றும் கட்டுப்பாட்டுக் கொள்கைகளின் நிலைமை பற்றிய மீண்டும் பரிசீலித்தல், கைத்தொழிலின் தற்போதைய நிலைமை பற்றிய பகுப்பாய்வு, நிதியுதவி வழங்கியது குழு: ஜி. தீ. தயாரத்ன.

மானிட சுகாதாரம் தொடர்பில் மற்றும் முழுமொத்தளவில் சமுகம்சார் மதுசார பயன்பாடு அதிகமான ஆயத்துக்களை ஏற்படுத்துகின்றபோதும் மதுசாரத்தினை நுகர்களிற் மதுசார பாவனையானது இலங்கையில் சராசரிப் பிரஜைகள் அநேகமானோர் தொடர்பில் பார்க்கின்றபோது கருத்தத்துக் கூடிய விடயமாக உருவாகியுள்ளது. அதேபோன்று இந்தக் கைத்தொழில் நாட்டில் மிகவும் அதிகமான இலாபத்தினை உழைக்கக்கூடிய கைத்தொழிலொன்றாகவும் கருதமுடியும். பெறுபேறான்றாக இலங்கையில் மதுசார உற்பத்தி மற்றும் நுகர்வானது அரசாங்கத்தினால் மதுபானங்களினை தடைசெய்தல் தொடர்பிலான ஒரு சில கொள்கைகள் அறிமுகங் செய்யப்பட்டிருப்பினும் பொருளாதாரத்திற்கு பெறுமதிமிக்க வருமானத்திற்கு பங்களிப்புச் செய்யும் பாரியதொரு விடயமாக உயர்வடைந்துள்ளது. எவ்வாறுருப்பினும், சட்ட ரீதியான மதுசார விற்பனை பற்றிய பிழையான எண்ணக்கரு மதுசார கைத்தொழிலினை அரசமயப்படுத்தல் மட்டுமல்லது சட்ட முரணாக மதுசார உற்பத்திற்குரிய விடயங்களினையும் விடயங்கள் தொடர்பாகவும் கவனஞ் செலுத்தல் வேண்டிய வியடங்களாகவிருக்கின்றன.இந்த நிலைமையினை கவனத்திற்கொள்ளும்போது இந்த பணி ஆவணமானது இலங்கையில் மதுசார உற்பத்தி விற்பனை மற்றும் நுகர்வு பற்றிய முழுவளவிலான கொள்கை வேலைச்சட்டகமொன்றினை அபிவிருத்தி செய்யும்முகமாக தீர்மானமெடுப்புது தொடர்பாக சமநிலையான கொள்கை மாற்று வழியினை தயார்செய்து கொள்ள வேண்டியதன் முக்கியத்துவம் பற்றி விசாரணை செய்துள்ளது.

2010, 2011 இல் இலங்கையில் தேசிய சுகாதார கணக்கு - நிதியுதவி வழங்கியது குழு: ஜி. டி. தயாரதன். இந்த ஆய்வான 2010, 2011 ஆம் ஆண்டு காலனவு தொடர்பன தேசிய சுகாதாரக் கணக்கின் மதிப்பீட்டினை வழங்கியது. தேசிய சுகாதார கணக்குகள் தேசிய சுகாதார முறைமை நோக்கிய நிதி பாய்ச்சல் செலவு செய்தல் மற்றும் எவ்வாறான செயற்பாடுகளுக்கு என்ன தலைப்புக்களினுடோக செலவு செய்யப்படுகின்றதென்பதை விளக்கின்றது. சுகாதார கணக்கின் வேலைச் சட்டக எல்லைகள் சுகாதார முறைமையினுடோக வழங்கப்பட்ட மற்றும் நுகர்வு செய்யப்படுகின்ற சுகாதார பொருட்கள் மற்றும் சேவைகள் சனத்தொகையுடன் தொடர்புடைய சுகாதார கொள்கைகளுக்கு மற்றும் சுகாதார நிலைகள் தொடர்பில் எவ்வாறான தாக்கத்தினை செய்கின்றது, எவ்வாறான பண்புகளை வெளிக்காட்டுகின்றது தொடர்பாக அவதானிக்கப்பட்டுள்ளது. சாதகமாகப் பார்க்கின்றபோது இதனுடோக புரிந்துகொள்ளப்படுவது சுகாதாரக் கணக்கு வேலைச்சட்டம் சுகாதார தீர்மானங்களினை தீர்க்கமானதோரு பாத்திரத்தினை ஏற்றிருப்பதுடன் பாரிய மாதிரிகளின் பகுதியொன்றாகவுமள்ளது.

சகல கொள்கைகளிலும் சுகாதாரம்

இலத்திரனியல் கழிவுகள் மற்றும் சுகாதாரம் நிதியுதவி வழங்கியது (குழு சமந்தி பண்டார)

தொழில்நுட்பத்தின் துரிதமான வளர்ச்சி மற்றும் புதிய உற்பத்திகள் காரணமாக எதிர்பார்க்கைகளின் கேள்வி அதிகரிப்பதுடன் இலத்திரனியல் மற்றும் மின் உபகரணங்களின் உற்பத்தி மற்றும் நுகர்வு உலகம் பூராகவும் கருத்திற்கு அளவினால் அதிகரித்துள்ளது. அதேநேரம் பொதுவாகப் பார்க்கின்றபோது கழிவுகளின் போக்கிற்கேற்ப மேலதிக சமையொன்று உருவாகியுள்ள நிலை புதிய உற்பத்திகளின் காரணமாகவும் இந்த கழிவுகள் அதிகரித்துள்ளது. உடைந்த இலத்திரனியல் மற்றும் மின் உபகரணங்கள் (அல்லது இலத்திரனியல் கழிவுகளில்லையென்றால் காலங்கடந்த இலத்திரனியல் அல்லது மின் உபகரணங்களின் அளவு அதிகரிக்கின்றமையினால் கழிவுகளினால் ஏற்படக்கூடிய பாதிப்புக்களின் போக்கு அதிகரித்துள்ளது. இலத்திரனியல் கழிவுகள் மட்டுமல்லாது சமயம், இரசம், கெட்டியம், பித்தளை, தங்கம், வெள்ளி, கொலிக்கொரணைட் மற்றும் குரோமினியம் ஆகிய சகல வகையான பதார்த்தங்கள் என்பன பெறுமதிலிக்கதாகவிருக்கின்றன. இலத்திரனியல் கழிவுகளினை உரிய பிரகாரம் கையாளுதல் சமூற்சிப் பயன்பாட்டிற்கு உட்படுத்தினால் அல்லது நீக்கினாலொழிய மனித சுகாதாரத்திற்கு மட்டுமல்லாது குழலுக்கும் பாரியவான பாதிப்புக்களை ஏற்படுத்தும். இந்த ஆய்வானது பலதரப்பட்ட புத்தகங்களினுடோகவும் உபகரணங்களினுடோகவும் இலங்கையில் இலத்திரனியல் கழிவு உருவாக்கத்தினை அளவிடு செய்வதற்கானதோரு முயற்சியாகும். இதற்கு புறம்பாக கொள்கைகள், செயற்பாடுகள் மற்றும் அவற்றின் எல்லைகள் பரப்பாலும் பற்றிய இலங்கையின் இலத்திரனியல் கழிவு முகாமைத்துவம் பற்றி கலந்துரையாடப்பட்டுள்ளது.

இலங்கையில் தொழில்சார் பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதார கொள்கைகள், புத்தகங்கள் பற்றிய ஆய்வு நிதி வழங்கியது, கல்வியலாளரின் தலைமைத்துனம் ஆள் குழு: சுனமல் மதுராவல

நாட்டின் சகல தொழில்புரிகின்ற இடங்களில் சகல ஊழியர்களின் உடல், உள மற்றும் சமுக நலன்புரியினைப் பாதுகாத்தல் மேம்படுத்தல் மற்றும் உயர் மட்டத்தில் பேனிச் செல்லுதல் முதல்நிலைக் குறிக்கோளாகவும் தேசிய வினைத்திறனினை மேம்படுத்துதல் தொடர்பான பிரதான காரணியாகவும் இனங்காணப்பட்டிருப்பது நாட்டின் தற்போது அமுலிலுள்ள தேசிய பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதார கொள்கையொன்றும் இல்லாமலில்லை. எனினும் தேசிய பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதார கொள்கையொன்று தொடர்பாக நடவடிக்கையெடுத்தல் மற்றும் அவ்வாறானதோரு விடயத்தினை அபிவிருத்தி செய்தல் மிக அத்தியாவசியமாகும். தொழில்சார் பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதாரம் பற்றிய தேசிய நிறுவனம் இந்த தேசிய தேவை தொடர்பாக கவனஞ் செலுத்துதல் தொடர்பாக இலங்கை தொடர்பான தொழில்சார் பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதாரக் கொள்கைகள் அபிவிருத்தி செய்வதற்கு நடவடிக்கைகள் எடுத்துள்ளதுடன் தொழில்சார் பாதுகாப்பு மற்றும் சுகாதாரம் பற்றிய புத்தகங்களினை ஆய்வு செய்வதற்கு கவனஞ் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

வெளியீடுகள்

கொள்கைகள், கற்கை நிறுவனங்கள் கழிதங்கள்

இலங்கையில் அரச கொள்கைகளினுடோக சுகாதார சமுக பிரமாணங்களினை அறிமுகம் செய்தல். சுகாதாரம் தொடர்பான இடைக்கால பகுதி ரீதியான செயற்பாடுகள் : சகல கொள்கைகளிலும் சுகாதாரம் (சமந்தி பண்டார, நயோமி ஐயரத்து மற்றும் களில் மதுராவல ஆகியோரினால்

இலங்கையில் தனியார் வைத்தியசாலைகள் சுகாதார சேவையினை வழங்குதல். சமநிலைத் தன்மை, நியாயத் தன்மை மற்றும் ஒழுங்குவித்திகள் பற்றிய சிக்கல்கள் சில. செயற்பாட்டு பத்திரத்தொகுதி : இலக்கம் 18 (ஜி. தீ. தயாரத்ன அவர்களினால்) நூல் விமர்சனம் : கல்வி மறுசீரமைப்பு அரசியல் மற்றும் வேறு ஆவணங்கள் - எரிக் ஜே த சில்வா தொகுதி 1 இலக்கம் 5, 169-174 பக்கம் நிசா அருந்திலக்க அவர்களினால்)

தனியார் துறைகளின் அபிவிருத்தி  
வறுமை மற்றும் பாதிப்புறும் தன்மை  
சுற்றாடல், இயற்கை வளங்கள் மற்றும் விவசாயம்  
கொள்கைகள் விணைத்திறன் மற்றும் போட்டித்தன்மை  
குடிபெயர்வும் அபிவிருத்தியும்  
நிலையான அபிவிருத்திகான மனித வளங்கள்

மொத்த தேசிய உற்பத்தி வளர்ச்சி 8 சதவீதம் அல்லது அதற்கு அதிகமான அளவினை அடைந்து கொள்ளும் அரசாங்கத்தின் வெளியிடப்பட்ட கொள்கைகள் குறிக்கோளுக்கு இணைவாக இலங்கை அதன் வருடாந்த முதலீட்டு சதவீதம் ஏற்றதான் மொத்த தேசிய உற்பத்தியின் 28 சதவீதத்திலிருந்து கீழ் மட்டத்தவர்களில் 35 சதவீதமளவிற்காவது அதிகரிக்க வேண்டியுள்ளது. அரச நிதியளிப்பின் பிரகாரம் நிலவிகின்ற அழுத்தம் மற்றும் அரச முதலீடு மொத்த தேசிய உற்பத்தியில் 6 சதவீதம் அளவிலான மட்டத்திற்கு வரையறை செய்யப்பட்டுள்ளது என்ற கூற்றுக்கு இணைவாக இந்த மிகவும் உயர் முதலீட்டு சதவீதம் முழுமையாக தனியார் முதலீடின் மூலம் கிடைத்தல் வேண்டப்பட்டுள்ளது.

இதில் வெளிநாட்டு தனியார் முதலீடுகளும் தீர்க்கமான பாத்திரத்தை ஏற்கின்றது. இதில் கட்டாயமாக கருதப்படுவது தனியார் துறையின் அபிவிருத்தி இலங்கையில் மொத்த முதலீட்டு சவாலில் தீர்க்கமான பகுதியொன்றாகவாகும். அண்மைய ஆண்டுகளில் துரிதமான அபிவிருத்தி மூலங்களில் பிரதானமாக இருப்பது அரச ஏற்பாட்டில் மேற்கொள்ளப்பட்டதுடன் நடுத்தரகால நிலையான மற்றும் துரிதமான வளர்ச்சியில் மூலத்தினை அடைதல் தேவையாக இருப்பது பாரிய மற்றும் சிறிய அளவிலான தனியார் துறைகளிலிருந்தாகும். எதிர்காலத்தில் செய்ய வேண்டியுள்ள விதத்தில் வெறுமனே “கைத்தொழில் அபிவிருத்தி” என்ற குறுகிய கலந்துரையாடல்களில் எங்களுக்கு மேலும் தனியார் தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி நோக்கி கவனம் செலுத்த முடியாது.

இது தனியார் துறையின் குறுக்வனையை இறுக்க கூடிய அல்லது வலுப்படுத்தக் கூடிய வளர்ச்சி தொடர்பாக அதற்குச் சாதகமான சூழலை வழங்கக் கூடிய மற்றும் நாட்டின் வளர்ச்சி முறண்பாடுகளின் இடைவெளிகளைக் குறைக்கும் பிரயத்தனத்தில் இது கருதத்தகு பாத்திரத்தை ஏற்கக் கூடிய மற்றும் மிகவும் உள்ளார்ந்த பொருளாதார முன்னேற்றத்திற்கும் வளர்ச்சிக்கும் உதவக் கூடியதாகும். பின்னர் குறிப்பிட்ட விடயங்கள் இலங்கையில் யுத்தத்தின் பின்னரான சூழ்நிலையில் விசேடமாக முக்கிய விடயமொன்றாக உருவெடுத்துள்ளது.

கற்கை ஆய்வு:

**சேவை வேலைவாய்ப்பு, வலுப்பெறச் செய்தல் மற்றும் வாழ்வாதார நிலைமைகள். நிதி உதவி வழங்குவோர்: பூகோள மற்றும் கள ஆய்வு தொடர்பான ஜேர்மனி நிறுவனம் ) நிறுவனத்தினாலாகும். குழு : அனுஷ்க விஜேசிங்க, மாலதி நைட், ரோஷினி ஜயவீர் மற்றும் அயோத்யா கலப்பத்திகே**

#### கொள்கைகள் கற்கை நிறுவன

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் பூகோள மற்றும் துறைசார் கற்கை தொடர்பான ஜேர்மனி நிறுவனத்துடன் இணைந்து ஒத்துழைப்புடன் இலங்கையில் “சேவை வேலை வாய்ப்பு, வலுப்படுத்தல் மற்றும் வாழ்வாதார நிலைமைகள்” பற்றிய கற்கையொன்றை மேற்கொண்டனர். கற்கையின் பிரதான குறிக்கோளாக இருப்பது சேவை வேலை வாய்ப்பு, வலுப்படுத்தல் மற்றும் வாழ்வாதார நிலைமைகளுக்கிடையில் இடைத் தொடர்புகளை ஆய்வு செய்து அறிந்து கொள்ளல். இலங்கையில் கற்கை ஆய்வினை புர்கினோ பாசோ மற்றும் உகண்டாவ உள்ளடங்கலாக அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளில் மேற்கொண்டு வருகின்ற பூகோள கற்கையின் பகுதியொன்றாகும்.

ஆய்வின் ஊடாக கண்டறிய வேண்டியிருந்த பிரதான துறையாக இருப்பது வாழ்க்கைப் பயணம் பூராகவும் சேவை வேலைவாய்ப்பு மற்றும் சிறந்த வாழ்வாதாரம் என்பவற்றுக்கிடையோன தொடர்புகள், நூன் தொழில்முயற்சிகள் தொடர்பில் சமூக கடப்பாடுகளில் எதிர் விளைவுகள், முறையற்ற சேவை வேலை வாய்ப்புக்கள் பற்றிய சூழ்நிலையில் சிறந்த வாழ்கை மற்றும் சிறந்த தொழில் பற்றிய எதிர்பார்ப்புக்கள் மற்றும் கனவுகள், சிறுபான்மை தொழில் முயற்சியாளர்களின் வினைத்திறனிலிருந்து கற்றுக் கொள்ளக் கூடிய பாடங்கள் மற்றும் முறையற்ற சேவை வேலைவாய்ப்பு பற்றிய சூழ்நிலையில் பெண்களினை தெரிவு செய்து கொள்ளல் மற்றும் எதிர்தாக்கங்கள்.

சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில் முயற்சியாளர்கள் பால் கற்கை ஆய்வு மையம் கொண்டுள்ளது. இலங்கையில் ஆய்வு உற்பத்திக் கைத்தொழில் தொகுதிகள் பலவற்றில் தொழில் முயற்சியாளர்கள் உள்ளடங்கலாக கொழும்பு மாவட்டத்தில் 500 இற்கு மேற்பட்ட தொழில் முயற்சியாளர்களின் நியதிகள் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளன. விளக்கமாக கள மதிப்பீட்டுக்கு மேலதிகமாக ஆளுமான தொடர்புகளை ஆய்வு செய்வது தொடர்பாக துறைசார் குழுக் கலந்துரையாடல்கள் மற்றும் வாழ்வாதார வரலாற்று நேர்முக கலந்துரையாடல்கள் நடாத்தப்பட்டுள்ளன.

**தொழில்முயற்சி நோக்கிய வளர்ச்சி மற்றும் அபிவிருத்தி நியாயங்கள், நிதியுதவி வழங்கியது: உலக வங்கியினால் ஆகும் , குழு: அருண கருணாதிலக்க மற்றும் அனுஷ்க விஜேஷிங்க**

செயற்திட்ட தொழில்முயற்சி சூழ்நிலை எதிர்விளைவு தொடர்பில் பெற்றுக் கொள்ளக் கூடிய முன்றாம் நிலையின் அடிப்படையில் அடிப்படையாகக் கொண்டு இலங்கையில் தனியார் துறை முகங்கொடுக்கின்ற பிரதான தடைகள் பற்றிய உபாயரீதியான ஆய்வுவொன்று

வழங்குகின்றது. குறுங்கால மற்றும் நின்டகாலம் ஆகிய இரண்டு வகைகளிலும் சாத்தியவள் மறுசீரமைப்பது துறைகள் இனங்காணப்பட்டுள்ளது. இலங்கை வர்த்தக சபை மற்றும் பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சின் தனியார் துறை பகுதிகள் உள்ளடங்கலாக தனியார் துறையின் அபிவிருத்தியில் ஊக்கம் கொண்ட வகுதியினருக்கு அவர்களுடைய அபிலாசைகள் மற்றும் தேவை தொடர்பான பின்னாட்டல் நடவடிக்கை தொடர்பாக இறுதி அறிக்கை வழங்கப்பட்டுள்ளது.

மேம்படுத்தப்பட்ட உப வலய தொழில்முயற்சி சூழ்நிலைகள் தொடர்பான ஆராய்சி மற்றும் ஆலோசனைகள்

**நிதியளிப்பு செய்தது : ஆசிய மன்றம் நிறுவனத்தினாலாகும். குழு: அனுஷ்க விஜேஷிங்க**

இலங்கையில் சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில்முயற்சியாளர்கள் வலய பொருளாதார அபிவிருத்தியில் முதுகெலும்பாக இருப்பதுடன் அவை முகங்கொடுக்கின்ற தொழில்முயற்சி சூழ்நிலை சிக்கல்கள் தேசிய மட்டத்தில் உணர்ப்பட்டுள்ளதுடன் அவை மாற்றமடைந்துள்ளன. ஆசிய மன்றத்தின் ஊடாக நிதியளிப்பு செய்யப்பட்ட இந்தச் செயற்திட்டத்தின் தற்பொழுதைய கட்டத்தில் கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் இலங்கையில் தேசிய வர்த்தகச் சங்கத்துடன் ஒன்றியைனான்து நாடு பூராகவும் சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில்முயற்சி பற்றிய மதிப்பீடொன்றைச் செய்துள்ளது. ஆய்வின் மூலம் கண்டறியப்பட்டவைகள் நிதி, தொழில்நுட்ப மற்றும் தொழில்முயற்சி அபிவிருத்திக்குப் பிரவேசித்தல் போன்ற சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில்முயற்சிகள் முகங்கொடுக்கின்ற சவால்களை தீர்த்துக் கொள்வதற்கு எடுக்கப்படுகின்ற ஆசிய தலைமைத்துவம் பற்றிய ஆய்வொன்று இணைப்புச் செய்யப்பட்ட ஆய்வுப் பத்திரமொன்று என்ற வகையில் தயார் செய்யப்பட்டது.

பெண் சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில்முயற்சி தொடர்பாக பெற்றுக் கொண்டுள்ள தொழில்முயற்சி அபிவிருத்திச் சேவைகள் பற்றிய ஆலோசனைகள், நிதியளிப்புச் செய்தது: பெரிய பிரித்தானிய ஒக்ஸ்பாம் (Oxfam) நிறுவனத்தினாலாகும். குழு: அதுல செனவிரதன், அனுஷ்க விஜேஷிங்க, கெளசல்யா ஆட்டிகல மற்றும் டிலானி ஹிரிமுத்துகொடகே

இந்த கற்கை ஆய்வில் பொதுவான குறிக்கோளாக இருப்பது சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில்முயற்சி தொடர்பான பெண் முயற்சியாளர்களின் முன்னேற்றத்திற்கு தடையாக இருக்கின்ற சமூக – பொருளாதார மற்றும் கலாச்சார தடைகளை புலனாய்வு செய்தல். மேலும் இது தொழில்முயற்சித் திறன் அபிவிருத்தி, தொழில்நுட்ப பரிமாற்றம் மற்றும் நிதிச் சேவைகளுடன் தொடர்புடூதல் உள்ளடங்கலாக பெண்கள் நலன் தொழில்முயற்சி அபிவிருத்திச் சேவைகள் தொடர்பாக பிரவேசம் மற்றும் அவற்றின் உடயோகத்துண்மையின் அடிப்படையில் விசேட கவனத்துடன் சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில் முயற்சியாளர்கள் பிரவேசப்பதற்கும் மற்றும் அவற்றை வழிநடத்துவதற்கு பெண்களுக்கு உள்ள தற்பொழுது

நிலவுகின்ற மற்றும் எதிர்கால சந்தர்ப்பங்களை விணவிப் பார்க்கப்பட்டுள்ளது. அதே போன்று ஆய்வுக் கற்கை தொழில்முயற்சி அபிவிருத்திச் சேவைகளுக்கு பெண் தொழில் முயற்சியாளர்களின் பிரவேசத்தை அதிகரிப்பதற்கும் மற்றும் பெண்களுக்கு மத்தியில் பெண்களின் பொருளாதார தலைமைத்துவம் மற்றும் தொழில்முயற்சி கலாச்சாரத்தை மேம்படுத்தும் நோக்குடன் பொருளாதார கடமைப்பாட்டுடன் பணிபுரிகின்ற போது ஆர்வமுடைய வகுதியினர் தொடர்பான தேசிய மட்டத்தில் உபாயவழி முன்னுரிமைகளை இனங்கண்டு கொள்வதற்கு கொள்கைகள் மட்டத்தில் சிபாரிஷு வழங்குவதற்கும் இலக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளது.

தென் ஆசியாவின் வரிக் கொள்கைள் மற்றும் தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி, நிதியளிப்புச் செய்தது: நல்லாட்சி நிருவன வலையமைப்பு சர்வதேசம் இனால் ஆகும். குழு: அனுஷ்க விஜேசிங்க மற்றும் ரவீன் ஏக்கநாயக்க

தென் ஆசிய பொருளாதாரத்தின் உள்ளடக்கப்பட்டுள்ள வளர்ச்சி சவால் நிறைந்தகாக உள்ளது. கல்வியாளர்கள் தற்பொழுது வளர்ச்சி மற்றும் உள்ளடக்கம் என்பவற்றுக்கிடையில் இல்லாத இணைப்பாக இருப்பது நன்கு செலுத்துகின்ற மற்றும் விணைத்திறனான தொழில்களை உருவாக்குகின்ற ஊழியர் சந்தை எதிர் விணவுகள் என்பதில் உடன்படுகின்றனர். தென் ஆசியாவில் விவசாயம் சார் தொழில் வாய்ப்புக்கள் உருவெடுத்திருப்பது மிகவும் கீழ் நிலை விணைத்திறன் மற்றும் சம்பளங்களின் மூலம் இயற்கை பண்புகளாக இருக்கின்ற சிறிய தொழில் முயற்சிகளிலாகும்.

ஆய்வானது சிறிய அளவிலான தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி மற்றும் தொழில் உருவாக்கம் வரிக் கொள்கை மற்றும் மிகவும் நெருக்கமான இணைப்பாக இருக்கின்றதாக காட்டப்பட்டுள்ளன. முதலாவது வரியினை விடுவிப்புச் செய்தல் மற்றும் நிவாரணங்கள் பாரிய அளவில் கிடைத்திருப்பது பாரிய தொழில்முயற்சிகளுக்கு அனுசரணை வழங்குவதற்காகவாகும். இரண்டாவது சிறிய அளவிலான தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி பெறுமதி சேர்க்கப்பட்ட வரி போன்ற வரிகளின் ஊடாக அழுத்தமடைந்துள்ளது. மூன்றாவது சிறிய அளவிலான தொழில்முயற்சி அபிவிருத்தி மோசமான பிரதேச ஆதன குத்தகையின் ஊடாக அழுத்தமடைந்துள்ளது. தென் ஆசியாவின் சிறிய அளவிலான தொழில்முயற்சியில் ஆண் பெண் சமுகநிலை அளவிடு கொள்கை மற்றும் ஆராய்சியில் கவனமெடுக்கப்படாது விடப்பட்டுள்ளது. இந்த சிக்கல் தேசிய மற்றும் சர்வதேச போக்கு உலகத்தவர்களிலிருந்து ஒருங்கிணைந்த சட்டத்தின் ஊடாக ஆய்வு செய்தல் தேவையாகும். இந்த ஆய்வானது ஆய்வு இடைவெளிகளை நிரப்புவதற்கு, கொள்கையினை அறிவுறுத்துவதற்கும் மற்றும் வலய மட்டத்தில் கற்றல் பெறுபோக்களை பகிர்ந்து கொள்ளல் தொடர்பாக சந்தர்ப்பங்களை வழங்குவதற்கு இலக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளது. ஆய்வானது தென் ஆசிய பொருளாதாரங்கள் ஜூந்து அதாவது இலங்கை, பாகிஸ்தான், இந்தியா, பங்களாதேஷ் மற்றும் நேபாளம் ஆகிய நாடுகள் உள்ளடக்கப்பட்டுள்ளன.

வெளியீடு:

“சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவான தொழில் முயற்சிகள் தொடர்பான நிதி வசதிகள் தொடர்பான பிரவேசம்: சவால்கள் மற்றும் கொள்கை மாற்றுவழிகள்” பற்றிய பத்திரம், Economic Review, 2012 திசம்பர் - 2013 சனவாரி, மக்கள் வங்கி (அனுஷ்க விஜேசிங்க அவர்களினால்)

இலங்கையில் வெளிநாட்டு முதலீட்டை ஊக்கப்படுத்தல் மற்றும் வரி ஊக்குவிப்புச் செய்தல் தொடர்பான பாத்திரம், கற்கை ஆய்வு: பணிக் கூற்றுத் தொகுதி இல 17, ஏப்ரல் 2013, இலங்கை கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் (அனுஷ்க விஜேசிங்க, ரவீன் ஏக்கநாயக்க மற்றும் ஜீ மஹேந்திரன் மூலமாகும்.)

**வறுமை மற்றும் பாதிப்புறும் தன்மை**  
**சுற்றாடல், இயற்கை வளங்கள் மற்றும் விவசாயம்**  
**கொள்கைகள் வினைத்திறன் மற்றும் போட்டித்தன்மை**  
**குடுபெயர்வும் அபிவிருத்தியும்**  
**நிலையான அபிவிருத்திகான மனித வளங்கள்**  
**தனியார் துறைகளின் அபிவிருத்தி**  
**இலங்கையில் வறுமை நிலையினை குறைத்தல் தொடர்பாக பத்தாண்டு அபிவிருத்தி இலக்கு**

பிரதானமக் கொண்டு செயற்படுத்தியமையில் விசேடமான முன்னேற்றமொன்று இருந்த போதும் பிரிவுகள் மற்றும் கருதத்தகு முறண்பாடுகள் காணப்படுகின்றன. மேலும் அனேகமான குடும்பங்கள் வறுமையற்ற அவை வறுமை நிலைக்கு மற்றும் வறுமை நிலையின் ஆழமான நிலைக்கு வீழ்வதற்கு காரணமாக இருக்கின்ற பொருளாதார அழுத்தங்கள், காலநிலை மாற்றங்கள் மற்றும் வாழ்வாதார சமூர்ச்சி நிலைமைகள் போன்ற பல்வேறுபட்ட ஆபத்துக்களுக்கு உற்பட்டுள்ளன. ஒப்பீடு ரீதியில் சமூகப் பாதுகாப்பு நிலைமையின் கீழ் மட்டமொன்றுடன் பாரிய முறையற்ற பிரிவு ஊழியப் படை, இளைஞர்கள் மற்றும் கல்வி கற்ற மக்களுக்கிடையில் விசேடமாக பெண்களுக்கிடையில் தொழிலின்மையின் உயர் சதவீதத்தை கவனத்திற் எடுக்க வேண்டிய ஏனைய பிரதான சிக்கல்களாகும். சனத்தொகையில் தூரிதமாக வயோதிப்பமடைகின்றமை நாட்டில் நிலவுகின்ற சமூக பாதுகாப்பு முறைமைக்கு சவால்கள் பலவற்றை கொண்டு வருகின்றன. மேலே குறிப்பிட்ட சவால்களுக்கு முகங்கொடுக்கும் போது அபத்துக்களின் மிகவும் பரந்த மட்டம் மற்றும் ஏழைகள், வயோதிப்பமடைந்தோர், வலது குறைந்தோர் பெண்கள் மற்றும் பிள்ளைகள் உள்ளடங்கலாக ஆபத்துக்குள்ளாகும் சமூகத்தினை உட்படுத்துகின்ற கொள்கைகள் மற்றும் நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் மிக முக்கியமாகும். அது தொடர்பாக நிதி அல்லது பொருள் ரீதியாக வழங்குதல் போன்ற சமூக நன்கொடை நிதியளிப்புக்களுக்கு அப்பால் செல்கின்ற சமூக காப்புறுதியும் திறன் மற்றும் வாழ்வாதார தொழில் அபிவிருத்தியும் உள்ளடங்குகின்ற பரந்த எல்லையில் பிரவேசம் தேவையாகும். இந்த சூழ்நிலையில் வறுமை மற்றும் பாதிப்புக் உள்ளாகின்றமை தொடர்பான கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனம் ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சி நிரலான அபிவிருத்தி இலக்குகள் சமூக பாதுகாப்பு, நுண் நிதி, பின்னடைவு காட்டுகின்ற வலயங்களில் / பிரிவுகளில் வறுமை நிலைமை, பாதிப்பு ஆளாகின்றமை மற்றும் தொற்று நோய்களுக்கு எதிர் நடவடிக்கை எடுத்தல் மற்றும் அபத்துக்களை தவிர்த்தல் உள்ளடங்குகின்ற துறைகள் / சிக்கல்கள் பல தொடர்பாக முக்கிய கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

கற்கை ஆய்வு:

சமூக பாதுகாப்பு மற்றும் நலன்புரி பகுப்பாய்வு, நிதியளிப்பு செய்தல்: ஜக்கிய நாடுகளின் சிறுவர் நிதியம் மூலமாகும். குழு: கங்கா திலகரத்ன, அயோதா கலப்பத்திகே மற்றும் ரொதெனி ஜயவீர்

இலங்கையில் சமூகப் பாதுகாப்பு முறைமை வறியவர்கள், வயோதிப்பமடைந்தோர், வலதுகுறைந்தோர், பிள்ளைகள் மற்றும் பெண்கள் போன்ற பல்வேறுபட்ட பாதிப்புக்கு உள்ளாகின்ற வகுதியினர்களை இலக்கு வைத்துள்ள நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் பலவற்றை உள்ளடக்கியதாகும். நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் பாரிய அளவில் காணப்பட்ட போதும் குடும்பங்களின் நலன்புரியினை மேம்படுத்துவது தொடர்பாக நாட்டின் தற்பொழுதைய சமூகப் பாதுகாப்பு முறைமையின் பெறுபேற்றுத் தன்மை தெளிவின்றிக் காணப்படுகின்றது. இந்த ஆய்விற்கு நாட்டின் சமூகப் பாதுகாப்பு முறைமை பற்றிய பரப்பு விளக்கத்தினை சமர்ப்பித்தல் தொடர்பாக இலக்கு வைக்கப்பட்டுள்ளன. அதில் இரண்டு பகுதிகள் காணப்படுகின்றன: நிலவுகின்ற சமூக பாதுகாப்பு நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் (மற்றும் பரந்த அளவில் முறைமையானது) விசேடமாக அவற்றின் உள்ளடக்கப் பரப்பு, செலவினம் போன்றவற்றை விசாரணை செய்யும் விநியோக - வகுதி ரீதியான பகுப்பாய்வு மற்றும் குடும்ப மட்டத்தில் தற்பொழுதைய நிகழ்ச்சித்திட்டங்களில் பெறுபேற்றுத்தன்மையை மதிப்பீடு செய்கின்ற கேள்வி- வகுதிரீதியான பகுப்பாய்வு. இலங்கை தொடர்பாக முன்றாவது நாற்றான்டு அபிவிருத்தி இலக்கு முன்னேற்ற அறிக்கை (2013), நிதியளிப்புச் செய்தல் :

ஜக்கிய நாடுகளின் அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சித்திட்டம் மூலமாகும். குழு: விமல் நாணயக்கார, கங்கா திலக்கரதன், சதுர ரோத்ரிகோ, சுனிமல் மதுராவல, சுவேந்ராணி ஜயரத்ன மற்றும் அயோதா கலப்பத்திகே

இலங்கை தொடர்பாக மூன்றாவது நூற்றாண்டு அபிவிருத்தி இலக்குகளான அறிக்கையினை தயார் செய்யும் நோக்காக இருப்பது தேசிய, வலய மற்றும் பிரிவு மட்டங்களில் நூற்றாண்டு அபிவிருத்தி இலக்குகள் எட்டு மற்றும் குறிகாட்டிகளின் முன்னேற்றம் பற்றி விளக்கமான மதிப்பீடொன்றை வழங்குதல் மற்றும் பின்னரான 2015 ஆம் ஆண்டு அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சி நிரலை வடிவமைப்பது தொடர்பாக பங்களிப்பை வழங்கியமை.

**பின்னரான - நூற்றாண்டு அபிவிருத்தி இலக்குகள் பற்றிய தெற்கின் குரல் :** இலங்கையில் வறியவர்கள் மற்றும் பாதிப்புக்கு உள்ளானவர்கள் தொடர்பாக சமூகப் பாதுகாப்பு, கொள்கைகள் மற்றும் கலந்துரையாடல் மத்திய நிலையம் (CPD) நிலைபெற்ற தெற்கின் குரல் செயலக அலுவலகத்தினால் ஆகும். குழு: கங்கா திலக்கரதன்.

சமூக பாதுகாப்பானது வர வர வறுமை நிலைமைக்கு, பாதிப்புக்குள்ளாகின்றமை, சமநிலையற்றதன்மை மற்றும் சமூக வெளியேற்றங்களுக்கு பிரதிபலிப்பு செய்தல் தொடர்பான முக்கியமான கருவியாக சுட்டிக் காட்டப்பட்டுள்ளன. இது நூற்றாண்டு அபிவிருத்தி இலக்குகள்

பற்றிய முன்னேற்றத்தை அதிகரிப்பது தொடர்பாக முக்கியமான பாத்திரமொன்றை ஏற்றிருப்பதுடன் பின்னரான 2015 அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சி நிரலுக்கு உள்ளடக்குதல் தேவையான பிரதான மூலமாக ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டுள்ளது. இந்த ஆய்வானது இலங்கையில் சமூக பாதுகாப்பு முறையையினை விமர்சனம் செய்வதுடன் நூற்றாண்டு அபிவிருத்தி இலக்குகள் அடைந்து கொள்வது தொடர்பாக நாட்டின் முன்னேற்றம் மற்றும் அவற்றை அடைந்து கொள்வதில் சமூக பாதுகாப்பில் பாத்திரத்தினை பகுப்பாய்வு செய்கின்றது.

தென் ஆசியாவின் வலய பண்புகள் மற்றும் வறுமை நிலை, நிதியளிப்பு வழங்கல்: ஆசிய அபிவிருத்தி வங்கி மூலமாகும். குழு: சமன் கெலேகம, கங்கா திலக்கரதன், சுவேந்ராணி, சுஹன் ஜயவர்தன மற்றும் நிபுனி பெரேரா

இந்த கற்கையானது வலயத்தின் வறுமை நிலைமை மற்றும் நலன்புரி பற்றிய தென் ஆசியாவின் மேம்படுத்தப்பட்ட வலய பண்புகள் பற்றியதாக இருக்கக் கூடிய பாதிப்புக்களை பகுப்பாய்வு செய்கின்றது. அனுபவர்தியான பகுப்பாய்வொன்று பொருட்களின் வியாபாரம், சேவை வியாபாரம் மற்றும் வலயத்தினுள் முதலீட்டின் ஊடாக பிணைப்பினை மேம்படுத்தும் போக்கினை இனங்கண்டு கொள்ளப்பட்டுள்ளது. மேலும் வலயம் முகங்கொடுக்கின்ற சவால்கள் மற்றும் வலய பிணைப்பு தொடர்பான விடயப் பரப்பினை இனங்கண்டு குடிபெயர்வில் வலய ஒத்துழைப்பு, உணவுப் பாதுகாப்பு மற்றும் வலுச் சக்தியை விளக்கமாக கலந்துரையாடப்பட்டுள்ளது. ஆய்வானது அவ்வாறே ஆசியான் பாடத்தை தழுவி எடுக்கப்பட்டுள்ளது.

வெளியீடு:

**“இனங்கள் தோல்வியடைந்துள்ளதா? அதிகாரத்தில், வளர்ச்சியில் மற்றும் வறுமையின் ஆரம்பம்: தெரன் எஸ்மோக்லு மற்றும் ஜேமஸ் ஏ ரோபின்சன் மூலமாகும் (2012), பற்றிய நூல் விமர்சனம், கங்கா திலக்கரதன் மூலம். Trade Insight, தொகுதி 9, இல 1, வர்த்தகம், பொருளாதாரம் மற்றும் சுற்றுாடல் பற்றிய தென் ஆசிய நோக்கு நேபாளத்தினால் வெளியீடு செய்யப்பட்டது.**

“இலங்கை நூண் நிதிப் பிரிவின் பலதரப்பட்ட கடன் பெறுகைகள்” Worldpoverty@manchester

சுருக்கமான வரிசை, தொகுதி 19, செத்தெம்பர் 2013, Brooks World Poverty Institute, மென்செஸ்டர், ஜக்கிய இராச்சியம் (கங்கா திலக்கரதன் மூலம்)



**විගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුව**  
**කණකකාර්යවාලාර් තහවුරු අතිපත් නිශාකකාම**  
**AUDITOR GENERAL'S DEPARTMENT**



මෙය අභිය  
සංඛ්‍යා තිං.  
My No.

රුල්‌ඩ්ස්/II/බ/අධිපිළිස්/  
I/13/04

මෙය ආභිය  
සංඛ්‍යා තිං.  
Your No.

දිනය  
තිකැබේ  
Date

2015 ජූලි 13 දින

සභාපති,

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රතිපත්ති අධ්‍යක්ෂ ආයතනය

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රතිපත්ති අධ්‍යක්ෂ ආයතනය 2013 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවසන් වර්ෂය සඳහා වූ මූල්‍ය ප්‍රකාශන පිළිබඳ 1971 අංක 38 දරන මූදල් පනතේ 14(2)(ඩී) වගන්තිය ප්‍රකාරව විගණකාධිපති වාර්තාව

මාගේ සමාංක හා 2014 දෙසැම්බර් 29 දිනැති ලිපියට යොමුවේ.

02. ඉහත සඳහන් ලිපිය සමඟ එවන ලද මාගේ වාර්තාවේ දෙමළ අනුවාදය මේ සමඟ එවා ඇත.

ඩීලිච්. පී. කි. විනුමරණ්න  
 විගණකාධිපති (වැඩිබලන)

පිටපත් : 1. ගෝක්‍රම - ප්‍රතිපත්ති සම්පාදන, ආර්ථික කටයුතු, ලමා තරුණ හා යායෝගික කටයුතු අමාත්‍යාංශය  
 2. ගෝක්‍රම - මූදල් අමාත්‍යාංශය



**විශේෂකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුව**  
**කණකකායෝඛර් තහව්‍යම අතිපත් නිශේෂකාම**  
**AUDITOR GENERAL'S DEPARTMENT**



මෙයෙහි අංකය  
සභා උග. } එල්ලස්/II/පී/සුපීස්/1/13/04 ඉංජි උග.  
My No. } Your No.

දිනය  
තික්ති Date } 2014 තිසේම්පර 29

තැබෙකා,

இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகம்

இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகத்தின் 2013 தිசெம்பர் 31 இல் முடிவுற்ற ஆண்டிற்கான நிதிக்கூற்றுக்கள் மீது 1971 ஆம் ஆண்டின் 38 ஆம் இலக்க நிதி அதிகாரச் சட்டத்தின் 14(2) (சீ) பிரிவின் பிரகாரம் கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதியின் அறிக்கை.

இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகத்தின் 2013 தිசெம்பர் 31 இல் உள்ளவாறான நிதி நிலைமைக் கூற்று மற்றும் அத்தினத்தில் முடிவுற்ற ஆண்டிற்கான நிதிசார் செயலாற்றுல் கூற்று, தேறிய சொத்துக்கள் மாற்றங்கள் கூற்று, காசப்பாய்ச்சல் கூற்று மற்றும் முக்கிய கணக்கீட்டு கொள்கைகள் ஏனைய விளக்கமளிக்கும் தகவல்களது பொழுப்பினை உள்ளடக்கிய 2013 தිசெம்பர் 31 இல் முடிவுற்ற ஆண்டிற்கான நிதிக்கூற்றுக்கள் 1971 ஆம் ஆண்டின் 38 ஆம் இலக்க நிதி அதிகாரச் சட்டத்தின் 13(1) ஆம் பிரிவு மற்றும் 1999 இன் 09 ஆம் இலக்க சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்ட 1988 இன் 53 ஆம் இலக்க இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவக அதிகாரச் சட்டத்தின் 18 ஆம் பிரிவுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் இலங்கை சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு அரசியலமைப்பின் 154(1) ஆம் உறுப்புரையிலுள்ள ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம், எனது பணிப்பின் கீழ், கணக்காய்வு செய்யப்பட்டன. நிதி அதிகாரச் சட்டத்தின் 14(2) (சீ) பிரிவின் பிரகாரம் வருடாந்த அறிக்கையுடன் சமர்ப்பிக்கப்பட வேண்டுமென நான் கருதும் எனது கருத்துரைகளும் அவதானிப்புக்களும் இவ்வறிக்கையில் காணப்படுகின்றன. நிதி அதிகாரச் சட்டத்தின் 13(7)(ஏ) பிரிவின் பிரகாரம் விரிவானதோர் அறிக்கை நிறுவத்தின் தலைவருக்கு 2014 மூலம் 24 ஆந் திகதியன்று வழங்கப்பட்டது.

#### 1.2 நிதிக்கூற்றுக்கான முகாமைத்துவத்தின் பொறுப்பு

இந்நிதிக்கூற்றுக்களை இலங்கை பொதுத்துறை கணக்கீட்டு நியமங்களுக்கு இணங்கத் தயாரித்து நியாயமாகச் சமர்ப்பித்தல் மற்றும் மோசடி அல்லது தவறுகளின் காரணமாக ஏற்படக்கூடிய பொருண்மையான பிறழ் கூற்றுக்களிலிருந்து விடுபட்ட நிதிக்கூற்றுக்களைத் தயாரிப்பதற்கு அவசியமானதென முகாமைத்துவம் நிர்ணயிக்கின்ற அத்தகைய உள்ளகக் கட்டுப்பாடுகள் என்பவற்றிற்கு முகாமைத்துவம் பொறுப்பாக உள்ளது.



### 1.3 கணக்காய்வாளரின் பொறுப்பு

எனது கணக்காய்வின் அடிப்படையில் இந்நிதிக்கூற்றுக்களின் மீது அபிப்பிராயம் தெரிவிப்பது எனது பொறுப்பாகும். அதியுயர் கணக்காய்வு நிறுவனங்களின் சர்வதேச நியமங்களுக்கு ஒத்ததாக (ஜெஸ்ஸல்ஜெ 1000 - 1810) இலங்கை கணக்காய்வு நியமங்களுக்கு இணங்க எனது கணக்காய்வினை நான் மேற்கொண்டேன். ஒழுக்கநெறி வேண்டுதல்களுடன் நான் இணங்கி நடப்பதனையும் நிதிக்கூற்றுக்கள் பொருண்மையான பிறழ் கூற்றுக்கள் அற்றவையா என்பதற்கான நியாயமான உறுதிப்பாட்டைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கு கணக்காய்வு திட்டமிட்டு மேற்கொள்ளப்படுவதனையும் இந்நியமங்கள் வேண்டுகின்றன.

நிதிக்கூற்றுக்களிலுள்ள தொகைகளினையும் வெளிப்படுத்தல்களையும் பற்றிய கணக்காய்வுச் சான்றுகளைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கான செயற்பாட்டு நடைமுறைகளில் கணக்காய்வு ஈடுபடுகின்றது. மோசி அல்லது தவறுகளின் காரணமாக நிதிக்கூற்றுக்களின் பொருண்மையான பிறழ் கூற்று ஆபத்தின் மதிப்பீட்டினை உள்ளடக்கும் கணக்காய்வாளரின் தீர்மானம் மீது தெரிவு செய்யப்பட்ட நடைமுறைகள் தங்கியுள்ளது. அந்த ஆபத்தினை மதிப்பீடு செய்கையில் சந்தர்ப்பத்திற்குப் பொருத்தமான கணக்காய்வு நடைமுறைகளை வடிவமைக்கும் வகையில் நிறுவகத்தின் நிதிக்கூற்றுக்களைத் தயாரித்தல் மற்றும் நியாயமாகச் சமர்ப்பித்தலுக்குரிய உள்ளகக் கட்டுப்பாடுகளை கணக்காய்வாளர் கருத்தில் கொள்கின்றாரேயன்றி நிறுவகத்தின் உள்ளகக் கட்டுப்பாடுகளின் விளைத்திறனின் மீது அபிப்பிராயம் தெரிவிக்கும் நோக்கத்திற்காக அல்ல. முகாமைத்துவத்தினால் பயன்படுத்திய கணக்கீட்டுக் கொள்கைகளின் பொருத்தமான தன்மையினையும் முகாமைத்துவத்தால் மேற்கொண்ட கணக்கீட்டு மதிப்பீடுகளின் நியாயத் தன்மையினையும் மதிப்பாய்வு செய்தல் அத்துடன் நிதிக்கூற்றுக்களின் ஒட்டுமொத்த சமர்ப்பித்தலினை மதிப்பாய்வு செய்தல் என்பவற்றினையும் கணக்காய்வு உள்ளடக்கியுள்ளது. 1971 இன் 38 ஆம் இலக்க நிதி அதிகாரச்சட்டத்தின் 13 ஆம் பிரிவின் (3) ஆம் மற்றும் (4) ஆம் உபபிரிவுகள் கணக்காய்வின் நோக்கெல்லையையும் பரப்பையும் நிர்ணயிப்பதற்கான தற்றுணிபு அதிகாரத்தினை கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதிக்கு வழங்குகின்றன.

எனது கணக்காய்வு அபிப்பிராயத்திற்கான அடிப்படை ஒன்றினை வழங்குவதற்கு போதியளவும் பொருத்தமானதுமான கணக்காய்வுச் சான்றுகளை நான் பெற்றுக்கொண்டேன் என நான் நம்புகிறேன்.

### 1.4 முனைப்பழியுள்ள கணக்காய்வு அபிப்பிராயத்திற்கான அடிப்படை

இந்த அறிக்கையின் 2.2 ஆம் பந்தியில் விபரிக்கப்பட்ட விடயங்களின் அடிப்படையில் எனது அபிப்பிராயம் முனைப்பழியுள்ளதாக்கப்படுகின்றது.



## 2. நிதிக்கூற்றுக்கள்

### 2.1 முனைப்பழியள் அபிப்பிராயம்

இந்த அறிக்கையின் 2.2 ஆம் பந்தியில் விபரிக்கப்பட்ட விடயங்களினால் ஏற்படும் தாக்கத்தினைத் தவிர, இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகத்தின் 2013 திசைம்பர் 31 இல் உள்ளவாறான நிதி நிலைமையினையும் அத்திகதியில் முடிவடைந்த ஆண்டிற்கான அதனது நிதிசார் செயலாற்றலையையும் காகப் பாய்ச்சலையும் இலங்கை போதுத் துறைக் கணக்கீட்டு நியமங்களுக்கு இணங்க நிதிக்கூற்றுக்கள் உண்மையாகவும் நியாயமாகவும் பிரதிபலிக்கின்றன என்பது எனது அபிப்பிராயமாகும்.

### 2.2 நிதிக்கூற்றுக்கள் மீதான கருத்துரைகள்

#### 2.2.1 கணக்கீட்டு குறைபாடுகள்

1988 இன் 53 ஆம் இலக்க இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவக அதிகாரச்சட்டத்தின் 16 ஆம் பிரிவின் பிரகாரம் நிறுவகத்தின் அதிகாரம், கடமைகள் மற்றும் நோக்கம் என்பவற்றை செய்யப்படுத்தும் போதும் நிறைவேற்றும் போதும் உள்ளாட்டிலிருந்து அல்லது வெளிநாட்டிலிருந்து நிறுவகத்திற்கு கிடைக்கப் பெறுகின்றவைகளும் கடன் அடிப்படையில் பெற்றுக்கொள்ளப்படுகின்ற சகல பணத்தையும் நிறுவகத்தின் நிதியத்திலிருந்தே சேர்த்துக்கொள்ளப்பட வேண்டியதுடன், அதற்குரிய செலவினங்கள் நிதியத்திலிருந்தே செலவிடப்பட வேண்டிய போதிலும், அதற்கு முரணாக நிறுவகத்தினால் நன்கொடை நிதியம் (Endowment Fund) என்ற பெயரில் தனியான நிதியமொன்று தாமிக்கப்பட்டிருந்தது. இந்நிதியத்தின் கொடுக்கல்வாங்கல்கள் நிறுவகத்தின் நிதிக்கூற்றுக்களில் உள்ளடக்கப்பட்டிருக்கவில்லை. கணக்காய்விற்கு வழங்கப்பட்ட தகவல்களின் பிரகாரம் மீளாய்வாண்டின் திசைம்பர் 31 இல் உள்ளவாறு இந்த நன்கொடை நிதியத்தின் மீதி ரூபா 469.98 மில்லியனாக இருந்தமை வெளிப்படுத்தப்பட்டது. இந்நிதியத்தின் கணக்குகளைத் தயாரித்து கணக்காய்விற்கு சமர்ப்பிப்பதற்கு 2012 மூலம் 26 ஆம் திகதி நடைபெற்ற போது முயற்சிகள் குழுவினால் கட்டளையிடப்பட்டிருந்த போதும் அதற்கிணங்க நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருக்கவில்லை. இந்நிதியம் தனியார் கணக்காய்வுக் கம்பனியோன்றினால் கணக்காய்வு செய்யப்பட்டதாக தலைவரால் அறிக்கையிடப்பட்டிருந்த போதிலும், அக்கணக்காய்வாளர் தொடர்பாக அல்லது வெளியிடப்பட்ட அறிக்கை தொடர்பாக கணக்காய்விற்கு வெளிப்படுத்தப்பட்டிருக்கவில்லை.



2.2.3 சட்டங்கள், விதிகள், பிரமாணங்கள் மற்றும் முகாமைத்துவத் தீர்மானங்கள் போன்றவற்றுடன் இணங்காமை

பின்வரும் இணங்காமைகள் அவதானிக்கப்பட்டன.

சட்டங்கள், விதிகள் மற்றும்  
பிரமாணங்கள் முதலியவற்றுடனான  
தொடர்பு

இணங்காமை

(அ) 2003 ஜூன் 02 ஆந் திகதிய  
பீஸி/12 ஆம் இலக்க பொது  
முயற்சிகள் சுற்றுநிருபத்தின்  
5.1.3 மற்றும் 5.2.5 ஆம் பந்திகள்

கட்டுப்பாட்டு சபை அங்கீரித்த நாளது  
வரையாக்கப்பட்ட கூட்டுத்திட்டத்தின் பிரதிகளுடன்  
வருடாந்தப் பாதீடு நிதியாண்டு ஆரம்பமாவதற்கு  
15 நாட்களுக்கு முன்னர் வரிசை அமைச்சு,  
பொது முயற்சிகள் திணைக்களம் மற்றும்  
கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதிக்கு  
சமர்ப்பிக்கப்பட வேண்டிய போதிலும் அவ்வாறு  
செய்யப்பட்டிருக்கவில்லை.

(ஆ) 1988 இன் 53 ஆம் இலக்க  
இலங்கை கொள்கை கற்கைகள்  
நிறுவக அதிகாரச்சட்டத்தின் 12  
ஆம் பிரிவு

நிறுவகத்தின் கட்டுப்பாட்டு சபைக்கு  
ஆலோசனைகள் வழங்குவதற்காக நியமிக்கப்பட  
வேண்டிய ஆராய்ச்சி ஆலோசனைக் குழு  
(Research Advisory Board) நியமிப்பதற்கு  
தேவையான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படா  
திருந்தமையால் கற்கைச் செயற்றிட்டங்கள்  
தொடர்பாக மதியுரைக் குழுவிடமிருந்து  
எதிர்பார்க்கும் நோக்கங்கள் நிறைவேற்றப்பட்டிருக்கவில்லை.



### 3. நிதி மீளாய்வு

#### 3.1 நிதி விளைவுகள்

சமர்ப்பிக்கப்பட்டுள்ள நிதிக்கூற்றுகளின் பிரகாரம், மீளாய்வாண்டிற்கான நிறுவகத்தின் செயற்பாடுகளின் விளைவுகள் ரூபா 1,648,908 மில்லியாக இருந்ததுடன், அதற்கு நேரொத்த முன்னைய ஆண்டின் மிகை ரூபா 916,970 ஆண்மையால் நிதி விளைவுகளில் ரூபா 731,938 ஆன அதிகரிப்பினைக் காட்டியது. இவ்வதிகரிப்பிற்கு திறைசேரியின் பங்களிப்பு ரூபா 1,334,000 மற்றும் உள்ளக தேசிய அபிவிருத்தி ஆராய்ச்சி நிறுவனத்தின் மானியம் ரூபா 7,910,537 ஆல் அதிகரித்தமை கற்கைச் செயற்திட்டங்களுக்காக செலவிடப்பட்ட செலவினங்கள் ரூபா 8,466,350 ஆல் குறைவடைந்தமை பிரதான காரணங்களாக இருந்தன.

#### 3.2 பகுப்பாய்வு ரீதியான நிதி மீளாய்வு

நடைமுறைச் சொத்து விகிதம் கூடிய பெறுமதியை எடுத்தமைக்கு காரணமாக ரூபா 209,142,541 தோகையான குறுங்கால முதலீடுகள் மொத்த நடைமுறைச் சொத்துக்களில் 86 சதவீதத்தைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தியதுடன், நடைமுறைச் சொத்து விகிதம் 5.1 என்ற கூடிய மட்டத்தில் காணப்பட்டது. நடைமுறைச் சொத்துக்கள் முகாமைத்துவ சமமான மட்டத்தில் இல்லாதிருப்பதாக அவதானிக்கப்பட்டது.

### 4. செயற்பாட்டு மீளாய்வு

#### 4.1 செயலாற்றுல்

மீளாய்வாண்டில் நிறுவகத்திற்கு பணம் பெற்றுக்கொள்ளக்கூடிய 25 செயற்திட்டங்கள் செயற்படுத்தப்பட்டிருந்ததுடன், அதில் 06 செயற்திட்டங்களுக்காக மாத்திரம் ரூபா 5,303,473 கிடைத்திருந்தது.



#### 4.2 செயற்பாட்டு செயற்திறனின்மைகள்

பின்வரும் அவதானிப்புக்கள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றன.

- (அ) இலங்கை கொள்கை கற்கைகள் நிறுவக அதிகாரச்சட்டத்தின் பிரகாரம் அதன் பிரதான செயற்பாடான கற்கை செயற்திட்ட முகாமைத்துவத்தை இலகுபடுத்துவதற்காக கண்ணி மென்பொருள் உதவியைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்படாதிருந்ததுடன், ஆரம்பிக்கப்பட்ட கற்கை செயற்திட்டங்கள் தொடர்பாக பின்தொடர் நடவடிக்கைகள் திருப்திகரமான மட்டத்தில் காணப்படவில்லை.
- (ஆ) ஆண்டின் இறுதியில் கணக்காய்விற்காக சமர்ப்பிக்கப்பட்ட செயன்முன்னேற்ற அறிக்கைகளில் கற்கை செயற்திட்டங்களின் செயன்முன்னேற்றம் குறிப்பாக காணப்பிக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.

#### 4.3 தாமதமான செயற்திட்டங்கள்

2013 ஆம் ஆண்டிற்கு முன்னர் ஆரம்பிக்கப்பட்டு மிகவும் குறைந்த காலப்பகுதியில் முடிவுறுத்தப்பட வேண்டிய 13 செயற்திட்டங்கள் தொடர்ந்தும் Ongoing Projects களாக பேணப்பட்டு வந்த போதிலும், அச்செயற்திட்டங்கள் குறித்த காலப்பகுதியில் நிறைவு செய்யாமை தொடர்பாக அதற்குப் பொறுப்பான ஆராய்ச்சி பதவியனியினர் தொடர்பாக எவ்வித நடவடிக்கைகளும் நிறுவகத்தால் எடுக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.

#### 4.4 பதவியனியினர் நிருவாகம்

மீளாய்வாண்டிற்குரிய நிறுவகத்தின் பதவியனியினரின் செலவினம் ரூபா 55,199,026 ஆக இருந்ததுடன் அது முன்னைய ஆண்டின் பதவியனியினர் செலவினமான ரூபா 49,860,529 தொகையுடன் ஒப்பிடுகின்ற போது ரூபா 5,338,497 இனால் அதிகரித்திருந்தது.



- (அ) 2003 பூன் 02 ஆந் திகதிய பீஸ்/12 ஆம் இலக்க பொது முயற்சிகள் சுற்றுநிருபத்தின் 9.2(பீ) பந்தியின் பிரகாரம் சகல நிறுவனங்களும் அங்கீகரிக்கப்பட்ட பதவியனியினரைப் பேணவேண்டியிருந்த போதிலும் நிறுவகத்தின் பதவியனியினருக்காக முகாமைத்துவ சேவைகள் திணைக்களத்தின் அங்கீகாரம் பெறப்பட்டிருக்கவில்லை.
- (ஆ) 2009 மே 26 அந் திகதிய 39 ஆம் இலக்க முகாமைத்துவ சேவைகள் சுற்றுநிருபத்தின் பிரகாரம் சம்பளம் மற்றும் படிகள் தொடர்பாக, சம்பளம் மற்றும் ஊழியர் ஆணைக்குமுனின் பரிந்துரைகளைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கான நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.
- (இ) நிறுவகத்தில் சேவையிலீடுபட்டுள்ள அனைத்து உத்தியோகத்தர்களும் ஒப்பந்த அடிப்படையில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளதாக குறிப்பிடப்பட்டிருந்த போதும், குறைந்த சம்பளம் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ள சில பதவிகள் தவிர ஏனைய பதவிகளில் சேவையிலுள்ள ஆளணியினர் அவ்வாறு ஒப்பந்த அடிப்படையில் இல்லாதிருந்தமை கணக்காய்வின் போது அவதானிக்கப்பட்டது. 2013 சனவரி 15 ஆம் திகதிய 01/2013 ஆம் இலக்க பொது முயற்சிகள் சுற்றுறிக்கை மூலம் அரசு கூட்டுத்தாபன ஊழியர்களின் வயது 60 வருடங்களுக்கு மட்டுப்படுத்தப்பட்டிருந்ததுடன், அவ்வெல்லையை விஞ்சி ஊழியர்களை சேவையில் ஈடுபடுத்தி அவர்களுக்கு மீளாய்வாண்டில் சம்பளம் மற்றும் படிகளாக ரூபா 3,219,984 செலுத்தப்பட்டிருந்தது. அவை கெளரவக் கொடுப்பனவுகளாக (Honoraryum) கணக்கீடு செய்யப்பட்டிருந்தது.
- (ஈ) கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகத்தின் அனைத்து பதவியனியினரும் ஓராண்டு ஒப்பந்த அடிப்படையில் ஆட்சேர்க்கப்பட்டிருந்த போதிலும், அந்த உத்தியோகத்தர்களுக்கு ஓராண்டிற்கு மேற்பட்ட காலத்திற்காக கடன் வழங்கப்படுவதுடன், மீளாய்வாண்டின் போது ரூபா 1,484,000 கடன் வழங்கப்பட்டிருந்ததுடன், 2013 திசைம்பர் 31 இல் உள்ளவாறு அறவிடப்பட வேண்டிய மொத்தக் கடன் மீதி ரூபா 1,972,868 ஆக இருந்தது.



## 5. கணக்களிப்பொறுப்பும் நல்லானுகையும்

### 5.1 கூட்டிணைந்த திட்டம்

2013 ஆம் ஆண்டு முடிவடையும் வரையான காலப்பகுதிக்காக கூட்டிணைந்த திட்டம் தயாரிக்கப்பட்டிருந்த போதிலும், அது 2003 யூன் 02 ஆந் திகதிய பீசு/12 ஆம் இலக்க பொது முயற்சிகள் சுற்றுநிருபத்தின் 5.1.1 ஆம் பந்தியின் பிரகாரம் அது காலீதியாக மீளாய்வு செய்யப்பட்டு நாளதுவரையாக்கப்படமைக்கான தகவல்கள் கணக்காய்விற்குச் சமர்ப்பிக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.

### 5.2 செயல்நடவடிக்கைத் திட்டம்

2003 யூன் 02 ஆந் திகதிய பீசு/12 ஆம் இலக்க பொது முயற்சிகள் சுற்றுநிருபத்தின் 5.1.1 ஆம் பந்தியின் பிரகாரம் 2013 ஆம் ஆண்டிற்கான செயல்நடவடிக்கைத் திட்டம் ஒன்று சமர்ப்பிக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.

### 5.3 உள்ளகக் கணக்காய்வு

உள்ளகக் கணக்காய்விற்காக தனியார் கணக்காய்வுக் கம்பனியோன்று நியமிக்கப்பட்டிருந்ததுடன், மீளாய்வாண்டின் செலவினம் ரூபா 478,128 ஆக இருந்ததுடன், ஆண்டின் 4 காலாண்டுகளுக்காக விரிவான தகவல்கள் உள்ளடக்கிய 4 உள்ளகக் கணக்காய்வு அறிக்கைகள் கணக்காய்வுக் கம்பனியால் நிறுவகத்திற்கு வழங்கப்பட்டிருந்தது.

### 5.4 கணக்காய்வு மற்றும் முகாமைத்துவ குழுக்கள்

2010 திசெம்பர் 14 ஆந் திகதிய பீசு/55 ஆம் இலக்க பொது முயற்சிகள் சுற்றுநிருபத்தின் (15) ஆம் பந்தியின் பிரகாரம் கணக்காய்வு மற்றும் முகாமைத்துவ குழுக் கூட்டங்கள் காலாண்டிற்கு ஒருமுறை நடாத்தப்பட வேண்டிய போதிலும் 2013 ஆம் ஆண்டிற்காக முன்று முறை மாத்திரம் கூட்டம் நடாத்தப்பட்டிருந்தது.



### 5.5 வருடாந்த அறிக்கைகளைச் சமர்ப்பித்தல்

2014 சனவரி 30 ஆம் திங்கள் நடைபெற்ற அமைச்சரவை கூட்டத்தின் போது 2012 ஆம் ஆண்டின் வருடாந்த அறிக்கையை பாராஞ்மன்றத்திற்கு சமர்ப்பிப்பதற்காக அங்கீகாரம் வழங்கப்பட்டிருந்ததுடன், பாராஞ்மன்றத்திற்கு தேவையான பிரதிகள் 2012 ஏப்ரல் 02 ஆம் திங்கள் நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சிற்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டிருந்தது.

### 5.6 தீர்வுகாணப்படாத கணக்காய்வு பந்திகள்

பின்வரும் அவதானிப்புக்கள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றன.

#### (அ) பொது முயற்சிக் குழுவின் கட்டளை

2012 ஜூலை 26 ஆந் திங்கி இடம்பெற்ற பொது முயற்சி குழுக்கூட்ட கட்டளை இலக்கம் 10 இன் பிரகாரம் மனித வள முகாமைத்துவ செயல் நடைமுறைகளுக்காக திறைசேரியினதும் முகாமைத்துவ சேவைகள் திணைக்களத்தினதும் அங்கீகாரத்தைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.

#### (ஆ) 2011 மற்றும் 2012 ஆண்டுகளிற்கான கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதி அறிக்கையில் வெளிப்படுத்தப்பட்ட விடயங்கள்

திம்பிரிகல்யாய் பிரதேச செயலகப் பிரிவில் டொரிங்டனில் அமைந்துள்ள சமூர்த்தி நாற்றுமேடைக் காணியில் ½ ஏக்கர் கொள்கை கற்கைகள் நிறுவகத்திற்கு வழங்கப்பட்டிருந்ததுடன் அதற்கான குத்தகையாக ரூபா 5,460,000 தொகை தற்போது செலுத்தப்பட்டிருந்த போதிலும் அதற்காக இதுவரையும் நீண்டகால குத்தகை உரித்தறுதி பெறப்பட்டிருக்கவில்லை.



### 5.7 தந்திரோபாய் திட்டம்

கற்கை பதவியணி மற்றும் நாலகர் போன்ற பதவிகளுக்காக கலாநிதி பட்டதாரிகள் சேவையில் ஈடுபடுத்தி கூடுதலான சம்பளம் செலுத்தப்பட்டிருக்ககையில் 2006 சனவரி 25 ஆம் திகதிய என்பீஏ/சீ60/18 ஆம் இலக்க தேசிய கொள்வனவு கற்றறிக்கை இலக்கம் 08 இன் ஏற்பாடுகளுக்கு முரணாக இத்தந்திரோபாய் திட்டத்தை தயாரிப்பதற்காக ரூபா 1,125,264 செலுத்தி தனியார் கம்பனியோன்று தெரிவு செய்யப்பட்டிருந்தது.

### 5.8 கொள்வனவுத் திட்டம்

மீளாய்வாண்டிற்காக	கொள்வனவுத்	திட்டமொன்று
தயாரிக்கப்பட்டிருக்கவில்லை.		

### 06 முறைமைகளும் கட்டுப்பாடுகளும்

கணக்காய்வின் போது அவதானிக்கப்பட்ட முறைமைகள் மற்றும் கட்டுப்பாட்டுக் குறைபாடுகள் அவ்வப்போது நிறுவகத்தின் தலைவரின் கவனத்திற்குக் கொண்டுவரப்பட்டன. பின்வரும் முறைமைகள் மற்றும் கட்டுப்பாட்டுப் பகுதிகள் தொடர்பாக விசேட கவனம் கோரப்படுகின்றது.

- (அ) கணக்கீட்டு கணனி நிகழ்ச்சித்திட்டம்
- (ஆ) வெளிநாட்டு உதவிகள்
- (இ) ஆராய்ச்சி செலவினம்

ஒப்பம்: டபிள்யூ.பி.சீ.விக்ரமரத்ன  
பதில் கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதி

**கொள்கைகள் பற்றிய ஆய்வு / கற்கை நிறுவனம்**  
**INSTITUTE OF POLICY STUDIES**

2013 ஆம் ஆண்டுக்கான கணக்காய்வாளர் அறிக்கை தொடர்பான பதில்கள்  
கோவை இல - LS/11/13/IPS/1/13/04

**2.2 நிதிக் கூற்றுக்கள் பற்றிக் கருத்துறைத்தல்**

**2.2.1. பணி ஒழுங்கு முறைகளில் உள்ள குறைபாடுகள்**

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் காப்புறுதி நிதியமானது சமாதினமான நிதியமொன்றாக 1995 ஆம் ஆண்டில் கணேடிய உயர் ஸ்தானிகராலய அலுவலத்துடன் உடன்பாட்டுக்கு வந்தது. பின்னர் 1999 ஆம் ஆண்டில் இது மீண்டும் திருத்தப்பட்டது. அதன் பிரகாரம் மேற்படி விடயங்களை மையமாகக் கொண்டு சகல அறிக்கைகள் மற்றும் தரவுகள் எம்மால் அரசு கணக்காய்வாளர் திணைக்களத்திற்கு வழங்கப்பட்டுள்ளது. (இது ஒரு சமாதினமான நிதியமொன்று என உறுதிப்படுத்திக் கொள்வதற்காக)

கொள்கைகள் கற்கை நிறுவனத்தின் நன்கொடை நிதியத்துடன் தொடர்புடைய சகல கணக்காய்வு அறிக்கைகள் எம்மால் வேறாக நடாத்தப்பட்டு வருவதுடன் அந்த நிதியத்துடன் தொடர்புடைய சகல பணிகள் ஒவ்வொரு வருடமும் கணக்காய்வு நடபடிமுறைகளுக்கு உட்படுத்தப்படுகின்றது. அதனால் தொடர்புடைய சகல கணக்காய்வுச் சபைக்குத் தேவையான அளவு சந்தர்ப்பம் வழங்கப்பட்டுள்ளது.

**2.3 சட்டரீதியான விடயங்கள் தொடர்பான உப ஆவணங்கள் இல்லாமையின் சட்டரீதியான ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல்கள் மற்றும் முறைமைப்படுத்தல் மற்றும் நிருவாத தீர்மானங்கள்**

அ) கூட்டுத்தாபனப் பொறுப்பு நல்வீணயப்படுத்தல் தாமதமடைந்தது எமது கவனம் 2013 ஆம் ஆண்டில் செய்ய வேண்டிய உபாய வழிகளிலும் பார்க்க கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

ஆ) R.A.C (ஆராய்சி குழுவிலிருந்து) சபையின் பணிகளைச் செய்திருப்பது நிருவாக சபையினால் ஆகும். அதேபோன்று ஜீன் 2012 – 2014, IPS ஆராய்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்கள் நிருவாக சபையினால் அங்கிகரிக்கப்பட்டுள்ளது. மேலும் ஆராய்சி பணிகள் (RP) தயார் செய்யப்படுவது ஆராய்சிக் குழுவினால் ஆகும். இந்தக் குழுவானது நியமிக்கப்படுவது நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளரினால் ஆகும். இந்தப் பணிக்கு முதலாவதாக ஆராய்ச்சி செயற்பாடுகள் தயார் செய்யப்படுவது நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளரினால் நியமிக்கப்பட்ட ஆராய்ச்சி குழுவினால் ஆகும். இதற்குரிய (RP) ஆராய்ச்சி பணிகள் நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளரினால் ஆராய்ச்சி குழுவுடன் கலந்துரையாடியதன் பின்னர் அதன் மதிப்பாய்வு மற்றும் அங்கிகரித்தல் தொடர்பாக நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளரினால் நிறைவேற்றுச் சபைக்கு அறிவிக்கப்படுகின்றது.

**3. நிதி பற்றிய பரீட்சிப்புக்கள் ( Financial Review)**

3.1. நிதி சார்பாக கிடைத்துள்ள ஒன்றுதிரட்டிய பெறுபேறுகள் உரிய வருடம் தொடர்பாக ரூ. 1,648,908.00 தொகை மேலதிகமாக காட்டப்பட்டுள்ளது. இது முன்னய வருடத்துடன் ஒப்பீடு செய்யும் போது ரூ. 731,938.00 தொகையினால் அதிகரித்துள்ளதாக காட்டப்பட்டுள்ளது.

**3.2. நிதி பற்றிய மீள் பரிசீலனைகள் (Analytical Financial Review)**

விமர்சனங்கள் மற்றும் பகுப்பாய்வுகள் தற்பொழுது நிலவுகின்ற குறைந்த வட்டிச் சதவீதங்களை நோக்காகக் கொண்டு சகல ஐ.பி.எஸ் முதலீடுகள் குறுங்கால மூலங்களின் கீழ் முதலீடு செய்யப்பட்டுள்ளது. எனினும், இந்த நிறுவனம் மிகவும் மதிநிற்புமாக இந்த நிலைமையினை மதிப்பாய்வு செய்து சந்தை வளர்ச்சியோடு இணைந்து நீண்ட கால முதலீடுகளை மேற்கொள்வதற்கு கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

**4. செயற்பாட்டு விமர்சனங்கள், மதிப்பாய்வுகள் மற்றும் மறுபரிசீலனைகள் (Operating Review)**

**4.1 செயற்பாடுகள் (Performance)**

ஜீன் என்பது இலாபம் நோக்கமற்ற நிறுவனமாகும். கொ. க. நி. என்றழைக்கப்படும் கொள்கைகள் மதிப்பாய்வு / கற்கை நிறுவனம் சட்டத்தில் குறிப்பிட்டுள்ள விடயங்களின் பிரகாரம் இந்த நிறுவனம் (National Development) தேசிய அபிவிருத்தி மற்றும் உரிய கொள்கைகள் (Policies) தொடர்பாக மதிப்பாய்வு செய்யப்பட்டுள்ளது. இவற்றில் சில கருத்திட்டங்கள் இந்த நிறுவனத்திற்கு பொருளாதார இலாபங்களை பெற்றுத் தந்த செயற்திட்டங்கள் அன்று. அனேகமான செயற்திடங்கள் 2013 ஆம் ஆண்டில் அமுல்படுத்தப்பட்டன. அதில் அதிகப்படியானவை தேசிய அபிவிருத்தி தொடர்பான

வழங்கல்கள் மற்றும் கொள்கைகளுடன் தொடர்புடைய (Policy Related) விடயங்களின் படி அழிப்படையாக உள்ளது. உதாரணமாக இலங்கை குடுப்பெயர்வுக் கொள்கை மாதிரிப் படிவம் (Profile), போதை வஸ்துக்கள், கைத்தொழில்களின் தன்மைகள், புதிய கைத்தொழில்கள் மற்றும் செயற்திட்டங்கள் தொடர்பான ஊக்கமளித்தல் மற்றும் அதன் ஊடாக அபிவிருத்தியை நோக்கிச் செல்லல். இங்கைக்குரிய சுற்றாடல் சார் பிரச்சினைகள் அவற்றில் சிலவாகும்.

#### 4.2. அமுல்படுத்தும் போது ஏற்படுகின்ற குறைபாடுகள் (Operating Inefficiencies)

- (அ) தற்பொழுது நிலவுகின்ற செயற்பாடுகளுக்கு ஏற்ப செயற்திட்ட மதிப்பீடு தொடர்பாக பயன்படுத்தப்படுவது ஊழிய வலுவினை பயன்படுத்தியாகும். செயற்திட்ட மதிப்பீடு மற்றும் நிருவகிக்கும் போது நுட்பமான கண்ணி போன்றவற்றைப் பயன்படுத்தும் போது மிகவும் பாரிய அளவு செலவு செய்வதற்கு ஏற்பட்டது. இந்தப் பணி தொடர்பாக நிதியினை தேடிக் கொள்வதற்கு கட்டாயமாக ஏற்பட்டது. என்ன காரணத்தினால் என்று எமக்குக் கிடைத்திருப்பது (Utility Expenses) அத்தத் தினங்களின் செலவீணங்கள் மற்றும் கட்டட பராமரிப்புக்களுக்கு மாத்திரமாகும்.
- (ஆ) 3 மாதங்களுக்கு அதாவது ஒரு காலாண்டு தொடர்பாக அனுப்பப்படுகின்ற செலவாற்றுகை அறிக்கை தற்பொழுது மேற்கொண்டு செல்கின்ற செயற்திட்டங்கள், பணி நிறைவெட்டங்கள் செயற்திட்டங்கள் மற்றும் வேறு ஆராய்ச்சிகள் தொடர்பாக எமது ஆராய்ச்சிக் குழுவினால் மேற்கொள்ளப்பட்ட பணிகளும் உள்ளடங்குகின்றன. மேலும், வளக்கமான மற்றும் போதியவான தகவல்கள் எமது செயற்திட்ட ஆவணங்களின் ஊடாக கிடைக்கப்பெற்றுள்ளன.

#### 4.3 தாமதமடைந்துள்ள செயற்திட்டங்கள்

ஜீன் நிறுவனத்தினால் சகல சந்தர்ப்பங்களிலும் முயற்சி செய்யப்படுவது சகல செயற்திட்டங்கள் உரிய கால எல்லையிலுள் நிறைவு செய்வதற்காகவாகும். எனினும் பல்வேறுபட்ட காரணங்களினால் இந்தச் செயற்திட்டங்கள் உரிய கால எல்லையிலுள் நிறைவு செய்வதற்கு இயலாது போய் உள்ளது. மேலும், செயற்திட்டங்களை மேற்பார்வை செய்தல் மற்றும் தரச் சான்றிதழ் தொடர்பான பணிகள் ஒப்படைக்கப்பட்டிருப்பது ஆராய்ச்சி தலைவருக்காகும். அனேகமான சந்தர்ப்பங்களில் இந்த ஆராய்ச்சித் தலைவர் இந்த பிரிவுக்குப் பொறுப்பானவர் சிறந்த அறிவினைக்கொண்ட ஆராய்ச்சி நிபுணராவர், பேராசிரியர் ஒருவராகும். எனவே, இறுதியில் வழங்கப்படுகின்ற அறிக்கை மற்றும் தரவு தொடர்பாக அவர் / அவள் முழுமையாக பொறுப்புக் கூறுதல் வேண்டும். மேலும், கடந்த 2013 ஆண்டின் போது இது தொடர்பாக எந்தொரா முதலீட்டாளரிடமிருந்தும் கவலை அல்லது திருப்தியின்மை அல்லது மனக்குறைவு ஒப்பந்தத்தில் உள்ள விடயங்கள் மீறப்பட்டுள்ளதாக எந்தவொரு முறைப்பாட்டும் கிடைக்கப்பெறவில்லை.

#### 4.4 மனிதவ வள நிருவாகம் (Personal Administration)

- (அ) மற்றும் ஆ) 1988 53 ஆம் இலக்க IPS நிறுவனச் சட்டத்தின் 6 (அ) பிரிவிற்கு ஏற்ப IPS நிறுவனத்தின் நிருவாகப் பணிப்பாளர் சமைக்கு மற்றும் பங்களிப்பாளர் சபையில் அதன் சட்ட உருவாக்கம் மற்றும் அமுல்படுத்தலுக்கு அதிகாரம் வழங்கப்பட்டுள்ளன. அதன் பிரகாரம் செயற்பணி ஒழுங்கமைப்பு கோவை இந்த ஜி.பி.எஸ். நிறுவனத்தின் செயற்பாடுகள் மற்றும் ஒழுக்கம் தொடர்பாக எடுக்க வேண்டிய நடவடிக்கைளை தயார் செய்துள்ளது. எனவே சகல மனிதவள கட்டுப்பாடு மற்றும் ஊழியர் புள்ளிவிபரங்கள், பதவியுர்வு மற்றும் சம்பளம் தொடர்பான சகல விடயங்கள் இந்த MOO தாபன விதிக் கோவைக்கு இணங்க மற்றும் பணிப்பாளர் சபையின் அங்கிகாரம் மற்றும் வழிகாட்டலின் கீழ் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளது.
- (ஆ) ஐ.பி.எஸ். பதவியனியின் சகல ஊழியர்கள் ஒப்பந்த அடிப்படையில் பணியாற்றுவதுடன் அவர்கள் அந்தப் பணிகள் தொடர்பாக ஆட்சேர்ப்புச் செய்யப்பட்டது அவர்கள் ஆட்சேர்ப்புச் செய்யப்படும் பணி தொடர்பாக சிறந்த அறிவு மற்றும் அனுபவம் இருக்கின்றமையினால் ஆகும். இது தொடர்பாக வயது எல்லைகள் இல்லை. உதாரணமாக முன்னை நிறைவேற்றுப் பணிப்பாளர் ஒருவரான சந்தி சண்முகம் என்பவர் 60 வயது தாண்டியும் சேவையாற்றியிருந்தார். அவர் இந்தப் பதவிக்கு 1989 ஆம் ஆண்டு நியமிக்கப்பட்டது நிதி மற்றும் திட்டமிடல் அமைச்சினாலாகும். அவர் 1994 ஆண்டின் நடுப் பகுதி வரை சேவையாற்றினார்.
- (இ) சகல பதவியனி ஊழியர்கள் நிறுவனத்திற்கு ஆட்சேர்ப்புச் செய்யப்படுவது நிறுவனத்திற்கு கிடைக்கின்ற நிதிச் செயற்பாடுகளின் அடிப்படையிலாகும். (இது வெறுமனே முதலீட்டாளர்களிடமிருந்து கிடைக்கின்ற நிதியிலிருந்து மாத்திரம் செலுத்தப்படுவதுடன் அந்தச் சம்பளத்தைச் செலுத்துவது தொடர்பாக அரசிடமிருந்து கிடைக்கின்ற நிதி பயன்படுத்தப்படுவதில்லை) மேலும், ஐ.பி.எஸ். நிறுவனம் தாபன விதிக் கோவையில் உள்ள செயற்பணி கோவையின் பிரகாரம் 02 வருட சேவைக்காலத்தை விஞ்சிய ஊழியர் குழுவிற்கு கடன் வசதிகள் வழங்கப்படுவதுடன் இது வழங்கப்படுவது அவர்களுடைய ஒப்பந்த காலம் 3 மீனா இரண்டு வருடங்களுக்கு நீடிக்கும் ஒப்பந்தத்தின் அடிப்படையிலாகும். மீனச் செலுத்தும் காலம் 3 வருடங்களுக்கு மாத்திரம் வரையறை செய்யப்பட்டுள்ளது. தற்பொழுது கடன் செலுத்தும் செயற்பாட்டிலிருந்து எந்தவொரு நபரும் தட்டிக் கழித்திருக்கவில்லை.

5. வகைக்கறவும் நல்லாட்சியும் (Accountability & Good Governance)

5.1 கூட்டுத் திட்டம் (Corporate Plan)

சகல காலாண்டுக்கும் உரிய முகாமைத்துவ அறிக்கை ஐ.பி.எஸ் நிறுவனத்தின் செயற்பாடுகளை விளக்கமாக தயார் செய்து முகாமைத்துவ அறிக்கை வழங்கப்பட்டுள்ளது. எனவே அது கூட்டுத் திட்டமாகும்.

5.2 செயற்பாட்டுத் திட்டம் (Action Plan)

2013 பெப்ரவரி மாதம் 22 ஆம் திகதி வரவு செலவுத்திட்டம் தயார் செய்யப்பட்ட கணக்கு அறிக்கை மற்றும் அதன் செயலாற்றுகை (Budgeted Statement of Financial Performance) மற்றும் ஆராய்ச்சி நிகழ்ச்சித்திட்டம் என்பன ஆராய்ச்சி செயற்பாட்டில் திட்டமிடல் சபைக்கு சமர்ப்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

5.3 உள்ளக் கணக்காய்வு (Internal Audit)

வருடமொன்றில் மூன்று மாதங்களுக்கு ஒரு முறை அதாவது 4 காலாண்டுகளுக்கு உள்ளக் கணக்காய்வு, உள்ளக் கணக்காய்வு அலுவலர்களினால் மேற்கொள்ளப்படுகின்றது.

5.4 கணக்காய்வு மற்றும் முகாமைத்துவக் குழு

கணக்காய்வுக் குழுக் கூட்டம் 03 2013 மார்ச் மாதம் 01 திகதி, யூலை மாதம் 26 திகதி, நவம்பர் மாதம் 20 திகதி ஆகிய திகதிகளில் நடைபெறுகின்றது. இரண்டாவது கூட்டத்தின் பின்னர் கணக்காய்வாளரின் அறிக்கையை மீன் பரிசீலனை செய்வதற்கு அது 3 ஆவது கூட்டத்தின் போது மேற்கொள்வதற்கு தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளது. அதன் பிரகாரம் கணக்காய்வாளரின் அறிக்கை ஒற்றொப்பர் மாதம் கிடைக்கப் பெற்றது. அதன் பின்னர் 2013 நவம்பர் மாதம் கூட்டமொன்றை அமைப்பதற்கு தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளது. எனவே அந்த வருடத்தில் கூட்டங்கள் 03 அளவில் நடைபெற்றிருக்க முடியும்.

5.5. ஆண்டறிக்கையை பாராஞ்சுமன்றத்திற்கு அனுப்புதல்

அதன் பிரகாரம் 2012 ஆண்டுக்கான வருடாந்த அறிக்கை 2014 மே மாதம் 9 ஆம் திகதி பாராஞ்சுமன்றத்திற்கு அனுப்பப்பட்டுள்ளது.

5.6 சமரசம் செய்ய முடியாது போன கணக்காய்வுப் பந்திகள்

அ) பொது முயற்சிகள் குழு (Public Enterprise Committee)

இந்தக் குழுவினால் கட்டளையிடப்பட்ட சிபாரிசின் பிரகாரம் 1988 ஐ.பி.எஸ். நிறுவனம் சட்டத்தின் 6 (அ) ஆம் பிரிவின் பிரகாரம் சகல அதிகாரங்கள் IPS நிறுவனத்தின் பணிப்பாளர் சபைக்கு மற்றும் நிறுவாக சபைக்கு வழங்கப்பட்டுள்ளன. அதன் பிரகாரம் சகல சட்டத்திட்டங்களை உருவாக்குவதற்கு மேலே குறிப்பிட்ட சபைக்கு அதிகாரம் வழங்கப்பட்டுள்ளது. அதன் பிரகாரம் (MOO) தாபன விதிக் கோவை தயார் செய்யப்பட்டுள்ளது. மேலும், அதன் பிரகாரம் ஐ.பி.எஸ். நிறுவனத்தின் சகல நடவடிக்கைகள் மற்றும் வேறு சட்டத்திட்டங்கள் தயார் செய்யப்பட்டுள்ளன. இதன் பிரகாரம் தாபன விதிக் கோவையில் மனிதவளப் பிரிவினால் கட்டப்பிடிக்க வேண்டிய செயற்பாடுகள் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளன. இந்த MOO தாபன விதிக் கோவை ஐ.பி.எஸ். அதிகார சபை மற்றும் நிதி அமைச்சினால் அங்கிகரிக்கப்பட்டுள்ளது.

ஆ) 2011 மற்றும் 2012 ஆம் ஆண்டு கணக்காய்வாளரின் அறிக்கையில் சுட்டிக்காட்டப்பட்ட விடயங்கள் மற்றும் முறைகேடுகள்

**நீண்டகால குத்தகை உடன்படிக்கை**

காணி தொடர்பாக கையொப்பமிட்ட நீண்டகால குத்தகை உடன்படிக்கை இது வரை கிடைக்கப் பெறவில்லை. இந்த விடயம் தொடர்பில் பல்வேறுபட்ட சந்தர்ப்பங்களில் அறிவித்தல்கள் மற்றும் நினைவுட்டல்கள் மேற்கொள்ளப்பட்ட போதும் இது வரை அது காணி அபிவிருத்தித் தீணைக்களத்திற்கு கிடைக்கப்பெறவில்லை.

5.7 உபாயத்திட்டங்கள் (Strategic Plan)

Ernst மற்றும் Young ஆலோசனைச் செயற்பாடுகள் (Pvt) Ltd நிறுவனம் இந்த பணியை நிறைவேற்றிக் கொள்வதற்கு / இலகுபடுத்திக் கொள்வதற்கு நியமிக்கப்பட்டுள்ளது. அதன் பிரகாரம் நிறைவேற்று மற்றும் முகாமைத்துவப் பிரிவினால் இதை அமுல்படுத்தும் குழுவொன்று நியமிக்கப்பட்டுள்ளது. இந்தக்

குழுவின் ஆராய்ச்சிகள் மற்றும் அதனுடன் தொடர்புடைய பதவியணி அங்கத்தவர்கள் நியமிக்கப்பட்டுள்ளனர் அவர்களுடைய பணியாக இருப்பது அந்த வேலையில் மிகப் பெரிய அளவாகும். Vision (தூரநோக்கு), Mission (செயற்பணி) மற்றும் (Swot- Strength, Weaknesses, Operations and Treatment) பலம், பலவீனம், செயற்பாடுகள் மற்றும் தீர்வு காணல் போன்ற பணிகளை இனங்கணல் மற்றும் அப் பணிகளை விணைத்திறனான விதத்தில் மேற்கொள்வதற்கும் மற்றும் உபாய வழிகளை இனங்கண்டு கொள்ளல். எனவே இந்தப் பணிகளுக்கு அது தொடர்பாகத் தேவையான அறிவுடைய வசதியளிப்போர் (Facilitator) என்றழகுக்கப்படும் வசதியளிப்போர் பணியை மேற்கொள்வதற்கு இயலுமான ஒருவரை இந்த செயற்படுத்தல் குழுவிற்கு கருத்துக்கள், ஆலோசனைகள் மற்றும் வழிகாட்டல்களை வழங்குவதற்கு தேவை என்பது வெளிப்படுகின்றது.

#### 5.8 கொள்வனவு ஏற்பாட்டுத் திட்டம் (Procurement Plan)

பொருட்களை கொள்வனவு செய்தல் தொடர்பாக விலை மனுக்கள் 03 அழைக்கப்பட்டுள்ளன. நிறுவனத்தின் தேவைகளை கவனத்திற் கொண்ட இந்த விலை மனுக்கள் பகுப்பாய்வு செய்து அங்கிரித்துக் கொள்வது நிறைவேற்று பணிப்பாளரின் நியமிக்கப்படுகின்ற குழுவின் ஊடாகவாகும்.

#### 6. கட்டமைப்பு, முறைமை மற்றும் கட்டுப்பாடுகள்

- அ) ஐ.பி.எஸ் நிறுவனத்தின் ஊடாக கணக்கு அலுவல்கள் தொடர்பாக “Microsoft Navision” முறைமை பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இது வரை இந்த கட்டமைப்பின் பயன்பாட்டின் மூலம் எந்தவொரு பிரச்சினையோ அல்லது சிக்கலோ எழவில்லை. இந்த நிறுவனத்தினால் கொண்டு செல்கின்ற அதிகமான கொடுக்கல்வாங்கல்களை கருத்திற் கொண்டு பார்க்கின்ற போது இந்த முறைமை ஐ.பி.எஸ். நிறுவனத்திற்கு மிகவும் பொருத்தமானது என நிருவாக சபையின் நம்பிக்கையாகும்.
- ஆ) பலதரப்பட்ட செயற்திட்டங்கள் தொடர்பாக வெளிநாடுகளிலிருந்து கிடைக்கின்ற நன்கொடைகளை மிக நுட்பமாக இனங்கண்டு இந்த செயற்திட்டங்கள் மிகவும் கவனமாக மதியபீட்டுக்கு உட்படுத்தப்படும். இந்த விடயங்கள் தொடர்பாக எம்மால் உள்ளகப் பிரச்சினைகள் அல்லது குறைபாடுகள் எதுவும் இல்லை என்று இனங் காணப்பட்டுள்ளது.
- இ) ஆராய்ச்சி தொடர்பாக மேற்கொள்ளப்படுகின்ற சகல செலவீனங்கள் செயற்திட்ட வரவு செலவுத்திட்டத்துடன் மீண்டும் பரீட்சித்து அவை வெவ்வேறாக செயற்திட்டங்களின் கீழ் உள்ள கணக்குகளின் கீழ் பகுப்பாய்வு செய்யப்படும். மேலும் இது தொடர்பான உள்ளகக் குறைபாடுகள் ஏதும் எம்மால் இனங் காணப்படவில்லை.

# Institute of Policy Studies

Responses to the Audit Report for 2013

Reference No. LS/II/B/IPS/1/13/04

## 2.2 Comments on Financial Statements

### 2.2.1 Accounting Deficiencies

The IPS Endowment Fund was established as an independent fund as per the agreement entered into with the Canadian High Commission in 1995, subsequently amended in 1999. We have communicated and provided all the documents to the Auditor General's Department to support the formulation of an independent fund. The IPS Endowment Fund accounts are maintained separately and audited annually and are readily available to the Auditors.

## 2.3 Non-compliance with Laws, Rules, Regulations and Management Decisions

(a) Updation of the Corporate Plan was delayed as the focus was on developing a Strategic Plan in 2013.

(b) The role of the Research Advisory Committee (RAC) is played by the Governing Board and the IPS Research Programme for 2012 – 2014 has been approved by the Governing Board. The Research Programme (RP) is prepared by the Research Committee (RC) appointed by the Executive Director. After discussing the RP with the RC, Executive Director submits it to the Board for its observations and final approval.

## 3. Financial Review

### 3.1 Financial Results

A surplus of Rs. 1,648,908 was recorded during the year. This is an increase of Rs. 731,938 as compared to previous year.

### 3.2 Analytical Financial Review

All IPS investments are held under short term category owing to the unfavourable market interest rates. The IPS will carefully monitor the situation and invest in long term investments when the market conditions improve.

## 4. Operating Review

### 4.1 Performance

IPS is non-profit making Institute and as per the objects of IPS Act, it is required to carry out studies in relation to national development plan and policies. Some of these projects were not so financially beneficial to the Institute. During 2013, many projects were carried out pertaining to national development plans, and policy related matters. Few examples are Sri Lanka Migration Profile, State of the Alcohol Industry, Fostering Innovation to Accelerate Growth, and Climate Change Issues in Sri Lanka.

#### **4.2 Operating Inefficiencies**

(a) Currently, a manual process is followed to track projects. Project management software costs a significant amount. Funds have to be raised for this purpose as Government funding is received only for utility expenses and maintenance of the building.

(b) Quarterly Progress Reports cover details of ongoing and completed projects and other research related activities carried out by the researchers. Adequate information is provided in the project files.

#### **4.3 Delayed Projects**

IPS takes every effort to complete its projects within the given time frame. However, projects can get delayed unexpectedly due to various reasons. Moreover Project monitoring and quality assurance tasks are delegated to the lead researcher. Most of the time the lead researcher is a Research Fellow who heads the Unit. He/ She is responsible for the final output. There has not been a single situation during 2013, where the donor was displeased with the quality of research output or breach of contract terms.

#### **4.4 Personnel Administration**

(a) & (b) The IPS establishment Act no 53 of 1988, section 6 (a) provides full powers to the IPS Governing Board and Management to formulate its rules and regulations. Accordingly, the Manual of Operations (MOO) has been designed to govern the code of conduct in the IPS. Therefore, the staff cadre, recruitments, promotions and remunerations is as per the MOO and directives of the Governing Board.

(c) All IPS staff members are on contract basis and they are recruited according to their expertise on the subject matter they are dealing with irrespective of the age. Former Executive Director, Mr. Chandi Chanmugam was above 60 years when he was appointed by the Ministry of Finance and Planning as the Executive Director in 1989. He served IPS till end of 1994.

(d) Staff is recruited on contract basis due to the nature of funding (reliance on the project funds and not Government funds). IPS Manual of Operations (MOO) permits granting of loans to its staff if they have completed two years of service and only if there is a possibility of their contract being renewed for a further period. Re-payment period will not exceed three years. So far there has been no default in the loan scheme.

## **5. Accountability and Good Governance**

### **5.1 Corporate Plan**

Quarterly Management reports were prepared to elaborate the IPS performance vis-a-vis the Corporate Plan.

### **5.2 Action Plan**

Budgeted Statement of Financial Performance, research programme and research activity plan were submitted to the Board on the 22<sup>nd</sup> February 2013.

### **5.3 Internal Audit**

Four quarterly internal audits were performed by the internal Auditors.

### **5.4 Audit and Management Committee**

Three Audit Committee meetings were held in 2013 on 1<sup>st</sup> March, 26<sup>th</sup> June, and 20<sup>th</sup> November. After the second meeting was held, the Committee wanted to review the Auditor General's (AG's) report at the 3<sup>rd</sup> meeting. The AG's report was received in October. Thereafter a meeting was scheduled in November 2013 after receiving the AG's report. As a result, only three meetings were held during the year.

### **5.5 Tabling of Annual Reports in Parliament**

The Annual Report for 2012 was tabled in the Parliament on 09 May 2014.

### **5.6 Unresolved Audit Paragraphs**

#### **(a) Directives of the Committee on Public Enterprises**

The IPS Act No 53 of 1988, Section 6 (a) provides full powers to the IPS Governing Board and Management to formulate its rules and regulations. Accordingly, the Manual of Operations (MOO) has been designed to govern the code of conduct in the IPS. Procedure for the Management of Human Resources is in the MOO. MOO has been approved by the Governing Board and the Ministry of Finance.

#### **(b) Matters revealed in the Auditor General's reports for the years 2011 and 2012**

The long-term lease agreement relating to the land has not been received to date. Despite a number of reminders to the Land Development Department.

### **5.7 Strategic Plan**

Ernst and Young Advisory Services Pvt Ltd were appointed as a facilitator. The Management formed a Steering Committee consisting of research and support staff members to do bulk of the work such as identifying the vision, mission, SWOT analysis, identifying strategies, etc. The Management felt that a facilitator with appropriate skills and experiences is needed to be involved to direct the Steering Committee.

## 5.8 Procurement Plan

Three Quotations are called for all material purchases. This is analysed and approved based on the requirements also by a designated committee appointed by the Executive Director.

## 6. Systems and controls

(a) IPS use Microsoft Navision system for accounting. We have not experienced any system or control weakness. Considering the level of transactions handled by the system and the cost effectiveness Management believe the current system satisfies the requirements of IPS.

(b) Foreign Aids received for different projects are identified and closely monitored. We did not observe any internal control weaknesses in this area.

(c) Research expenditures are always cross checked with project budgets and accounted under different project accounts. We did not observe any internal control weaknesses in this area.

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**STATEMENT OF FINANCIAL PERFORMANCE**

---

<i>For the year ended 31st December 2013</i>	<b>Note</b>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
		<b>Rs.</b>	<b>Rs.</b>
<b>Revenue</b>			
Grant from the Government of Sri Lanka	2	15,000,000	13,666,000
Contribution From the Endowment Fund/Endowment Trust Fund	24	1,500,000	22,000,000
Project Income	3	41,399,592	29,683,684
Income from International Development Research Centre (IDRC) TTI Grant	4	27,582,588	19,672,048
Income from Seminar/Workshops	5	43,853,345	7,651,720
Interest Income		22,863,708	20,386,916
Income arising from Capital Grant Amortization	21	6,242,013	6,242,012
Income from Hiring the Auditorium		705,215	1,172,320
Miscellaneous Income	6	1,093,897	967,278
Exchange Gain	7	0	81,021
<b>Total Revenue</b>		<b>160,240,358</b>	<b>121,522,998</b>
<b>Expenses</b>			
Employee Cost	8	55,199,026	49,860,529
Depreciation on Property, Plant and Equipment	15	26,934,280	19,872,701
Research Cost	9	12,157,471	20,623,821
Seminar and Workshop Cost		36,269,925	5,574,930
Utility Expenditure		16,661,635	16,466,197
Travel Expenses		1,797,699	785,121
Other Operating Expenses	10	8,726,596	6,800,219
Hire of Auditorium		136,575	622,510
Loss on Disposal of Fixed Asset		15,995	0
Exchange Loss	7	692,248	0
<b>Total Expenses</b>		<b>158,591,450</b>	<b>120,606,028</b>
<b>Surplus/(Deficit) Before Taxation</b>		<b>1,648,908</b>	<b>916,970</b>
Income Tax Expense	11	0	0
<b>Surplus/(Deficit) for the Period</b>		<b>1,648,908</b>	<b>916,970</b>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA  
STATEMENT OF FINANCIAL POSITION**

<i>As at 31st December</i>	<i>Note</i>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
		<b>Ru.</b>	<b>Ru.</b>
<b>ASSETS</b>			
<b>Current Assets</b>			
Cash and Cash Equivalent	12	1,573,411	4,048,958
Investments	16	209,142,541	208,946,881
Trade receivables	17	20,637,902	7,402,111
Inventories - Publications		1,115,523	1,369,944
Deposits and Prepayments	13	2,347,883	18,666,394
Interest Receivable		302,741	1,505,401
VAT Receivable		4,096,790	1,204,187
Other Receivables	14	2,221,013	3,062,502
<b>Total Current Assets</b>		<b>241,437,804</b>	<b>246,206,378</b>
<b>Non Current Assets</b>			
Property, Plant and Equipment	15	348,312,983	341,505,506
<b>Total Non Current Assets</b>		<b>348,312,983</b>	<b>341,505,506</b>
<b>Total Assets</b>		<b>589,750,787</b>	<b>587,711,884</b>
<b>LIABILITIES</b>			
<b>Current Liabilities</b>			
Trade and Other Payables	18	7,834,415	9,326,549
Advance Receipts on Projects	19	40,713,975	33,221,579
<b>Total Current Liabilities</b>		<b>48,548,390</b>	<b>42,548,128</b>
<b>Non Current Liabilities</b>			
Employee Benefits	20	9,980,365	9,484,256
Staff Welfare Fund		1,423,306	1,287,671
Deferred Income- Capital Grants	21	293,374,600	299,616,613
<b>Total Non Current Liabilities</b>		<b>304,778,271</b>	<b>310,386,540</b>
<b>Total Liabilities</b>		<b>353,326,661</b>	<b>352,936,668</b>
<b>Net Assets</b>		<b>236,424,126</b>	<b>234,775,217</b>
<b>NET ASSETS/EQUITY</b>			
Contributed by;			
Initial Transfer of Assets from Government/Grantor		2,144,144	2,144,144
Accumulated Surplus		234,279,982	232,631,073
		<b>236,424,126</b>	<b>234,775,217</b>

The annexed notes to the financial statements are an integral part of these financial statements.

These financial statements have been prepared in accordance with the  
Sri Lanka Public Sector Accounting Standards.

*G. de Silva*  
Chief Financial Officer

*S. Jayaraman*  
Executive Director  
*D. Abeygunawardena*  
Chairman

The Board of Governors of the Institute is responsible for the preparation and presentation of these financial statements.

25<sup>th</sup> February 2014

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**STATEMENT OF CHANGES IN NET ASSETS/EQUITY**

---

*For the year ended 31<sup>st</sup> December 2013*

	<b>Initial Transfer of Assets by Government/Grantor</b>	<b>Accumulated Surplus/ (Deficits)</b>	<b>Total</b>
	Rs.	Rs.	Rs.
<b>Balance as at 31<sup>st</sup> December 2011</b>	<b>2,144,144</b>	<b>231,714,104</b>	<b>233,858,248</b>
Surplus of income during the year	0	916,970	916,970
<b>Balance as at 31<sup>st</sup> December 2012</b>	<b>2,144,144</b>	<b>232,631,074</b>	<b>234,775,218</b>
Surplus of income during the year	0	1,648,908	1,648,908
<b>Balance as at 31<sup>st</sup> December 2013</b>	<b>2,144,144</b>	<b>234,279,982</b>	<b>236,424,126</b>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**STATEMENT OF CASH FLOW**

For the year ended 31 <sup>st</sup> December	2013 Rs.	2012 Rs.
<b>Cash Flow From Operating Activities</b>		
Surplus/(Deficit) Before Taxation	1,648,908	916,970
<b>Adjustments for;</b>		
Contribution from Staff Welfare Fund	135,635	123,269
Depreciation on Property, Plant and Equipment	26,934,280	19,872,701
Income arising from Capital Grant Amortization	(6,242,013)	(6,242,012)
Provision for Gratuity	3,330,319	2,004,182
Interest Income	(22,863,708)	(20,386,916)
(Increase)/Decrease in Provision for Bad debt	(885,072)	0
Loss on Disposal of Fixed Asset	15,995	0
<b>Net cash inflow/(outflow) Before Working Capital Changes</b>	<b>2,074,344</b>	<b>(3,711,806)</b>
(Increase)/ Decrease in Trade Receivables	(12,350,719)	(6,091,106)
(Increase) /Decrease in Inventories	254,421	165,243
(Increase)/Decrease in Deposits and Prepayments	16,318,511	(16,426,261)
(Increase)/ Decrease in Vat and Other Receivables	(2,051,114)	528,924
Increase/(Decrease) in Advance Receipts	(18,533,431)	(7,486,929)
Increase/(Decrease) in Trade and Other Payables	(1,492,134)	(4,063,102)
<b>Net cash inflow/(outflow) Generated From Operations</b>	<b>(15,780,122)</b>	<b>(37,085,037)</b>
Gratuity Paid	(2,834,210)	(1,547,559)
<b>Net Cash inflow/(outflow) From Operating Activities</b>	<b>(18,614,332)</b>	<b>(38,632,596)</b>
<b>Cash Flow From Investing Activities</b>		
Purchase of Property, Plant and Equipment	(34,107,102)	(6,529,061)
Accounting Adjustment	349,350	5,167,801
(Increase)/Decrease in Capital Work in Progress	0	0
Interest Received	26,843,398	16,906,570
Sales Proceeds from Disposal of Property, Plant and Equipment	0	0
Purchase of Investments	(16,364,528)	(28,461,019)
Proceeds from Sale of Investments	13,391,840	13,915,301
<b>Net cash inflow/(outflow) From Investing Activities</b>	<b>(9,887,042)</b>	<b>999,592</b>
<b>Cash Flow From Financing Activities</b>		
Grants Received	26,025,827	23,617,447
<b>Net cash inflow/(outflow) from Financing Activities</b>	<b>26,025,827</b>	<b>23,617,447</b>
Net (Decrease)/Increase in Cash and Cash Equivalents	(2,475,547)	(14,015,559)
<b>Cash and Cash Equivalents at the beginning of the year (Note 12)</b>	<b>4,048,958</b>	<b>18,064,517</b>
<b>Cash and Cash Equivalents at the end of the year</b>	<b>1,573,411</b>	<b>4,048,958</b>
<b>a) Reconciliation of Cash and Cash Equivalents</b>		
Cash at Bank	1,533,411	4,008,958
Cash in Hand	40,000	40,000
	<b>1,573,411</b>	<b>4,048,958</b>

**The Institute of Policy Studies of Sri Lanka**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**  
**For the year ended 31 December 2013**

---

**1. Domicile and legal form**

Institute of Policy Studies was established by the Parliament Act No.53 of December 1988, and was formally set up as a legal entity by gazette notification in April 1990. The Institute of Policy Studies of Sri Lanka (IPS) registered office and the principal place of service is situated at 100/20, Independence Avenue, Colombo 07- Sri Lanka.

**1.1 Principal activities and nature of operations**

The principal activity of Institute of Policy Studies is to promote policy-oriented economic research and medium term policy analysis in Sri Lanka.

**1.2 Basis of preparation**

**1.2.1 Statement of compliance**

The financial statements of the Institute of Policy Studies comprise of, the statement of financial performance, statement of financial position, statement of changes in equity, statement of cash flow and notes to the financial statements. These statements are prepared in accordance with the Sri Lanka Public Sector Accounting Standards (SLPSAS) for public sector entities published jointly by the Institute of Chartered Accountants of Sri Lanka (ICASL) and the Ministry of Finance and Planning.

**1.2.2 Basis of measurement**

The financial statements have been prepared on the historical cost basis.

**1.2.3 Going concern**

The Board of Governors are satisfied that the Institute has adequate resources to continue its operations in the foreseeable future. Accordingly the Financial Statements are prepared based on the going concern basis.

**1.3 Summary of significant accounting policies**

The policies have been consistently applied to all the years presented.

**(a) Foreign currency transactions**

These financial statements are presented in Sri Lankan Rupees, which is the Institute's functional currency. Foreign currency transactions are accounted for at the exchange rates prevailing at the date of the transactions: gains and losses resulting from settlement of such transactions and from the translation of monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are recognised in the statement of financial performance. Such balances are translated at the financial year end exchange rates.

**(b) Property, plant and equipment**

Property, plant and equipment are stated at cost less accumulated depreciation and impairment losses.

***Subsequent Expenditure***

Expenditure incurred to replace a component of an item of property, plant and equipment that is accounted for separately, including major inspection and overhaul expenditure, is capitalized. Other subsequent expenditure is capitalized only when it increases the future economic benefits embodied in the item of property, plant and equipment. All other expenditure is recognized in the statement of financial performance as an expense as incurred.

Depreciation is calculated on the straight line method using the following rates per annum; based on the estimated useful economic life of the asset

Computer Equipment	33 %
Web Page Design	33 %
Motor Cycle	20%
Furniture	20%
Office Equipment	20%
Motor Vehicles	20%
Library Books	25%
Buildings	2%

**The Institute of Policy Studies of Sri Lanka**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**  
***For the year ended 31 December 2013***

---

Depreciation of an asset begins when the asset is available for use, whereas depreciation of the asset ceases at the earlier of the date that the asset is classified as held for sale and the date that the asset is derecognized.

***Impairment***

Carrying value of property, plant and equipment are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate the carrying amount may not be recoverable. An asset's carrying value is written down immediately to its recoverable amount if the asset's carrying amount is greater than its estimated recoverable amount.

**(c) Leases**

Leases of assets under which the lessor effectively retains all the risks and benefits of ownership are classified as operating leases. Payments under operating leases are charged to the statement of financial performance on a straight-line basis over the period of the lease.

When an operating lease is terminated before the lease period has expired, any payment required to be made to the lessor by way of penalty is recognised as an expense in the period in which the termination takes place.

**(d) Investments**

These investments comprise of Fixed Deposits, Treasury Bills, Bonds and Repurchase Agreements.

**i. Fixed Deposits**

The Investments in Fixed Deposits are accounted at cost. Interest accrued as at the statement of financial position date is shown as interest receivable.

**ii. Treasury Bills/Treasury Bonds/Repurchase Agreements**

The Investments in Treasury bills and bonds are stated at cost plus interest as at the statement of financial position date.

**(e) Capital grants**

Grants relating to the purchase of property, plant and equipment are included under non-current liabilities as deferred income and credited to the statement of financial performance on a basis consistent with the basis of depreciation of the related assets.

**(f) Inventories**

Inventory consists of stock of Publications. Publications are stated at cost. Any publications held for more than 10 years are being treated as slow moving and has been written off.

**(g) Receivables**

Receivables are carried at anticipated realizable value. Debtors are reviewed on an ongoing basis. Debts which are known to be uncollectable are written off during the year in which they are identified. Doubtful debts are provided for in full.

**(h) Cash and cash equivalents**

For the purposes of the cash flow statement, cash and cash equivalents comprise of cash at bank, cash in hand and call deposits held with banks, net of bank overdrafts. In the Balance Sheet, bank overdrafts are included under current liabilities.

**The Institute of Policy Studies of Sri Lanka**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**  
***For the year ended 31 December 2013***

---

**(i) Liability and provisions**

Liabilities classified as current liabilities on the statement of financial position are those which fall due for payment on demand or within one year from the statement of the financial position date. Non-current liabilities are those balances that fall due for payment after one year from the balance sheet date. All known liabilities have been accounted for in preparing these financial statements.

Provision for liabilities is recognized when the group has a legal or constructive obligation as a result of past events and it is probable that an outflow of economic benefits will be required to settle the obligation.

**(j) Employee benefits**

**i. Defined contribution plans**

All the employees of the Institute are members of the Employees Provident Fund and Employees Trust Fund to which the Institute contributes 12% and 3% respectively of such employees' basic wage or salary.

**ii. Defined benefit plan**

The Institute measures the present value of the retirement benefits of gratuity, which is a defined benefit plan with the advice of an actuary using projected unit credit method (PUC). Actuarial gains and losses are recognized as income or expenses over the expected average remaining working lives of the participants of the plan.

**(k) Revenue recognition**

**i. Contribution from the Government of Sri Lanka**

The contribution from the Government of Sri Lanka is recognized on an accrual basis.

**ii. Project income**

Revenue is recognized based on the stage of completion of the projects undertaken. Advance receipts arising from the project are classified as deferred income and presented as current liabilities in the statement of financial position.

**iii. Income from seminars/workshops**

The Income from Seminars and Workshops is recognized once the seminars and workshops have been conducted on an accrual basis.

**iv. Interest income**

Interest Income is accounted for on an accrual basis.

**(l) Recognition of capital expenditure**

Expenditure incurred for the purpose of acquiring, extending or improving assets of permanent nature by means of which to carry on the business or for increasing the earning capacity of the business has been treated as capital expenditure.

**Classification of expenditure**

For the purpose of presentation of statement of financial performance, the governors are of the opinion that the nature of expense method presents fairly, the elements of the Institute's performance and hence such presentation method adopted.

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

---

*As at 31st December*

**2 Grant from the Government of Sri Lanka**

Represents the grant received from the Government of Sri Lanka for utilities and maintenance of the Institute.

		2013 Rs.	2012 Rs.
<b>3 Project Income</b>			
Income from projects-Institutions		41,399,592	29,683,684
		<u>41,399,592</u>	<u>29,683,684</u>
<b>4 Income from International Development Research Centre (IDRC) TTI Grant</b>			
Income from International Development Research Centre (IDRC) TTI Grant		27,582,588	19,672,048
		<u>27,582,588</u>	<u>19,672,048</u>

This relates to the income recognised during the year by utilising the IDRC Think Tank Initiative (TTI) grant received in 2010. The grant was received for a four year period to enhance research quality, strengthen organisational performance and improve policy linkages and communication and outreach.

**5 Income from Seminars and Workshops**

This consists of income generated from seminars and workshops conducted on the request of donors and, as a form of dissemination of the research work carried out. In 2013, the 6<sup>th</sup> South Asia Economic Summit was hosted by the IPS which resulted in an increase in Income by Rs. 26,840,558 from Seminars and Workshops.

		2013	2012
<b>6 Miscellaneous Income</b>			
Sale of Publications		606,166	896,333
Other Income		487,731	70,945
		<u>1,093,897</u>	<u>967,278</u>
<b>7 Exchange Gain / Loss</b>			
Exchange Gain		0	81,021
Exchange Loss		692,248	0

The comparative figure has been restated to reflect the exchange gain which was disclosed as a deduction against expenses in 2012, as a revenue item.

As a result the total revenue and expenses in 2012 changed as follows:

	Re-stated 2012	2012
<b>Total Revenue</b>	121,522,998	121,441,978
<b>Total Expenses</b>	120,606,028	120,525,008
<b>8 Employee Cost</b>		
IPS Staff Salary	40,253,919	36,522,531
EPF	4,409,986	4,012,203
ETF	1,138,574	1,107,577
Honorarium (Note 8.1)	3,819,984	4,051,670
Staff Welfare Cost	2,018,917	1,394,048
Other Benefits	227,327	768,318
Provision for gratuity (Note 20)	3,330,319	2,004,182
	<u>55,199,026</u>	<u>49,860,529</u>
<b>8.1 Honorarium</b>		
Includes payments made to Board of Governors	600,000.00	600,000
<b>9 Research Cost</b>		
Printing & Typesetting Publication Cost	3,686,499	2,509,889
Internet Charges	2,347,203	2,375,748
Consultation Charges	978,926	10,025,331
Other Research Costs	5,144,843	5,712,853
	<u>12,157,471</u>	<u>20,623,821</u>
<b>10 Other Operating Expenses</b>		
Registration and Membership Fees	152,312	200,880
Office Costs	1,972,083	1,642,137
Consumables	683,003	287,752
Professional and Legal Fees	2,724,052	1,072,849
Audit Fees	273,000	461,941
Advertisements	113,300	126,675
Bank Charges/Commission	183,331	137,007
Other Admin Related Costs	515,338	80,902
Lease Rental	1,170,000	1,950,000
Miscellaneous Expenses	55,105	20,995
Bad Debts	885,072	819,081
	<u>8,726,596</u>	<u>6,800,219</u>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

	<i>As at 31st December</i>	2013 Rs.	2012 Rs.
<b>11 Income Tax Expense</b>			
<b>Current tax Expense</b>			
The profits and the income of the Institute of Policy Studies are exempt from tax as per section 19(4) of the IPS Sri Lanka Act No. 53 of 1988.			
<b>12 Cash and Cash Equivalents</b>			
Cash at Bank	9,033	2,711,529	
Cash in Call Account	1,500,000	1,274,971	
Cash at Bank-Foreign Currency (Note 12.1)	24,378	22,458	
Petty Cash	40,000	40,000	
	<b>1,573,411</b>	<b>4,048,958</b>	
<b>12.1 Cash at Bank-Foreign Currency</b>			
Account in EURO	24,378	22,458	
	<b>24,378</b>	<b>22,458</b>	
<b>13 Deposits and Prepayments</b>			
Prepayments (Note 13.1)	1,876,883	973,968	
Deposits	306,000	306,000	
Other Advances (Note 13.2)	165,000	17,386,426	
	<b>2,347,883</b>	<b>18,666,394</b>	
<b>13.1 Prepayments</b>			
Medical Insurance	229,371	0	
Other Insurance	646,411	441,032	
Other Pre-Payments	1,001,101	532,936	
	<b>1,876,883</b>	<b>973,968</b>	
<b>13.2 Other Advances</b>			
The amount stated in 2012, includes an advance payment for the purchase of servers amounting to Rs.16,917,358.00			
<b>14 Other Receivables</b>			
Other Receivables (Note 14.1)	562,045	338,698	
Provision for Bad Debt	(313,900)	0	
	<b>248,145</b>	<b>338,698</b>	
Staff Debtors	1,972,868	2,723,804	
	<b>2,221,013</b>	<b>3,062,502</b>	
<b>14.1 Other Receivables</b>			
Air ticket reimbursements for staff travel from Donors	418,400	338,698	
Others	143,645	0	
	<b>562,045</b>	<b>338,698</b>	

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA  
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

*As at As at 31st December*

**15 Property, Plant and Equipment**

	Building	Computer Equipment	Motor Vehicles	Furniture & Fittings	Office Equipment	Library Books	Total
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
<b>Cost</b>							
Balance as at 01st January 2013	320,069,088	39,008,022	10,604,125	19,104,491	22,318,069	1,243,116	412,346,911
<b>Additions</b>	<b>219,327</b>	<b>33,629,798</b>	<b>0</b>	<b>26,600</b>	<b>231,377</b>	<b>0</b>	<b>34,107,102</b>
<b>Less: Accounting Adjustment</b>	<b>(84,000)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>(30,843)</b>	<b>(187,741)</b>	<b>0</b>	<b>(302,544)</b>
<b>Less: Disposal</b>	<b>0</b>	<b>(2,300,840)</b>	<b>0</b>				<b>(2,300,840)</b>
<b>Balance as at 31st December 2013</b>	<b>320,204,415</b>	<b>70,336,936</b>	<b>10,604,125</b>	<b>19,100,248</b>	<b>22,361,705</b>	<b>1,243,116</b>	<b>443,850,589</b>
<b>Accumulated Depreciation</b>							
Balance as at 01st January 2013	12,422,044	30,148,881	10,604,125	8,297,560	8,143,420	1,225,375	70,841,405
Depreciation Charge	6,423,536	12,418,829	-	3,700,907	4,388,377	2,231	26,934,280
<b>Less: Accounting Adjustment</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>25,157</b>		<b>21,609</b>		<b>46,766</b>
<b>Less: Disposal</b>	<b>0</b>	<b>(2,284,845)</b>	<b>0</b>				<b>(2,284,845)</b>
<b>Balance as at 31st December 2013</b>	<b>18,845,980</b>	<b>40,282,865</b>	<b>10,604,125</b>	<b>12,023,624</b>	<b>12,553,406</b>	<b>1,227,606</b>	<b>95,537,606</b>
<b>Carrying Value</b>							
<i>As at 31st December 2013</i>	<b>301,358,435</b>	<b>30,054,115</b>	<b>0</b>	<b>7,076,624</b>	<b>9,808,299</b>	<b>15,510</b>	<b>348,312,983</b>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

<i>As at 31st December</i>		2013	2012
		Rs.	Rs.
<b>16</b>	<b>Investments</b>		
	Repurchase Agreements	119,364,591	0
	Treasury Bills (Note 16.1)	8,833,305	115,862,772
	Treasury Bills (Note 16.1) - Gratuity Fund	10,918,950	9,802,211
	Treasury Bills (Note 16.1) - Staff Welfare Fund	1,435,859	1,300,225
	Fixed Deposits	68,589,836	81,981,674
		<b>209,142,541</b>	<b>208,946,881</b>

**16.1 Comparative figures have been restated to reflect the following:**

All investments held in 2012 are short term investments. These have been classified under Non Current Assets in the 2012 financial statements. The comparative figures for investments have been restated to reflect the investments under Current Assets.

The interest accrued on Treasury Bills and Repos have been disclosed separately as Interest Receivable in 2012 financial statements. The comparative figures have been restated to disclose them at cost plus interest.

	Re-stated 2012	2012
<i>Non Current Assets</i>		
<i>Investments</i>		
Repurchase Agreements	0	0
Treasury Bills	0	110,463,617
Treasury Bills - Gratuity Fund	0	9,386,520
Treasury Bills - Staff Welfare Fund	0	1,300,225
Fixed Deposits	0	81,981,674
<b>Total</b>	<b>0</b>	<b>203,132,036</b>

	Re-stated 2012	2012
<i>Current Assets</i>		
<i>Investments</i>		
Repurchase Agreements	0	0
Treasury Bills	115,862,772	0
Treasury Bills - Gratuity Fund	9,802,210	0
Treasury Bills - Staff Welfare Fund	1,300,225	0
Fixed Deposits	81,981,674	0
<b>Total</b>	<b>208,946,881</b>	<b>0</b>

	Re-stated 2012	2012
Interest Receivable	1,505,401	7,320,247

As a result the total Non Current Assets and Current Assets changed as follows,

	Re-stated 2012	2012
Non Current Assets	348,312,983	544,637,542
Current Assets	241,437,804	43,074,343

**16.2 Market Value of Investments**

Treasury Bills	145,174,249	126,588,081
	<b>145,174,249</b>	<b>126,588,081</b>

**17 Trade Receivables**

Trade Receivables Projects	7,913,036.98	7,402,111
Amount Receivable from the Ministry of Finance & Planning	13,296,037	0
Provision for Bad Debts	(571,172)	0
<b>Total</b>	<b>20,637,902</b>	<b>7,402,111</b>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

<i>As at 31st December</i>	<b>2013</b>	<b>2012</b>
<b>18 Trade and Other Payables</b>		
Creditors	2,225,650	5,479,138
Accruals (Note 18.1)	4,750,614	3,816,327
EPF Payable	723,985	0
NBT Payable	22,511	31,084
PAYE payable	111,655	0
	<b>7,834,415</b>	<b>9,326,549</b>
<b>18.1 Accruals</b>		
Research Project Expenses	1,367,573	1,639,637
Telephone/Internet Charges	273,200	292,833
Audit Fees	678,000	655,678
Electricity	667,213	643,840
Other Office Costs	1,650,203	474,874
Fuel	114,425	109,465
	<b>4,750,614</b>	<b>3,816,327</b>
<b>19 Advance Receipt on Projects</b>		
Balance as at 01 January	33,221,579	17,091,061
Receipts during the year	148,579,787.48	89,681,643
Amount Receivable from the Ministry of Finance & Planning	13,296,037	0
Income recognized	(141,087,391)	(73,551,125)
Advance returned to the Ministry of Finance & Planning	(13,296,037)	0
Balance as at 31 December	<b>40,713,975</b>	<b>33,221,579</b>

The advance receipts on projects relate to income on incomplete projects deferred in the Balance Sheet to be recognized as income over the period of projects. Amount carried forward together with expected future receipts on projects are estimated to be sufficient to meet the future expenses of these projects. Rs.13,296,037 refers to the amounts received and returned to the Ministry of Finance & Planning for a UNICEF funded project which is expected to be received in 2014.

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

<i>As at 31st December</i>	2013 Rs.	2012 Rs.
<b>20 Employee Benefits</b>		
Balance as at 01 January	9,484,256	9,027,633
Expense recognized during the year      (Note 20.1)	3,330,319	2,004,182
Payments made during the year	(2,834,210)	(1,547,559)
	<hr/>	<hr/>
Balance as at 31 December	<b>9,980,365</b>	<b>9,484,256</b>

Number of employees of the Organization as at 31 December 2013 is 60.

Number of employees of the Organization eligible for Employee Benefits as at 31 December 2013 is 48 (2012 - 48).

The liability is funded and has been valued by a professional actuarial company.

The following assumptions are used in determining the cost to the institute of providing these benefits:

Discount Rate	10%
Increase in rate of salary	6%
Rate of Staff Turnover	7%

<b>20.1 Expense recognized during the year</b>	2013 Rs.	2012 Rs.
Current Service Cost	914,352	834,161
Interest Cost	1,043,268	902,763
Actuarial Gain/Loss	1,372,699	267,258
	<hr/>	<hr/>
	<b>3,330,319</b>	<b>2,004,182</b>

<b>21 Deferred Income-Capital Grants</b>	2013 Rs.	2012 Rs.
Balance as at 01 January	299,616,613	305,858,626
Grants obtained during the year represents	0	0
Grant from the State of the Netherlands	0	0
Grant from the Endowment Fund	0	0
Amortized during the year	(6,242,013)	(6,242,013)
	<hr/>	<hr/>
Balance as at 31 December	<b>293,374,600</b>	<b>299,616,613</b>

**INSTITUTE OF POLICY STUDIES OF SRI LANKA**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

---

**22 Lease Commitment**

The Institute has a commitment to make annual repayment of Rs.780,000 p.a for the period 2005 to 2009 and Rs. 1,170,000 p. a for the period 2010 onwards as a rental for the construction of building on land owned by the Land Commissioner on an operating lease arrangement for a period of 30 years and payments have been made for rentals due. However steps are being taken to obtain the land on an outright grant from the Government of Sri Lanka.

The total of future minimum lease payments under operating leases for each of the following periods are as follows;

Less than one year	Rs. 1,170,000
Between 1-5 years	Rs. 5,850,000
More than 5 years	Rs. 17,550,000

**23 Capital Commitment**

No capital commitments as at the Balance Sheet date.

**24 Related Party Transactions**

The Institute and the Endowment Fund were governed by the same Board of Governors till August 2013. On 6<sup>th</sup> August 2013, a Trust was formed to govern the Endowment Fund. The Board consist of five Trustees of which two are Ex-Officio members (Chairman and Executive Director of IPS). During the year the Institute has received Rs. 1,500,000.00 as a contribution for the operations of the Institute from the Endowment Trust Fund.

The Institute is granted Rs. 15,000,000 from the Government of Sri Lanka for recurrent expenditure. The Secretary to the Treasury, Governor of the Central Bank and the Director General of the National Planning Department are Ex-Officio members of the Board of the IPS.

**25 Contingent Liabilities**

There were no contingent liabilities as at the balance sheet date.

**26 Events occurring after the Balance Sheet Date**

No events occurred after the balance sheet date which require adjustments to or disclosures in the financial statements.

**27 Comparative Figures**

Comparative figures have been restated where necessary for the purpose of presentation.

**28 Board of Governors' Responsibility**

The Board of Governors is responsible for the preparation and presentation of these financial statements in accordance with SLPSAS.